

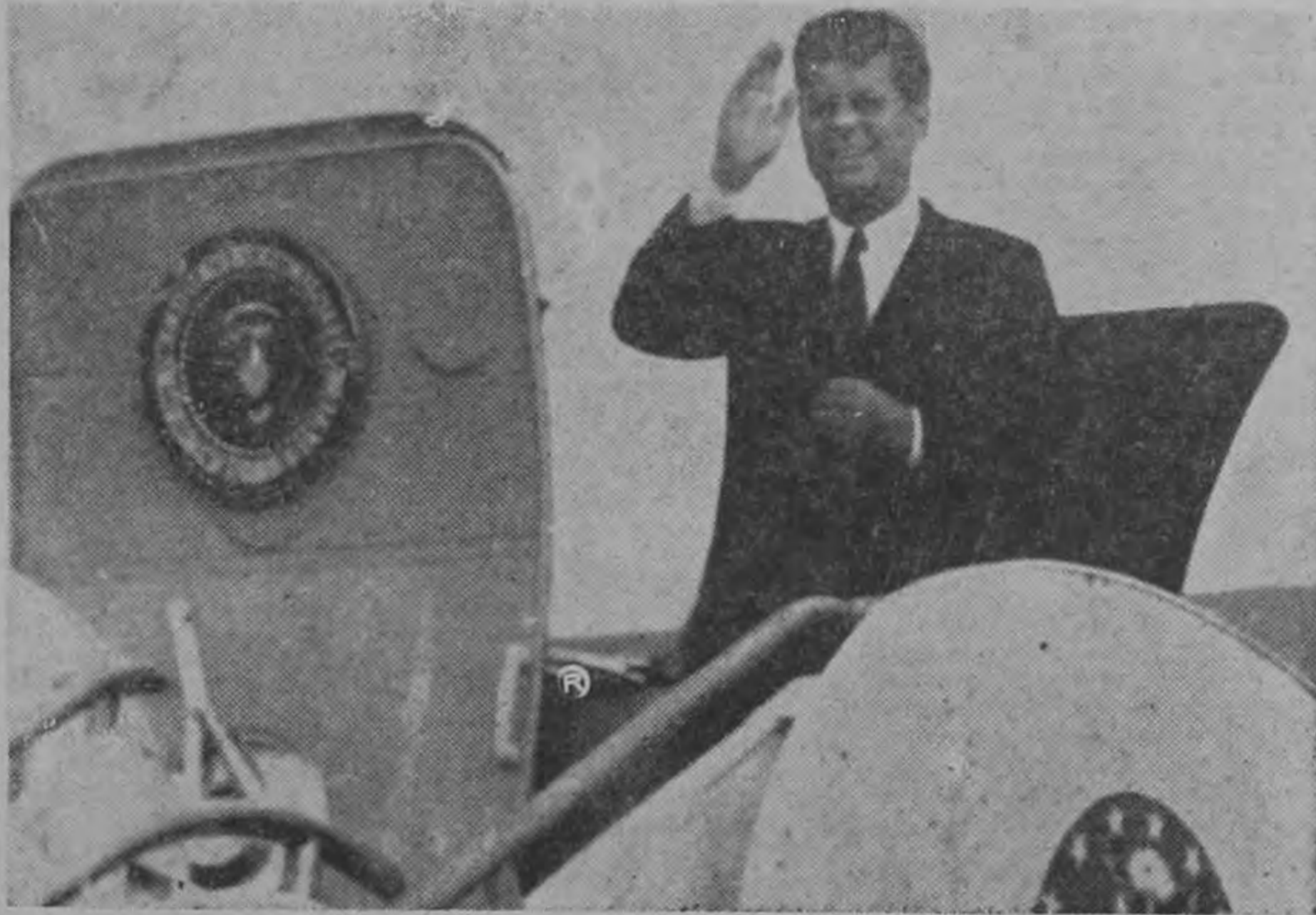
Encerraron a los comunistas y a las feas (Pág. 4) — Elogios para el Protocolo de O. Rica (Pág. 19) — Bellas son las Ticas... Kennedy... (Pág. 15) — Gobernamos con la opinión pública salvadoreña (Pág. 14) — Periodistas de EE.UU. gratamente impresionados (Pág. 19) — Condecoraciones a costarricenses (Pág. 11) — Presidente Somoza abseguió a damnificados de Cartago (Pág. 10) — Chiari felicitó a la Prensa (Pág. 7) — El pueblo fue a despedir a Kennedy (Pág. 11) — Rectificar errores entre Nicaragua y Costa Rica (Pág. 4) —

## TARDE TRIUNFAL TUVO KENNEDY EN LA UNIVERSIDAD

"Vuelvo ahora a los Estados Unidos. Vuelvo con la confianza renovada de que he visto aquí en esta Universidad, aquellos cuyos esfuerzos garantizarán que las esperanzas y las obras de una generación de americanos no habrán sido en vano. Expresó Kennedy en discurso lleno de fe y alegría, que fue constantemente ovacionado.

"Del interior de este recinto han surgido gran parte de los conocimientos de las habilidades y de la sabiduría que han hecho de Costa Rica una de las democracias más ilustradas y progresistas del mundo, una de las fuentes principales de buenas leyes, buenas costumbres y buen gobierno".

"Creo, por lo tanto, que es justo que el primer discurso



Una vez que el Sr. Presidente abordó el avión Jet ayer en la tarde en el Aeropuerto Internacional, que lo trasladó a la base aérea de Andrews, con su característica simpatía alzó la mano para decir a todo el pueblo costarricense el

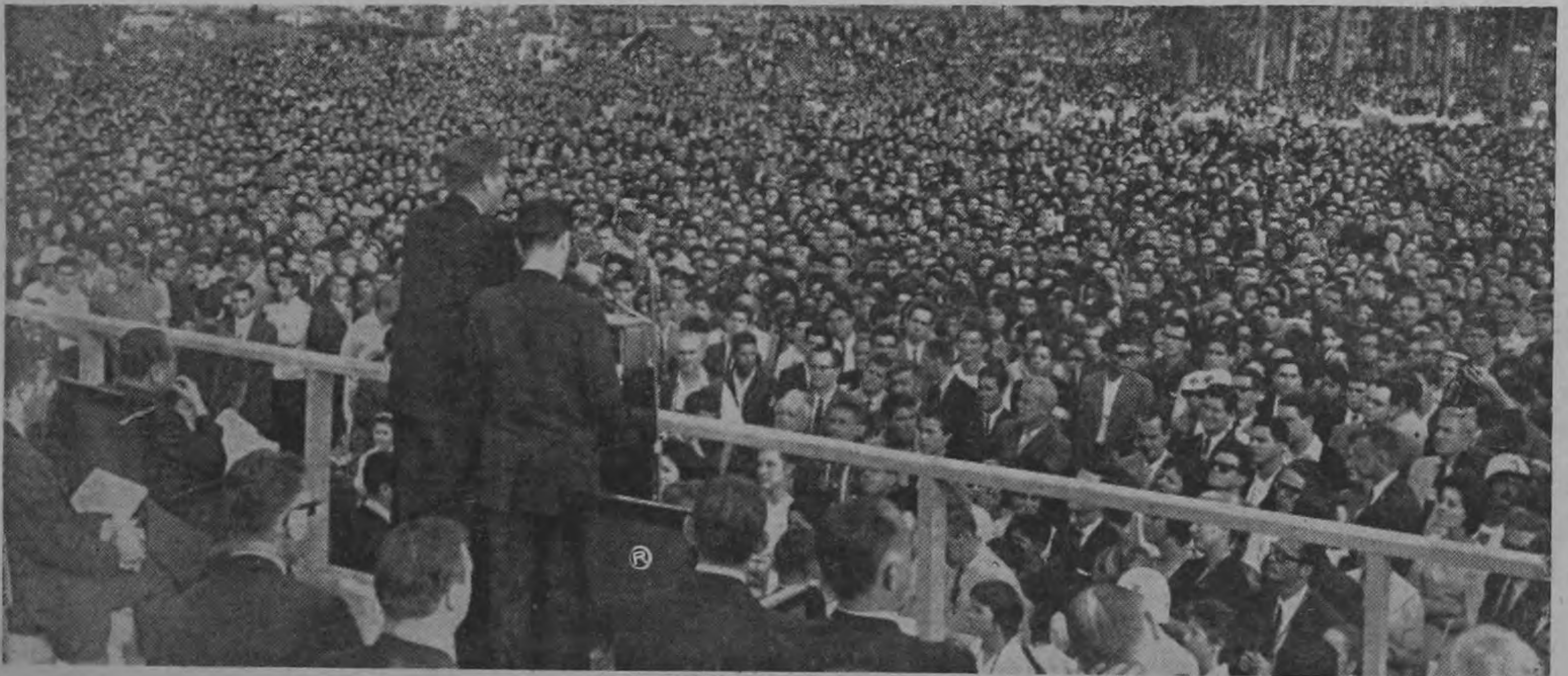
típico adiós, que fue contestado con toda clase de manifestaciones que traslucían el afecto que en su corta permanencia en Costa Rica, había logrado captarse.

pronunciado por un Presidente de los Estados Unidos ante estudiantes de Latinoamérica tenga lugar en este centro del saber en una nación tan dedicada a la democracia. Y constituye para mí un honor que se me haya invitado a venir".

Unas 35 mil personas estuvieron en los amplios jardines y explanadas de la Ciudad Universitaria para tributar otra gran demostración de cariño y admiración al Presidente Norteamericano, tributándole así una memorable despedida.

No hizo acto de presencia elemento alguno de la fuerza militar; los estudiantes organizaron y cuidaron del orden, lo que fue más significativo el acto.

— (TEXTO EN PAGINA 8)



La demostración que los costarricenses le tributaron ayer al Presidente Kennedy en la Universidad, no puede ser más elocuente, como puede apreciarse en esta

gráfica. Decenas de miles de personas grandes y pequeñas y de todas las clases sociales, se congregaron en los jardines y explanadas de la Universidad para decirle "feliz viaje", pues terminada su visita a ese

centro de cultura, se trasladó en helicóptero al aeropuerto de El Coco, donde otros miles de costarricenses le esperaban con el mismo fin.



El Rector de la Universidad, Prof. Carlos Monge Alfaro y el Sr. Presidente norteamericano, cuando era conducido a la tribuna presidencial.



Momento en que los señores Presidentes de Centro América, Panamá y Estados Unidos, escuchaban ayer en el Aeropuerto, el Himno Nacional de Costa Rica.

# Columnas y Comentarios

## TRINCHERA

Ya terminó la Reunión de Presidentes sin afrontar seriamente el problema de Cuba. Un nuevo olvido de los Tratados Internacionales que demandan el exterminio en nuestro Continente de las ideologías extrañas a nuestro sistema de vida democrática.

Los cubanos carecemos de entrenamiento y de medios para realizar invasiones en grandes proporciones, a vez, las presiones políticas de algunos gobiernos, y brindaría apoyo, si de verdad se busca LA LIBERACION DE CUBA. Sentados éstos precedentes, sólo llevar a cabo pequeñas acciones de hostilización al régimen y desembarcar armas para ayudar a los heroicos guerrilleros de las montañas. Pero Mr. Lincoln White, vocero de la Casa Blanca, en Washington, acaba de decir que tratarán de impedir estos ataques navales a Cuba, y que vigilarán que no se violen las leyes de EE. UU. partiendo esas incursiones desde su territorio. Se encierra al exilio en un círculo, sin darle oportunidad para encontrar soluciones, y basándose en leyes violadas por Castro en épocas anteriores sin haberse escuchado protestas, se sancionará a los cubanos que hagan algo por la libertad de su patria y de América. Analizando la situación actual, ¿cómo hemos de calificar las frases que se nos van viniendo donde dicen Desear de todo corazón, que el pueblo cubano pueda hacer uso de su auto determinación?

El Directorio Revolucionario Estudiantil continuará sus ataques a Cuba, ya que representan el más imperioso de sus deberes y el más sagrado de sus derechos.

Por informaciones clandestinas procedentes de Cuba hemos conocido tres puntos desde donde se envían armas y municiones a las guerrillas que operan en América del Sur: Cayo Largo, a 25 millas de Isla de Pinos. Cayo Breton, a 30 millas al sur de Las Villas, con una importante planta clandestina y Cayo Alcatraz, en Cienfuegos. Pero según altos funcionarios norteamericanos, Cuba no es problema para la subversión en América.

DIRECTORIO REVOLUCIONARIO ESTUDIANTIL

## Gotas Amargas de KAMUK

Ya se acabó todo. Y todo... bien. Sobraron las medidas de seguridad.

Mejor que sobraran que no faltaran. Los excesos en esos casos son excusables, más cuando se tiene que tomar en cuenta la inexperiencia nacional en situaciones similares.

Ahora... a trabajar reponiendo el dinero que falta en la casa por culpa de Alianza para el Progreso, después de tantos días "presidenciales".

El "vini, vidi, vinci" de la conferencia lo tendrá que decir Villeda de Honduras. En su voz se sintetizó el pensamiento de la mayoría.

Yágoras estuvo fuera de tarro. Luis Somoza y Schick, tímidos. El Salvadoreño prudente. Orlich mejorcito, un poco en las nubes. Sus afirmaciones rodearon los problemas sin enunciación definitiva. Tal vez estaba inhibido por ser él de la casa.

Kennedy debe haberse ido exiliado de este país que tiene un Lunes de Ceniza en lugar del tradicional miércoles.

Lo que todo el mundo quisiera saber es a qué llegaron confidencialmente. Y cuál será el motivo del separatismo de Panamá. ¿Habrá Chiari conversado con el Ex-Ministro Borbón?

## PIANISTA PERUANA EN LA UP

WASHINGTON, D. C. (PAU) Las Variaciones Goldberg de Juan Sebastián Bach, serán interpretadas por la pianista peruana Lola Odiaga, durante un recital que ofrecerá en el Salón de las Américas de la Unión, Panamericana, sede de la OEA, el próximo 27 del mes de febrero.

Este recital forma parte del programa de conciertos que está llevando a cabo la División de Música del Departamento de Asuntos Culturales de la Secretaría General, con el objeto de presentar en Washington, D. C. los más destacados artistas de América.

## ACUARELA

Partió el Presidente de los Estados Unidos, hacia la Base Andrews dejando atrás el Aeropuerto El Coco colmado de costarricenses que le dijeron adiós. Gratos recuerdos tiene que llevarse el Presidente de esta visita. Nunca fue recibido con tal cordialidad y alegría en ninguna de las visitas que hizo al exterior.

En la Universidad, nos dijeron, unos pichones de comunista quisieron repartir las consabidas hojitas. Y la paliza silenciosa pero efectiva de los propios estudiantes no se hizo esperar. Desistieron del empeño. Sin que se enterase ni el público ni tan siquiera nadie de los encargados de la vigilancia presidencial. Así se resuelven las cosas en Costa Rica.

Y de paso digamos, o mejor dicho, repitamos lo que escuchamos de un combatiente democrático de muchas buenas jornadas: ¡Qué triste papelazo el de estos comunistas criollos! Hojas y más hojas. Gritos y más gritos. Si tuvieran conciencia de su inutilidad para cambiar nuestra idiosincrasia se retiraban, renunciaban, hacían algo digno. Pero el problema está en que hay muchos que verlan esfumarse su "modus vivendi" o "securitatem frijolorum y tortillorum".

Si el Canal 7 pudiera, no registraba en sus pantallas más que figuras de sus simpatías políticas. Sería cosa de averiguar la militancia política de Ben Casey. A lo mejor ya y es verbi blanco y lo suspenden!

En una de las ventanas de la Avenida Central hay una figura indígena de gran tamaño sentada... en cierta posición. Parece como que está sobre uno de esos artefactos que nuestros abuelos usaban para perentorias necesidades nocturnas. Pues bien: frente a la ventana alguien comentaba: ¡Qué se enfermó éste de correr tras los Presidentes? (Textual).

El Comité Organizador del Primer Campeonato Centroamericano-Norte y del Caribe de Fútbol elaboró un calendario de juegos perfectamente arreglado para que el certamen no sea un fracaso deportivo-económico. A nuestro país lo colocó con México en el grupo B, a sabiendas que eliminarán a Jamaica y Antillas Neerlandesas. En el grupo B, los salvadoreños solamente tienen un rival de peligro que es Guatemala, y aunque pierdan con los chapines clasificarán, pues su potencial es mayor que los hondureños, nicaragüenses y panameños. Serán dos los que clasifiquen para el round robin final y de ahí saldrá el campeón de este torneo. Costa Rica debutó el domingo contra Jamaica en el Estadio de Santa Ana. Nuestros muchachos parten hoy en la mañana hacia El Salvador, y como siempre esperamos, que vuelvan victoriosos. Buena suerte.

PINTOR.

EDITORA  
"LA REPUBLICA" LTDA.

Gerente:  
JULIO C. FORERO S.

— Teléfonos: —  
Gerencia: 7294  
Central Local: 1011 - 1014

Apartado 2130 - San José

## GENTE célebre ...

TEODORO MOMMSEN

Este historiador y arquitecto alemán, nació en Gardin, Schleswig en 1817. Fue profesor en las Universidades de Leipsig, Zurich, Breslau y Berlín.

La arqueología y la historia lo apasionaron desde temprana edad. A ellas y al cultivo de las musas, dedicóse muy joven.

En 1847 expuso en la Academia de Ciencias de Berlín, sus ideas sobre el proyecto del "Corpus Inscriptionum Latinarum".

Fue con el transcurso de los años, Secretario de la Academia de Ciencias de Berlín.

### LA HISTORIA DE ROMA

Antes de Mommsen, pocos eruditos habían estudiado tan a fondo, y con tal verdadera pasión, la historia de la Roma antigua. Su "Tratado sobre el sistema monetario de los romanos", que despertó enorme interés, fue seguido por tres volúmenes de la "Historia de Roma", donde se reveló su extraordinario talento del historiador y poeta. No se limitó en esta historia, a la búsqueda y exposición de los hechos, sino que entró de lleno en cada uno de los aspectos salientes de esa interesante época, siguiendo los vaivenes de los acontecimientos, y llegando a la exposición de los caracteres de los personajes, sus pasiones, flaquezas, grandezas, caldas, triunfos, gustos, etc. Este análisis de la Historia romana, donde emergen sus personajes favoritos, Aníbal Viriato, Escipión, Sertorio y César, llenos de la aureola de los héroes, fue una empresa genial y gigantesca, que dejó bien cimentada la personalidad y la fama del autor.

### LA POLITICA

Electo Diputado liberal en el Parlamento prusiano, su conducta valiente le llevó a oponerse al golpe de Estado de Beust, que le puso de frente a Bismark. Pese a sus antecedentes de profesor y erudito, y su fama, fue expulsado sin contemplaciones ni tomar en cuenta sus protestas. El Parlamento podía pasar sin el historiador, pero el hombre talentoso no podía seguir las huellas que le llevaban a una posición contraria a su criterio.

Criticó duramente a los Estados Unidos por su guerra contra España. En realidad esta guerra de los Estados Unidos, vino a terminar una larga contienda de los cubanos contra la Metrópoli española.

### EL DERECHO ROMANO

En 1851 fueron desenterrados en las inmediaciones de Málaga, unos fragmentos de los estatutos municipales de tiempos de la dominación romana. Mommsen, basado en los hallazgos, publicó en 1855, un medular comentario sobre estos municipios que contribuyeron a esclarecer ciertos aspectos nebulosos del Derecho Romano, hasta entonces ignorados.

### SUS OBRAS

Sus obras son de talla gigantesca, de gran aliento. Y a pesar de la erudición y sagacidad con que están hechas, tuvo tiempo para recrear al lector con estudios críticos de sin igual belleza, en materias que no son del dominio de todos, como la jurisprudencia romana.

El sabio, fue premiado en 1902 con el Premio Nobel de Literatura. Al año siguiente, en 1903, falleció, dejando al mundo el tesoro inapreciable de sus estudios.

## La Naturaleza es Así por WALT DISNEY

### REINAS DE BELLEZA



Los CLAVELES ACTUALES SE DERIVAN DE LOS CLAVELES QUE CRECIAN SILVESTRES EN LAS COSTAS MEDITERRANEAS... ¡HACE 2.000 AÑOS!

MUCHAS SON LAS ASPIRANTES AL TÍTULO DE "REINA DE LAS FLORES" Y MUY DIVERSOS LOS ORIGENES DE LAS MISMAS...



"MISS TURQUÍA"  
(... EL MODERNO TULIPÁN.



"MISS MEXICO"...  
LA DALIA.



"MISS AFRICA DEL SUR"...  
EL GERANIO.



"MISS JAPÓN"...  
EL LIRIO JAPONÉS.

©15. Distributed by King Features Syndicate.

Costa Rica necesita un sanatorio donde atender debidamente a las personas que padecen de alcoholismo.  
COMISION SOBRE ALCOHOLISMO

## Chispontoteos

Un miembro del Servicio Secreto de los Estados Unidos, nos manifestó lo siguiente: "Nosotros no sabíamos que hubiera un país del mundo donde nosotros no fuéramos necesarios".

Lo que no sabía quien tal dijo, es que Costa Rica es un país donde suceden muchas cosas que en otras partes no ocurren.

Aquí fue, entonces, donde acabamos con la protección a los Presidentes de los Estados Unidos.

También fue aquí donde le dieron chicle al elefante del circo.

Y donde vacunaron al pianista Brailersky.

Poca gente se dio cuenta, pero un comunista quiso hacer incidente durante la visita de Kennedy a la Universidad. La cosa fue rapidísima porque los estu-

diantes le taparon el resuello en una décima de segundo.

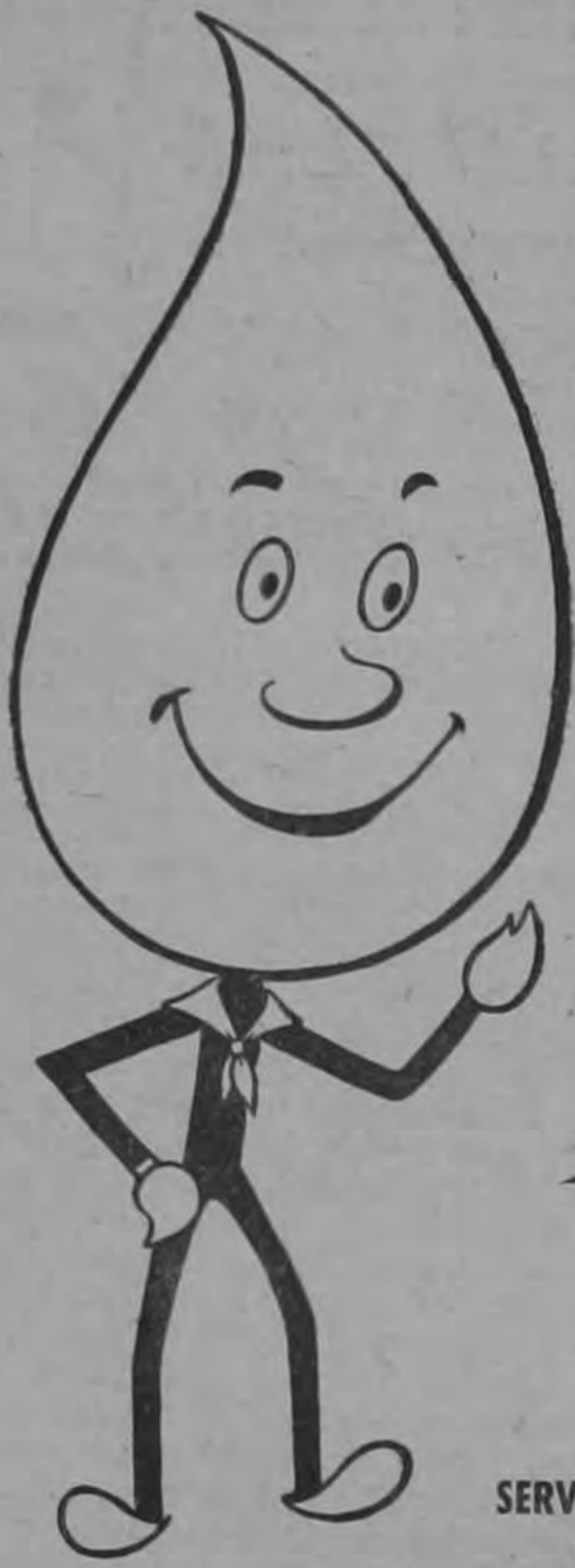
Hace poco leímos que una revista inglesa hacía esta pregunta: ¿Habrá en el mundo algún exhibidor cinematográfico capaz de exhibir "Sodoma y Gomorra" durante la Semana Santa?

Anuncios leídos ayer dan la respuesta afirmativa.

¿Podrán ahora los comunistas y los cripto-comunistas seguir afirmando que el pueblo costarricense está con Fidel Castro y con Khrushchev? ¿Podrá su fiol seguir creyendo que a corto plazo su grupo va a tomar el poder?

Lo que aquí vimos durante tres días, es la mejor afirmación y la mejor demostración de qué es lo que quiere el pueblo costarricense.

Lo anterior es casi un lugar común. Pero es también una verdad evidente.



# UNIFICACION de las TARIFAS PARA PAJAS DE AGUA SIN MEDIDOR

EN LOS CANTONES DE SAN JOSE, MONTES DE  
OCA, GOICOECHEA, ESCAZU, CURRIDABAT,  
ALAJUELITA, MORAVIA  
Y DESAMPARADOS CENTRO

## TARIFAS MENSUALES

que rigen a partir del 1o. de enero de 1963

SERVICIO DE AGUA PARA CASA DE HABITACION .....	¢ 6.00 por mes
(Promedio de consumo mensual, 40.000 litros, costo por día ¢ 0.20)	
SERVICIO DE AGUA PARA INDUSTRIA Y COMERCIO (USO ORDINARIO) .....	¢ 12.00 por mes
(Promedio de consumo mensual 80.000 litros, costo por d. a ¢ 0.40)	
SERVICIO DE AGUA PARA INDUSTRIA Y COMERCIO (USO PRODUCTIVO) .....	¢ 18.00 por mes
(Promedio de consumo mensual ¢ 120.000 litros, costo por día ¢ 0.60)	

POR ¢ 0.20 DIARIOS,

una familia recibe el servicio de agua para todos sus menesteres y necesidades



*El laboratorio es parte importante en la función de proveer buena agua a los usuarios. El bacteriólogo analiza con toda frecuencia muestras que se recogen del agua captada y tratada para determinar si se halla libre de gérmenes nocivos para la salud. En la organización del A y A existen laboratorios y profesionales que están encargados de estas importantes funciones.*

LOS RECIBOS DE AGUA DEL PRIMER BIMESTRE DE 1963 QUE SE CANCELEN DURANTE EL PRESENTE MES, NO PAGARAN MULTA.

**PAGUE PUNTUALMENTE  
SUS RECIBOS DE AGUA**

Contribuya usted, con su puntualidad en los pagos, a mejorar los servicios de acueductos y alcantarillado.

SERVICIO NACIONAL de  
**ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADO**



# "ENCERRARON A LOS COMUNISTAS Y A LAS FEAS", DICE EL GRAL. YDIGORAS

Sorpresivamente se presentó en LA REPUBLICA el Presidente de Guatemala, don Miguel Ydigoras Fuentes. Venía acompañado de algunos auxiliares y de dos dirigentes sindicales: Lejla Nájbar de Flores, Secretaria General de la Federación Na-

cional de Obreros de la Industria Textil, y Jaime Monge, Presidente del Segundo Congreso del Consejo Sindical de Guatemala, afiliado a la ORIT y CIOSL.

Expresó el Pde. de Guatemala su complacencia porque los sindi-

catos guatemaltecos lo hubiesen designado como delegado ante la Rerum Novarum, central obrera de Costa Rica con la cual se reunió durante estos días. Nos contó luego que había ido a la Basílica de Nuestra Señora de Los Angeles para hacerle una visita y luego estuvo en el Club Sport Cartaginés. A propósito de fútbol, el Presidente Ydigoras dijo al compañero Luis Carlin que su país había progresado mucho para el próximo Centoamericano de Fútbol.

El Presidente Ydigoras estuvo largo rato en LA REPUBLICA conversando con reporteros y gente del Teller, saludó a linotipistas, formadores, a todo el mundo.

En una de sus simpáticas salidas dijo que el Gobierno de Costa Rica había "metido a la cárcel a los comunistas y a las feas. Porque sólo mujeres bonitas se veían por las calles".

Añadió que su señora esposa no se pondría celosa, si reveláramos esta opinión.

Muy grato fue para nosotros tener en casa al Presidente Ydigoras Fuentes a quien reiteramos nuestra invitación de volver en cuanto se lo permitan sus muchas responsabilidades de gobernante.



El Sr. Presidente de Guatemala Gral. e Ingeniero Miguel Ydigoras tuvo la cortesía de visitar nuestro periódico y aparece conversando con Fernando Jiménez.

Opina Somoza.—

## Rectificar errores entre Nicaragua y Costa Rica

En horas de la noche de ayer el Presidente de Nicaragua Ingeniero Luis Somoza y el Presidente Electo Dr. René Schick efectuaron una conferencia de prensa en el local de corresponsales en el antiguo edificio del Banco Anglo. La presentación de estilo estuvo a cargo del señor don Rafael Segovia.

Acto seguido el Presidente Somoza fue sometido a una serie de preguntas de todos los tipos políticos, económicos etc., por parte de los periodistas que se encontraban presentes.

Nuestros redactores preguntaron al Presidente en que estado se encontraba la Reforma Agraria en Nicaragua. Contestó que había un proyecto en el Con-

greso, pero que no lo había firmado hasta tanto no pasara la Conferencia de Presidentes, para así darle un contenido sustancial y no crear un organismo burocrático.

A otra pregunta contestó que haría todas las gestiones del caso para que los detenidos nicaragüenses por falta de papeles en Costa Rica recobran su libertad. Dijo también que en ese aspecto, los detenidos estaban bajo la jurisdicción de las leyes nacionales.

Sobre si en Nicaragua había grupos comunistas el Presidente Somoza declaró que efectivamente los había y que eran grupos pequeños que eran manejados por unos cuantos "tontos"

que se dejaban engatuzar, pero reveló que haría una purga sindical en su país para terminar con ese problema.

Otra pregunta candente fue la de si el Presidente de Nicaragua no consideraba que el sostenimiento de un poderoso ejército en su país demandaba un gran presupuesto para sostenerlo, y que el mismo consumía gran parte de los impuestos pagados por el pueblo. El señor Somoza respondió que él conocía muy bien a sus compatriotas y que las medidas de seguridad que los de su país habían tomado se debían a la necesidad de mantener el orden a como hubiera lugar en su beneficio, pero a medida que se ha ido garantizando el orden el ejército ha ido siendo reducido.

Dando respuesta a otra pregunta sobre la débil actitud tomada en la reunión de Presidentes, reflejada en la Carta de San José y de lo hablado con los demás Presidentes de Centro América y de Panamá con el Presidente Kennedy, manifestó el Sr. Ingeniero Somoza, que el asunto de Cuba ya no solamente era un problema para América, sino también constituía un grave problema para la paz del mundo, debido a la participación directa de la Unión Soviética, motivo por el cual los gobernantes deben manejar sus asuntos con mucho cuidado, a fin de evitar una guerra mundial cuyas consecuencias serían fatales para todos.

Al preguntar qué opinaba del Canal de Nicaragua y la posición de Costa Rica y sus derechos, Somoza manifestó que se respetarían aquellos que concierden a la franja correspondiente al territorio de Costa Rica, y que esta puede demandarlos ante quienes correspondan, en su oportunidad, si así lo estimare del caso.

Finalmente opinó que la Reunión de Presidentes debería hacerse una vez al año y que la próxima sede debería ser en la República de El Salvador.

Recalcó también que había sostenido conversaciones con personeros de distintos partidos políticos en Costa Rica, especialmente con Liberación Nacional, a fin de rectificar errores del pasado y llevar a ambos países hermanos por senderos de armonía y progreso.

Respecto al caso de Belice, manifestó que Nicaragua apoyará cualquier gestión que realice Guatemala para que sea integrado a su soberanía.

Atalaya de la Libertad.—

## LA DECLARACION DE SAN JOSE

Por Enrique Limosner

Las reuniones de Presidentes de San José, han sido una continuación de las conferencias de Punta del Este, a las cuales no asistieron los Sres. Presidentes, lo que dificultaba la UNIDAD tan necesaria en América y en San José los primeros mandatarios han coincidido. Ignoramos si mantienen sus puntos de vista los países que discreparon en el Uruguay, pero la OEA se cuidará de coordinar los entendimientos tan necesarios para la subsistencia de la democracia americana y su engrandecimiento. La Declaración de San José fue aplaudida.

La asistencia de Mister Kennedy en la Ciudadela El Bosque en San Sebastián fue apoteósica. Otra vez quiso nuestro importante demócrata visitante hacer caso omiso a su protección y fue a recibir el homenaje del pueblo que lo colmó de abrazos y apretones de manos. Muy bien Sr. Presidente de los Estados Unidos de América, su estancia en Costa Rica ha sido muy bien recibida. La recepción que se le hizo en la Sabana, fue única en los anales de la historia costarricense, pero también en relación a otros pueblos que con mucho afecto quisieron patentizar el que sentían por el Primer mandatario americano. París, capital de muchos millones de habitantes no sumó en el aeropuerto una multitud como la nuestra. Podemos sentirnos orgullosos de nuestro comportamiento que fue espontáneo. El Sr. Kennedy puede regresar satisfecho de los afectos que ha dejado. Todo grandioso. Los políticos saben apreciar lo que significan las manifestaciones ciudadanas.

Los Presidentes Centro Americanos y Panamá también estuvieron atentidos y aplaudidos por el pueblo que no sintió deseos de opacar un acto de tanta magnitud. Los visitantes se sintieron como en su propia casa. En el Teatro Nacional los aplaudieron a todos por igual y tuvieron el derecho democrático de exponer sus ideas sin que fueran objeto de ninguna objeción. El público correctísimo. ASI ES COSTA RICA, LA UNICA. Pasearon tranquilamente y gustosamente por las calles de San José sin la menor molestia.

Lo ocurrido en San José es un fortalecimiento a la democracia y la libertad, teniendo como tribunal el mundo occidental que tiene a su cargo juzgar los movimientos de los pueblos, porque es incontrovertible que la ciudadanía puede ostentar los laureles del éxito. Naturalmente, le ofreció la ocasión nuestro gobierno, aceptando la colaboración del pueblo que tenía la palabra en la demostración de los afectos. Don Francisco muy conocedor del medio, puede sumar a su historial político el conocimiento de su país. El que lo eligió.

Quedó trazada la línea en el caso cubano y es de esperar que las modificaciones al desarrollo del plan, para hacerlo todavía más efectivo, se cuenta con la disposición de los pueblos, que están dispuestos a demostrar no sienten ninguna simpatía por el comunismo.

## CONCLUSIONES

Por Orlando Núñez Pérez

Varias conclusiones debemos arribar con respecto a la visita del Presidente Kennedy y su reunión con los Presidentes Centroamericanos y de Panamá:

En primer lugar todos los costarricenses, y los que vivimos acogidos a su hospitalidad, debemos estar orgullosos del comportamiento del pueblo, de las autoridades, de los organizadores de esta Conferencia histórica. Sólo aplausos, alegría, fraternidad. Detrás de los Presidentes quedan simpatías, y ellos se llevan gratas impresiones. Estoy seguro que alguno no quisiera irse... y hasta desean quedarse aquí para siempre, sin sobresaltos ni problemas como los que les esperan a la vuelta...

La Conferencia, que no fue más que la sanción pública de beneficiosos intercambios y acuerdos largamente elaborados, marca el comienzo de una etapa de cooperación y ayuda para estos países centroamericanos, abocados a un más alto destino en lo económico y social, necesario para un nivel de progreso que no desentone con sus heroicas tradiciones...

Hay otras cuestiones: algunos Presidentes quisieron forzar la actual posición de los Estados Unidos con respecto a Cuba, que se limita actualmente a rodear a Cuba, aislarla y esperar a nuevas etapas...

En lo que respecta a los cubanos, lógicamente debemos agradecer todo bien que se derive de esta Conferencia, para los países hermanos del Istmo. Ellos han sido en todo momento portavoces de nuestra ansiedad, y son los que han planteado la urgencia del caso cubano frente a poderosos intereses internacionales...

Pero, como es costumbre establecida, esperar la solución de nuestro drama de lo que otros hagan, al no salir de la reunión ni siquiera una cierta esperanza, puesta de manifiesto públicamente, sobre inmediata acción continental contra la tiranía caribeña, pues casi todos los cubanos andan desalentados...

Aunque a mi me digan mil veces que los tiempos son otros, no lo son en el orden de la vergüenza y la determinación.

Cuando Céspedes se lanzó a la guerra, quedó en Yara con doce hombres. Alguien quería retornar. El dijo su frase viril: "Doce hombres son suficientes para lograr la Independencia de la Patria".

Cuando a Ignacio Agramonte le preguntaban con qué íbamos a vencer los ejércitos españoles armados hasta los dientes, respondió: "Con la vergüenza!"...

Cuando Martí vio su expedición de La Fernandina confiscada, como ahora hacen a los exilados en La Florida, perseveró, remó en un bote con Máximo Gómez, Marcos del Rosario y unos más, y desembarcó en Oriente... Tomemos esos altos ejemplos, para no abjurar el cumplimiento del deber... Lo demás vendrá por añadidura...

## FACULTAD DE VARIAR EL CONTRATO DE TRABAJO

En relación con su atenta consulta de 12 de diciembre pasado me permito manifestarle que los problemas que en ella expone deben ser analizados a través de sus variandi; teoría que fundándose en los intereses del patrono y del trabajador ha otorgado al primero la facultad de variar el contrato cuando se den necesidades imperiosas o conveniencias destacadas, pero sin ocasionar perjuicios graves al segundo.

El traslado de departamento no parece, según los informes que nos suministra, que le cause perjuicio grave, por cuanto la mayor atención que usted debe prestar en sus labores no constituye modificación al contrato de trabajo, ya que el servicio, de conformidad con el inciso b) del artículo 71 del Código de Trabajo, debe prestar sus servicios con la intensidad, cuidado y esmero apropiados.

Si la rotación implica disminución del salario ordinario, por la firma que sea, perjudica gravemente los intereses del trabajador y éste puede, según se expone infra, romper su contrato de trabajo. No ocurre lo mismo si acierte la disminución o su-

presión del salari extraordinario, por disminuir o suprimir la jornada también extraordinaria; ya que ésta es de excepción (cuando se den necesidades transitorias e imperiosas dentro de la empresa insubsanables en otra forma), dispuesta en interés de la empresa exclusivamente, y nunca podría establecerse en forma permanente.

Si la modificación impuesta no es procedente, de conformidad con lo expuesto en el párrafo 1º el trabajador puede, dentro del mes siguiente a la fecha en que la modificación se haga efectiva, agotar las vías conciliatorias ante el patrono, tratando de que reconsidere su actitud y lo vuelva a la situación anterior. Si no lo consigue está facultado, siempre dentro del mes, a romper el contrato de trabajo conservando su derecho a prestaciones sociales.

Me suscribo de usted muy atento y seguro servidor,

ALFONSO CARRO ZUSIGA,

Ministro

Suscribese a

"LA REPUBLICA"

# EL HOSPITAL SIQUIATRICO

El Hospital Psiquiátrico M<sup>l</sup>. Antonio Chapui fue inaugurado en enero de 1890 siendo su primer director el Dr. Eduardo Pinto. Durante ese año hubo 111 ingresos y durante el año 1962 hubieron 2.361.

Es lógico pensar que la población hospitalaria ha aumentado considerablemente con los años. Este es un hecho concreto que ha ocurrido en todos los países y por tal motivo se han llegado a considerar los padecimientos mentales uno de los problemas más importantes y trascendentes en el campo de la Salud Pública. Es sabido que más de la mitad de las camas hospitalarias de los Estados Unidos están ocupadas por pacientes mentales y que 1 de cada 10 habitantes necesitan de una u otra manera tratamiento u orientación debidos a causa de desequilibrio de la personalidad.

Siendo esta la realidad, no hemos de ser nosotros los que no pongamos entusiasmo y esfuerzo para que los pacientes mentales de nuestro país reciban tratamiento adecuado procurando alcanzar los medios necesarios para llevarlo a cabo.

En la actualidad tenemos internados en nuestro hospital 850 pacientes y contamos con el Sanatorio Roberto Chazón Paut, donde hay 250 enfermos. Para atender esta población hospitalaria trabajan: 9 Psiquiatras, 5 Médicos Internos, 1 Internista, 1 Radiólogo, 1 Oftalmólogo, 1 Cardiólogo, 1 Ortopedista, 2 Odontólogos y 1 Psicólogo Clínico.

Un hecho importante es el aumento de los gastos referentes a medicinas. Es sabido que el tratamiento medicamentoso en Psiquiatría sufrió una verdadera revolución desde hace 12 años. Al ser absolutamente necesario su uso al aumentar los pacientes internos y al hacerse una consul-

ta Externa más numerosa, se comprende que este es uno de los capítulos del presupuesto más importante. El siguiente cuadro indica los gastos que en medicinas se han hecho desde el año 1953, al mismo tiempo se incluyen los referentes a costos de operaciones y alimentos.

Año 1962: Costo de Operación: 4.124.70; Alimentos: 1.228.380.79 Medicinas: 261.768.50.

Año 1961: Costo de Operación: 3.314.968.90 Alimentos: 840.733.67; Medicinas, 87.768.49.

Año 1960: Costo de Operación: 3.104.818.97; Alimentos: 959.118.19; Medicinas 102.854.74

Año 1959: Costo de Operación: 2.923.954.35; Alimentos: 996.478.25; Medicinas 67.871.28

Año 1958: Costo de Operación: 2.623.753.26; Alimentos: 840.920.19; Medicinas: 33.299.23

Año 1957: Costo de Operación: 2.224.093.84; Alimentos: 920.309.56; Medicinas: 40.213.69

Año 1956: Costo de Operación: 2.498.710.12; Alimentos: 991.849.84; Medicinas: 40.213.69.

Año 1955: Costo de Operación: 2.456.409.86; Alimentos: 991.985.89; Medicinas: 42.827.81.

Año 1954: Costo de Operación: 2.321.596.86; Alimentos: 972.369.99; Medicinas 33.491.07.

Año 1953: Costo de Operación: 2.085.558.05; Alimentos: 966.823.16; Medicinas 26.357.90.

Por largo tiempo el Hospital Psiquiátrico estuvo relativamente aislado con un personal mé-

dico que llegaba a 6 hace apenas 12 años. Indudablemente al correr el tiempo ha aumentado el personal aunque es escaso, habiendo demostrado interés la Junta de Protección Social en mejorar el Hospital en todos sus aspectos.

El relativo aislamiento anterior del personal Técnico y de los directores en relación con la Junta de Protección Social y de aquellos que no asistían a las sesiones, hizo que ese alejamiento redundara en una menor comprensión de los problemas psiquiátricos o de las necesidades de la Institución, pero ello no indica que unos u otros no se preocuparan por el Hospital.

Desde hace años la Junta de Protección Social separa diversas partidas para llevar a cabo en la Finca de Pavas la construcción de un nuevo Hospital Psiquiátrico, ya que el área donde está el actual ha ido reduciéndose por la construcción del Hospital Nacional contra la Tuberculosis, y el Hospital Nacional de Niños. Por este motivo hace años, tanto la Junta como el Ministerio de Salubridad Pública dieron alta prioridad a la futura construcción del Hospital Psiquiátrico. Pero debido a la difícil situación económica presentada, los fondos específicos dedicados para este fin no han sido del todo respetados. La Dirección del Hospital redactó a fines de 1961 un folleto que se llamó:

"Proyecto del futuro Hospital Psiquiátrico Nacional". Este fue presentado al Ministerio de Salubridad Pública a través de la Junta de Protección Social de San José con el objeto de obtener ayuda del "Programa Alianza para el Progreso". Hasta el momento los esfuerzos hechos en ese sentido no han dado los frutos esperados, a pesar de que hay un Comité Pro Hospital Psiquiátrico Nacional, que ha hecho lo posible para obtener esa ayuda.

Nuestro Hospital Mental es verdaderamente Nacional, ya que es el único que existe en el país y a él acuden pacientes de todas las zonas lejanas y hasta extranjeros.

En general es mucha la gente que se ha habituado a tener asistencia gratuita en el Hospital Psiquiátrico a pesar de tener medios para pagar aunque sea el costo mínimo de estancia.

En principio creemos que es el Estado el que debe llevar a cabo la organización debida que permita la atención adecuada de los ciudadanos enfermos, ya que estamos convencidos que recogiendo dineros sin programas básicos no resolverá ningún problema y menos el Hospitalario Nacional, aunque merecen alaban-

za quienes por lo menos algo intentan para obtener ayuda prefiriendo ese procedimiento a la inactividad.

Burlar muchos ciudadanos el pago hospitalario es un hecho cierto y concreto que habla muy mal de ese mismo ciudadano, que al abusar del Hospital hace infinito daño a los pacientes pobres que necesitan atención.

Ignoramos que existe una medida adecuada y justa que permita el cobro a las personas que abusan del Hospital teniendo medios para pagar. Pero también creemos que ese cobro por sí solo no resolverá adecuadamente el problema Hospitalario Nacional, siendo hora que le Estado de una u otra forma lo resuelva, aunque sea llevando a cabo el sacrificio de los menos en beneficio de la mayoría constituir por los económicamente débiles.

No creemos que los países de escasos recursos económicos deban pretender adaptar sus Instituciones al Status por ej. de las Norteamericanas. Es dentro de nuestra pobreza donde debemos resolver los problemas para evitar que los dineros se gasten en cosas importantes que medicinas,

termómetros, esfigmomanómetros, Rayos X, personal Auxiliar, alimentación, etc.

Siempre me han impresionado hondamente las siguientes palabras del gran investigador Hans Selye: "He conseguido los medios para construir uno de los institutos de medicina y cirugía experimentales mejor equipados en el mundo entero, y he logrado formar un cuerpo de cincuenta y tres expertos asistentes, técnicos y secretarios. Aun hoy, mientras reflexiono sobre los veinte años transcurridos desde aquellas primeras observaciones en 1936, me avergüenza decir que, a pesar de toda esa ayuda, nunca he podido agregar nada comparable en su significado a aquellos primeros y primitivos experimentos". (Stress of Life).

Creemos que es a nivel de nuestra estructura social, cultural y económica donde debemos actuar para dar solución definitiva al Problema Asistencial y que la cooperación urgente que se ha de buscar es la de los entendidos en la materia para que se les asigne la tarea de resolverlo en forma global y apremiante.

DIRECTOR ASILO CHAPUI

## 18 MILLONES DE DOLARES PARA EMPRESA ESPAÑOLA

La prensa española publica la noticia de haber sido firmado en Washington el mayor préstamo otorgado hasta la fecha por el Banco de Importación y Exportación a una empresa española en este caso los Altos Hornos de Vizcaya. El préstamo asciende a 18.000.000 de dólares a mortizar en quince años y se aplicará a la instalación de una planta de la laminación de productos planos, chapa y hojalata que los ingenieros esperan tener en mar-

cha a pleno rendimiento, a mediados de 1965. La citada planta tendrá una capacidad inicial de producción de quinientas mil toneladas anuales. El préstamo abarca asimismo, la financiación de un contrato de asistencia técnica entre Altos Hornos y la U. S. Steel Co, destinado a supervisar la instalación de la nueva planta de laminación y preparar el personal especializado en la dirección y operación de la misma.

## ACONTECIMIENTO DE GRAN TRASCENDENCIA

En horas del mediodía del miércoles, tuvo efecto en el Club Unión, el agasajo que diera en honor de los senadores y congresistas visitantes la Asamblea Legislativa de Costa Rica. Ac to lleno de cordialidad fue éste, en que convivieron los representantes populares de los distintos países representados con motivo de la reunión de Presidentes.

En este agasajo estuvieron presentes, por parte de Guatemala, los señores Miguel A. Ortega Mérida, Horacio Rodríguez y Carlos Buchax. De los Estados Unidos, el senador J. W. Fulbright, quien hizo uso de la palabra para manifestar la satisfacción experimentada por este hermoso acto cívico que protagonizó el pueblo de Costa Rica con motivo de la visita de los señores Presidentes de Estados Unidos, Centro América y Panamá. También estuvo el senador Burke Kickenlooder, lo mismo que el senador Waynemorse y los congresistas William S. Mailliard y William S. Armstead I. Saldem. Por Nicaragua estuvieron el senador Dr. Mariano Argüello Vargas, quien también hizo uso de la palabra en nombre de los países centroamericanos. Los diputados Dr. Juan Munguía Novos y Dr. Mariano Valla Quintero. Lo mismo que los di-

putados electos Luis Felipe Hidalgo, Dr. Juan José Lugo Marreco y José M<sup>l</sup> Borgen.

Estuvo presente también en este significativo acto el señor Presidente de la República, quien tuvo frases expresivas con motivo de tener reunidos allí a los representantes populares de los distintos países.

En nombre de la Asamblea Legislativa, hizo uso de la palabra el Presidente de ese alto cuerpo, Ing. Carlos Espinach Escalante, quien pronunció el siguiente discurso:

Honorables señores senadores y congresistas de Estados Unidos de América y Centroamérica.

Me complace daros, a nombre de la Asamblea Legislativa de Costa Rica, un mensaje de bienvenida y de fraternidad costarricense.

Habéis arribado a esta porción del Istmo Centroamericano para participar en un acontecimiento de gran trascendencia continental —la Conferencia de Presidentes de Estados Unidos de América, Centroamérica y Panamá.

Es para nosotros, representantes genuinos de un pueblo sencillo y humilde, motivo de orgullo y satisfacción que en esta oportunidad, sea nuestra casa, vuestra casa, y que en ocasión

tan feliz, sea nuestra tierra testigo y lugar para un alto en el camino de la Historia Americana, desde el cual Estadistas del Istmo y del gran país norteamericano, revisan la corta perspectiva de un nuevo rumbo, ideado por el Presidente Kennedy con el nombre de "Alianza para el Progreso", y fijan en la brújula de la historia, derroteros ciertos de bienestar, progreso y emancipación humana.

No podía la Asamblea Legislativa de Costa Rica, integrada con representantes de todos los partidos políticos que alcanzaron sus curules por la fuerza imponderable del sufragio libre y democrático, sustraerse de participar en tan magno acontecimiento. Es por ello que una comisión legislativa, integrada con diputados de todas las fracciones políticas de significación nacional, ha participado en las Conferencias, llevando a nuestro Presidente, el sentir y el apoyo de una auténtica representación nacional.

En esta oportunidad en que, con el beneplácito de todos mis compañeros de Cámara, os ofrezco la cordialidad de nuestra casa y de nuestra mesa, puedo decir sin temor a errar, que os estoy ofreciendo el afecto, la hospitalidad y el aprecio de todo el pueblo costarricense.

\*\*\*\*\*

# SANYO

**El mejor radio a transistores del mundo**

- y -

**ALFREDO SASSO R. e HIJO LTDA.**

únicos representantes para Costa Rica

PRESENTAN

## EL GRAN SUCESO RADIAL DEPORTIVO



a partir del próximo domingo 24 de marzo al 7 de abril, única transmisión que se realizará por línea directa exclusiva de la Cia. Radiográfica Internacional en las voces más populares de Centro América:

**JORGE PASTOR DURAN y JORGE LUIS (Rápido) ORTIZ**

- por -

## RADIO RELOJ

700 kilociclos onda larga, 6.006 kilociclos onda corta  
Banda Internacional de 49 metros

## RADIO POPULAR

1.120 kilociclos onda larga, 6.075 kilociclos onda corta  
Banda internacional de 49 metros  
ADEMAS... 12 fabulosos obsequios por valor de miles de colones

VEA ANUNCIOS EN LA PRENSA CON SANYO, ORTIZ Y PASTOR DESDE EL SALVADOR



\*\*\*\*\*

EDITORIAL—

# KENNEDY EN LA UNIVERSIDAD

"Es corriente la opinión —dijo poco más o menos el Presidente John Kennedy durante su visita a la Universidad de Costa Rica— de que las Universidades son peligrosas, por lo menos para los Presidentes".

Pero así como se demostró que Costa Rica no es un lugar peligroso para ningún gobernante, así se demostró también que nuestra Universidad tampoco.

Sana y sencilla cordialidad, fue la tónica de la recepción estudiantil para el Presidente Kennedy, recepción ideada por estudiantes y organizada por estudiantes, para los estudiantes.

Un entusiasmo sincero en todas las caras. Y un sentimiento de admiración para el estadista joven que sabe hablarle a los impulsos más nobles de la juventud.

Fue hermoso el discurso presidencial: una advertencia y un llamamiento a la juventud.

Una advertencia, de que esta generación de 1960 tiene —en palabras de Franklin D. Roosevelt— una cita con el destino.

Y un llamamiento a los jóvenes para que acudan a esa cita.

Hay que hacer la revolución. Hay que cambiar las estructuras. Hay que incorporar el hombre al progreso. Hay que dar justicia social. El reto y la cita de nuestra genera-

ción, es que esas cosas se obtengan sin menoscabo de la libertad política, del derecho de cada hombre a pensar como quiera, y a participar con su voto en la selección del gobierno que ha de regirle.

El discurso de Kennedy fue impresionante por su convicción de que el progreso que anhelan los pueblos puede lograrse en medio de la libertad. Fue útil el recuerdo que hizo de cómo su propia Patria logró salir de una situación difícilísima donde el hambre imperaba, en medio de la libertad. Esto ocurrió a partir de 1933 bajo el liderazgo rooseveltiano.

La libertad es tan importante, que para el Presidente Kennedy, uno de los postulados básicos del progreso que se anhela, es dar libertad a los hombres que no gozan de ella.

Habló noblemente el Presidente Kennedy a los universitarios. Les habló en el tono alto y espiritual que la juventud comprende. Les habló como si fuera uno de ellos.

Y los costarricenses —estudiantes o no— le hemos contestado en la misma forma: como si fuera uno de nosotros. Como si fuera un costarricense.

Más aún: como si fuera un buen costarricense.

Cartas de Washington.—

## De un "Dumping" a otro

Por VICTOR ALBA

WASHINGTON.— Las técnicas de propaganda son algo asombroso. Asombroso, sobre todo, porque revelan un hecho que el saber popular conocía, pero que los especialistas en propaganda olvidan: que la gente sólo oye lo que desea oír.

Cuando un país de Europa o el Mercado Común Europeo se aprestan a adquirir materias primas en las que fueron sus colonias africanas, se alza un clamor en América Latina, porque esto puede perjudicar a las exportaciones latinoamericanas de esas materias primas. El clamor parece oportuno y lo sería aún más si fuera seguido de decisiones para remediar la situación (y sospecho que la única decisión eficaz debería consistir en encontrar nuevos usos a sus materias primas y en subsistir por otra la producción de aquellas que topan con una competencia imbatible).

Si en los Estados Unidos se estudia una medida para proteger a la minería norteamericana, se alza también un clamor en América Latina, porque tal medida podría perjudicar las exportaciones de minerales latinoamericanos a los Estados Unidos. El clamor, de nuevo, es oportuno, y lo sería aún más si fuera seguido de medidas adecuadas para remediar la situación como, por ejemplo, buscar los capitales para instalar industrias que transformarían en el país mismo esos minerales, o establecer acuerdos con industrias de grandes países con el fin de realizar esa transformación.

Esos clamores llegan a los pueblos, a las aldeas, fomentan sentimientos de desconfianza y de odio que nada tienen que ver con las realidades estrictas de la vida económica mundial y que, sobre todo, no ayudan en absoluto a encontrar solución a los problemas cuyo eco son tales clamores.

Pero si la URSS inicia un

"dumping" del wolframio, que obliga a cerrar minas de ese mineral en Bolivia, o si continúa con un "dumping" del petróleo que pone en peligro la economía de los países latinoamericanos productores de petróleo, entonces se habla de ello en algunas revistas especializadas, los periódicos publican algún telegrama perdido entre los anuncios de fines, y no hay clamor ninguno y a veces los mineros o petroleros cuyo trabajo se ve amenazado, ni siquiera saben cuál es la causa de ello. Más todavía, se encuentran agitadores hábiles que utilizan el descontento justificando de esos trabajadores para lanzarlos contra el gobierno o para hacerles creer que quienes tienen la culpa de su situación son los países amigos de su gobierno, de modo que al molino de la URSS va no sólo el agua de los beneficios económicos del "dumping", sino también la de los beneficios políticos de la agitación.

Eso lo vimos, hace unos meses, con el "dumping" del wolframio, hecho por la Unión Soviética que perjudicó mucho a Bolivia.

Y cualquier día de estos lo veremos ya lo estamos viendo en la fase de propaganda con el "dumping" del petróleo soviético.

Y ese silencio cómplice es tanto más degradante cuanto que el "dumping" no solo perjudica a los trabajadores de los países que sufren sus consecuencias sino que es posible únicamente gracias al hecho de que el país que ejerce el "dumping" tiene una mano de obra mal pagada. Pues —por lo menos así lo dice la economía política marxista— el "dumping" sólo es posible allí donde la plusvalía de los trabajadores se ve apropiada por quienes ejercen el "dumping" (patrones o Estado, poco importa) en mayor proporción que en los países que le sirven. O sea, allí donde se pa-

gan los peores salarios.

Ya en enero de 1961, la ORIT llamó la atención sobre el hecho de que la URSS estaba lanzando al mercado grandes cantidades de petróleo a precios inferiores a los que se pagaban, entonces, por el petróleo venezolano o mexicano. Las exportaciones petroleras soviéticas no eran entonces considerables. Ascendían a unos 300 mil barriles diarios. Pero en el mercado mundial del petróleo hay excedentes, la oferta supera a la demanda.

En consecuencia, la aparición del petróleo soviético, a precios inferiores a los cotizados, ha de tender forzosamente a hacer descender el precio normal. Y, como es lógico (porque esos son hechos de la economía que los sentimientos no alteran), los precios que se pagan por el petróleo de los países latinoamericanos se han de ver amenazados. Y, con los precios, el trabajo de los obreros y sus salarios.

Los contratos que Moscú firmó con Italia para la venta de petróleo tuvieron repercusiones en el Cercano Oriente. El petróleo venezolano también sufrió, a consecuencia de la venta de petróleo ruso a Cuba, (esta vez, no a precios de "dumping", sino a alto precio puesto que Cuba, siendo satélite, debía pagar los que Moscú le ordenara y todavía agradecer la venta). Las exportaciones petroleras venezolanas descendieron en 60.000 barriles diarios, cantidad que iba a Cuba.

Pero por mucho que paremos las orejas, no oímos ningún clamor, por mucho que pelemos los ojos, no vemos en la prensa artículos estudiando la situación, manifiestos denunciando el "dumping". ¿No habrán que comenzar a preguntarnos por qué? ¿Y a quién preguntarle? ¿A expertos en propaganda, a psiquiatras o a economistas?



EN medio de los aplausos de los estudiantes costarricenses, reunidos para saludarle en la Universidad "Rodrigo Facio", el Presidente Kennedy enalteció las virtudes de los ciudadanos americanos, que por muchos años derramaron su sangre para ser libres, y para preservar la independencia de sus naciones, de la imposición extranjera.

Se refería el Presidente norteamericano, al tema insoslayable de Cuba.

El afirmó que la Unión Soviética debe salir de Cuba, y saldrá. Y no estaremos seguros en el Hemisferio, agregó, hasta que la Unión Soviética tome el camino de Jorge III, los Conquistadores españoles, Maximiliano y William Walker... Y en verdad —terminó— así debe ser y será...

Se refería el Presidente, a los que en distintas etapas tuvieron bajo su férula extranjera a naciones del Hemisferio: Inglaterra, a las Colonias; los españoles a casi toda la América del Sur y las Antillas; Maximiliano a México, y William Walker a parte de Centro América...

Es indudable que el Presidente de los Estados Unidos, interpretaba así el arraigado sentido de soberanía nacional, que late en lo más íntimo de los conglomerados americanos.

Y es precisamente esa Historia de sacrificios por la libertad, tal vez igualada, pero nunca superada por país alguno de la Tierra, lo que hace que el americano del Norte, del Centro o del Sur, resistan la perversidad esclavista del comunismo Internacional.

Muchos se extrañan que en cada país americano, que sabe de penurias, pero de libertad, y de medios para perfeccionar sus instituciones y encontrar mejores niveles de vida, haya algunos traidores que se sumen al carro imperialista y esclavista del comunismo internacional.

Sin embargo, debieran recordar que también las Trece Colonias tuvieron oposición de nacionales que se sentían felices, levantando las puntas del manto real a Jorge III...

Que los Conquistadores españoles se apoyaron, para expoliar y mantener su yugo político, en gamonales criollos que eran peores que los mismos peninsulares...

Que Maximiliano llenó el Palacio de Chapultepec de cortesanos, que mal podían esconder bajo sus encajes y paños de doradas charreteras, la presencia del nativo... y que William Walker, también encontró agentes ansiosos de rapiña, traidores que al fin mordieron el polvo, ante el patriotismo armado de mosquetos...

Así pasará en Cuba, según Mr. Kennedy.

Ojalá sea Profeta... En los tiempos modernos, los Profetas no andan con báculo ni pieles de cabras montaraces... Manejan teléfonos directos, que llevan órdenes a complicados tableros atómicos... Ojalá nunca nadie los manipule; pero quiera Dios también, que se cumplan las profecías de libertad...

ROLDAN

¡Hasta otra vez, hermanos,



y no olviden que Costa Rica es su casa!

# CHIARI FELICITO A LA PRENSA

A las 11.30 horas de la mañana de ayer el Presidente de la República de Panamá, Dr. Roberto Chiari concedió a la prensa hablada y escrita tanto nacional como internacional, una importante conferencia.

En primer término el Presidente de Panamá declaró que le ilicitaba calurosamente a la prensa por la forma de como había cubierto las distintas informaciones que se sucedieron durante la Conferencia de Presidentes y agregó que le era muy placentero platicar un poco con los periodistas por unas momentos.

Dijo que tenía programada para las dos de la tarde de ayer su entrevista con el Presidente de los Estados Unidos. Posteriormente fue interrogado por los diferentes representantes de la prensa, sobre de que le había parecido la Declaración de San José.

El mandatario panameño dijo que se encontraba igualmente complacido por la resolución final de la Reunión de Presidentes y que se habla avanzado mucho.

En cuanto a los problemas panameños con los norteamericanos en la zona del Canal, dijo que desde el año pasado se habla nombrado una comisión especial y que los problemas estaban en vías de solución, que parte de ellos se habían solucionado y como era del conocimiento público, ya la bandera panameña ondeaba en el edificio del Gobernador de la Zona del Canal y que los salarios de los trabajadores panameños habían sido aumentados esperándose equipararlos en una forma paulatina.

Dijo que esos problemas no habían sido ventilados en la Reunión de Presidentes, pero que tal vez en la reunión de la tarde con el Presidente Kennedy le hablaría sobre asuntos importantes de su país.

El Presidente indicó, al contestar preguntas de los periodistas que tan pronto regresara a Panamá, informaría a su país sobre los distintos tópicos tratados en la Reunión de Presidentes y que luego haría cambios en su gabinete, pero el Primer Magistrado Panameño se abstuvo de revelar los cambios o nombres de las personas.

En cuanto a la Diputada Thelma King que como se sabe ha estado en actividades pro comunistas y en constantes viajes a Cuba, dijo que él desconocía que ella hubiera instado a su pueblo a la subversión, pero en todo caso dijo que por ser diputada gozaba de completa inmunidad.

—El reportero de LA REPUBLICA preguntó al Presidente panameño cuál es exactamente la diferencia que hay en la posición de Panamá como "asociada" y no "integrada" en el Mercado Común Centroamericano.

El Presidente respondió que hay factores especiales en la economía de Panamá que los obligan a esa posición. "Tenemos —dijo— una posición geográfica especial: el tránsito por el Canal, una moneda que consideramos dura, y otros factores que motivan circunstancias especiales. Por eso no podemos suscribir un convenio total de integración económica. Pero sí podríamos suscribir un tratado adjunto, en el cual Panamá mantenga aranceles de tipo bajo.

"Y creo —añadió Chiari— que los presidentes de los demás países centroamericanos, han comprendido las razones de la posición panameña".

El reportero de LA REPUBLICA pidió luego al presidente panameño su opinión sobre la gran cantidad de partidos políticos que hay en su patria. Si no afectan la normalidad institucional y democrática de Panamá.

El Presidente Chiari respondió "La gran cantidad de partidos que hay en nuestro país pienso y oque obligará a un regreso hacia los grandes partidos del pasado. Considero que esta proliferación de partidos es un extremo al que se ha llegado y que motivará el retorno a la lucha con unos pocos y grandes partidos políticos".

Viernes próximo regresará a su país.

## TELEGRAMA A KENNEDY

Puntarenas 20 mar. 63

Presidente EE. UU.  
John F. Kennedy

Director Periódico  
LA REPUBLICA

Excelentísimo señor, su visión

cristalizada en hechos para los pueblos latinoamericanos, es la forma eficaz para mantener los principios tradicionales democráticos. Democracia con Justicia, Trabajo y Pan.

Felicitole, lo saluda su amigo,

Carlos Luis Monge Sanabria

## TESTAMENTO DE SHAKESPEARE

LONDRES, (Radio Press). En breve podrá verse en Londres el testamento de William Shakespeare, junto con los de otras ilustres figuras inglesas, como Sir Francis Drake, Samuel Pepys y Lord Nelson. El Archivo Nacional de Gran Bretaña ad-

quirió recientemente estos documentos del Registro Civil, en Somerset House. Un grupo de expertos se halla renovando el testamento de Shakespeare, y tiene la seguridad de poder eliminar los defectos causados por los años en la tinta.

El Presidente indicó, al contestar preguntas de los periodistas que tan pronto regresara a Panamá, informaría a su país sobre los distintos tópicos tratados en la Reunión de Presidentes y que luego haría cambios en su gabinete, pero el Primer Magistrado Panameño se abstuvo de revelar los cambios o nombres de las personas.

En cuanto a la Diputada Thelma King que como se sabe ha estado en actividades pro comunistas y en constantes viajes a Cuba, dijo que él desconocía que ella hubiera instado a su pueblo a la subversión, pero en todo caso dijo que por ser diputada gozaba de completa inmunidad.

—El reportero de LA REPUBLICA preguntó al Presidente panameño cuál es exactamente la diferencia que hay en la posición de Panamá como "asociada" y no "integrada" en el Mercado Común Centroamericano.

El Presidente respondió que hay factores especiales en la economía de Panamá que los obligan a esa posición. "Tenemos —dijo— una posición geográfica especial: el tránsito por el Canal, una moneda que consideramos dura, y otros factores que motivan circunstancias especiales. Por eso no podemos suscribir un convenio total de integración económica. Pero sí podríamos suscribir un tratado adjunto, en el cual Panamá mantenga aranceles de tipo bajo.

## SISTEMA RECORDAK MARCA EL PROGRESO DE COSTA RICA



La gráfica anterior interrumpe un instante cuando Jorge E. Shaw (a la derecha), técnico de la firma KODAK EXPORT LIMITED, establecida en la Zona Libre de Colón, Panamá, conversaba con James Arnold, Presidente de la Recordak Corporation. El Sr. Shaw representó a los países centro americanos en una reciente conferencia internacional, llevada a cabo en la Recordak Corporation, afiliada de la Eastman Company, en la ciudad de Nueva York. La conferencia estuvo representada por delegados de más de 13 países, e incluyó cinco semanas de especialización en el manejo y las aplicaciones de los equipos de microfilmación RECORDAK.

Es apreciable el número de instituciones bancarias y otras dependencias gubernamentales de Costa Rica, que ya cuentan con el moderno sistema de microfilmación Recordak. Ello es prueba de la necesidad de métodos más modernos y eficientes que demandan el progreso económico de nuestro país, y el pulso de la era en que vivimos.

Entre los beneficiados con el sistema Recordak en los últimos meses se encuentra el Banco de Costa Rica, quien amplió su sistema con la adquisición de un Lector-Impresor Recordak, capaz de proporcionar una copia fotográfica de cualquier documento microfilmado en escasos segundos y con sólo oprimir un botón. También es necesario mencionar al Banco Anglo-Costarricense que más recientemente modernizó sus instalaciones y sistema de archivo con la introducción de un equipo completo Recordak. Ahora cuenta principalmente con una Microfilmadora Reliant 500 de alta velocidad, un Lector-Impresor, un Índice Kodamatic y otros aditamentos especiales.

La distribución de los productos Recordak está a cargo de la prestigiosa firma Importadora Fotográfica, S. A., distribuidores de los productos KODAK en todo el territorio nacional quienes también cuentan con la asistencia técnica de KODAK EXPORT LIMITED.



**SONY TR 620**

Pequeño pero potente radio de bolsillo, de 6 transistores.



MODELO  
-TR-815

Nuevo radio portátil.  
— Tiene 8 transistores y 2 bandas. —  
— Perfecta recepción y potente volumen. —

DE VENTA EN LOS PRINCIPALES NEGOCIOS DEL RAMO.

**KOBERG**





# POSICION DE COSTA RICA FRENTE A CARGOS DE CUBA COMUNISTA

En días pasados y como una de sus muchas artimañas para desfigurar los hechos que le están acusando como perturbador de la paz del hemisferio, el gobierno cubano por medio de su representante, hizo distribuir una nota en la Asamblea General de las Naciones Unidas, en la cual con el cinismo ya conocido, maltrata la dignidad nacional; de muchos de nuestros países, a la vez que usa palabras soeces contra la persona del Presidente y Ministro de Relaciones Exteriores de Costa Rica.

Es hasta cierto punto crítica que el Secretario General de las Naciones Unidas, permita la distribución de literatura injuriosa contra países miembros de la Organización. Y mientras tanto esos gobiernos de inmoralidad política reconocida, se toman el derecho de tomar la Organización Mundial como tribuna de propaganda a sus demandas y sus rastreas palabrerías de su diccionario infimo. Y ya que nuestra representación allí no iba a guardar silencio a tan gratuitas ofensas, el señor embajador Volin, dijo una digna réplica a dicha circular, en el tono que corresponde a un país culto y democrático.

La nota de nuestro Representante, la cual ya fue distribuida dice así:

Señor Secretario General: Deploro que el gobierno cubano haya impuesto a Vuestra Excelencia la euforiosa lectura de la carta del 4 de Marzo referente en la cual se profirieron insultos al Presidente y al Ministro de Relaciones Exteriores de mi país sin respeto alguno a las normas de expresión tradicionales en las Naciones Unidas.

El disgusto se habrá agravado quizás al disponer Vuestra Excelencia que se distribuyeran copias de esa carta entre los representantes de los Estados Unidos.

Con anterioridad a la llamada "Crisis de Octubre" de 1962, es posible que el gobierno de Cuba lograra impresionar a algunos países con sus reiteradas declaraciones en las Naciones Unidas, dirigidas a hacer creer que Cuba es un país indefenso y pacífico, amparado por la gran potencia americana. La crisis puso en evidencia a Cu-

ba. Mientras desempeñaba un papel de víctima en los Naciones Unidas, preparaba secretamente maquinaciones contra el continente americano, que incluían el uso de armas nucleares—al servicio de la política exterior de una gran potencia extracontinental.

En la creencia de que el acuerdo de los graves sucesos de Octubre de 1962 se ha desvanecido, el gobierno de Cuba intenta de nuevo pasar por vícti-

ma de una conjura panamericana, y para ese fin, con su acostumbrada osadía, se esfuerza en presentar agresores a países que como Costa Rica, se encuentran en estado de alerta para la defensa de su soberanía e instituciones democráticas por causa de la seria amenaza que para los pueblos americanos constituyen la intervención soviética en Cuba, admitida públicamente por el jefe del gobierno de la URSS, y la

notoria y sistemática actividad que desde territorio cubano se realiza con el fin, de fomentar la subversión en otros países de este hemisferio, perturbando así procesos en marcha de revoluciones democráticas, de auténtica raigambre continental.

No obstante la precocidad de la carta del 4 de marzo corriente, el gobierno cubano no logrará hacer que las Naciones Unidas olviden los peligro-

sos días de octubre de 1962, ni que los países miembros de la Organización de los Estados Americanos dejen de ejercitar el derecho inminente de legítima defensa nacional o colectiva que reconoce y proclama el artículo 51 de la Carta de las Naciones Unidas.

Esta carta fue dirigida a Mr. U. Thant, Sec. General de las Naciones Unidas para su distribución.

N. Y., Marzo de 1963.

## Kodak

### Retina AUTOMATICA I

una cámara de precisión  
tan fácil de usar como  
una cámara de cajón!

AHORA, AL PRECIO ESPECIAL DE:

# 625



Fotos

perfectas en

## 1-2 por 3



# 1

**ENCUADRE SU FOTO:** un marco luminoso en el visor le indica el campo exacto que capta el lente.



# 2

**AJUSTE LA DISTANCIA:** unos puntos luminosos en el mismo visor le dirán si el ajuste de la distancia es correcto: ● distancia corta, ●● distancia media, ●●● larga distancia



# 3

**OPRIMA EL DISPARADOR** y ¡ya!

### TODAS LAS FOTOS DE SU ROLLO LE QUEDARAN PAREJITAS!...

con esa precisión profesional que todos admiran, porque la Retina Automática tiene todos los mecanismos de las complicadas cámaras profesionales, sólo que

### EN LA RETINA AUTOMATICA TODO SE AJUSTA AUTOMATICAMENTE!

Fíjese hasta donde llega la Retina Automática, que cuando la luz no es suficiente para tomar una foto, la CAMARA LE AVISA: en el visor aparece un letrero para que usted no vaya a disparar!

### VEA LA RETINA AUTOMATICA I EN I.F.S.A.

y disfrute del nuevo ambiente de comodidad que ahora le brinda I.F.S.A. con su nueva modalidad a "puertas cerradas", aislado del ruido y la suciedad de la calle... y con música indirecta para alegrarle su visita. Le esperamos!... Cuando llegue... EMPUJE!

## I.F.S.A.

DISTRIBUIDORES  
EXCLUSIVOS KODAK

La mayor casa de artículos fotográficos en Costa Rica!

Diagonal a la esquina Norte del Correo TELEFONO 6266

### ESTE CUPON VALE DINERO

Recórtelo y preséntelo en cualquiera de las AGENCIAS KODAK del país y podrá obtener la maravillosa RETINA AUTOMATICA I

AL PRECIO ESPECIAL DE: **625.00**

Cuba como  
"nuestra"

WASHINGTON, 20 (AP) —. El vicepresidente Lyndon B. Johnson dijo hoy que Cuba se ha convertido en "una muestra del fracaso" comunista y ha recordado la necesidad de éxito del programa de la Alianza para el Progreso.

"No estaremos satisfechos hasta que el último hombre de las fuerzas soviéticas haya sido retirado de Cuba". Dijo el vicepresidente a una clase que se diplo maba en el Colegio Interamericano de defensa en el fuerte McNair aquí.

Johnson manifestó que los miembros de la Organización de Estados Americanos también "están mutuamente determinados a que el pueblo cubano tenga oportunidad de elegir a su propio gobierno, libremente y sin opresión".

Johnson manifestó que el Colegio de Adiestramiento Interamericano para la defensa en esta recalca factores económicos, políticos y sociales como también la preparación militar.

"Ese es el propósito de la Alianza para el Progreso", dijo.

Manifestó Johnson que el problema más urgente en el Hemisferio Occidental al presente es la existencia de comunismo en Cuba.

"Nuestro objetivo mutuo es terminar ese régimen comunista en Cuba", añadió. "No podemos estar realmente contentos hasta que el comunismo se haya ido de Cuba y se haya ido de este Hemisferio..."

Anúnciese en  
"LA REPUBLICA"

# PRESIDENTE SOMOZA OBSEQUIO A DAMNIFICADOS DE CARTAGO.-

Tal y como lo adelantamos en ediciones anteriores el Presidente de la República de Nicaragua Ingeniero Luis A. Somoza De

bayle y su esposa doña Isabel Ur cuyo Rodríguez de Somoza De-bayle, en horas de la mañana de ayer se trasladaron a la ciu-

dad de Cartago y visitaron el Santuario de la Virgen de los Angeles. La multitud rompió los cordo-

nes de la policía y el Presiden-te Somoza se vió rodeado por unas diez mil personas. Posteriormente el Presidente

Somoza fue informado de la gra-ve situación porque están atra-vezando unas setecientas fami-llas vecinas de las faldas del Vol-cán Irazú y en un gesto espon-táneo sacó su billetera y entregó al fondo de los damnificados la suma de mil dólares.

Por dicho gesto el Presidente Somoza recibió una calurosa ova-sión de los miles de cartagine-ses que se dieron cuenta de la actitud del Primer Mandatario nicaraguense.

## - BRICK BRADFORD -



## - RED RYDER -



## - LOS PICAPIEDRA -



### Renuncian ministros colombianos

Por James Dewey

BOGOTA, 20 (AP) — Los Miembros Conservadores del Gabinete del Presidente Guillerito León Valencia ofrecie-ron sus renuncias hoy para per-mitir que el presidente reorgani-ze el gabinete de acuerdo con la situación política surgida de la reciente reunificación de dos bandos del Partido Conserva-dor.

Se anticipa que varios minis-tros liberales también ofrecie-ron sus renuncias con el obje-to de facilitar la reorganización que estime necesaria el presi-dente. Sin embargo, no es cla-ra la posición del Ministro de Guerra, General Alberto Ruiz Novoa, cuyo cargo en el gabi-ne se es tradicionalmente neutro. León Valencia declaró que contestará la carta de renuncia de los conservadores "dentro de 24 horas". La carta fue egre-do por el Canciller, José Anto-nio Montalvo. El Ministro de Justicia, Héctor Charry Samper, que recibió una copia de la car-ta, declaró que nosotros (los mi-nistros liberales) ofrecemos nuestras renuncias después de nuestros colegas conservado-res".

La crisis ministerial fue pre-epitada como consecuencia de la reunificación la semana pasa-da de dos bandos del Partido Conservador, que se encontra-ban divididos desde 1952 a raíz de la lucha por los ex-presi-dentes Laureano Gómez y Ma-riano Ospina por el control del Partido.

Anúnciese en "LA REPUBLICA"

## - AGENTE SECRETO X-9 -



## - HONOR-EDEN -



Primeros en PRECIOS, CALIDAD

y...

ANTIGUEDAD LA MAGNOLIA

Avenida Central

Partió a las 5:35.—

# El pueblo fue a despedir a Kennedy



El Sr. Orlich y el Sr. Kennedy pasan revista a la pequeña fuerza militar en la explanada del aeropuerto, momentos antes de iniciar su regreso.

A pesar de ser ayer un día de trabajo, alrededor de 12.000 personas se instalaron en los balcones del Aeropuerto de El Coco y lugares cercanos para despedir al Presidente de los Estados Unidos John F. Kennedy, que después de pasadas las ceremonias protocolarias, honores militares y revista a la Guardia Civil, partió a bordo del gigantesco y lujoso jet presidencial a las 6:35 de la tarde rumbo a la Base Andrews de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos en Washington.

La ceremonia final de la Conferencia de Presidentes que acaba de escenificarse en nuestro país dio comienzo a las 4:15 de la tarde, cuando comenzaron a llegar los Presidentes de Centro América, ubicándose junto con sus delegaciones a mitad

del camino entre el costado norte del Edificio del Aeropuerto y el jet del Presidente Kennedy. Posteriormente hizo su ingreso a la rampa la Banda Militar de San José. Multitud de fotógrafos, periodistas y en general hombres de la noticia se instalaron ordenadamente separados por un cordón de algodón al lado oeste de donde estaban ubicados los presidentes de Centro América. Nuestro fotógrafo y nuestro redactor tuvieron la oportunidad de estar a escasos tres metros del Presidente Kennedy y del Presidente Chiari de Panamá, cuando pronunciaron sus discursos finales. Es interesante consignar en esta información, que las llamadas medidas de seguridad para el Presidente Kennedy desaparecieron hoy por completo. Pudi-

mos llegar a pocos pasos del avión presidencial y en ningún momento nos fue requerida la identificación especial de periodistas. Aunque parezca imposible, nuestro fotógrafo Solano tomó fotos que publicamos, donde aparece el Presidente Kennedy pasando revista a la guardia Civil. Fue audacia de él como pueda comprenderse, pero el hecho de que pudiera llegar hasta allí es demasiado elocuente y contrasta con las estrictas medidas de seguridad que los agentes de seguridad de Kennedy y nuestra propia fuerza pública observaron el día de su llegada a nuestro país.

El helicóptero que transportó al Presidente Kennedy desde San José hasta el Aeropuerto de El Coco hizo su aparición en dirección suroeste a las cinco en punto de la tarde, y aterrizó a las cinco y un minuto. Después de cambiar saludos con sus colegas de Centro América, la Banda Militar de San José entonó el Himno Nacional de Costa Rica, simultáneamente dieron comienzo las descargas de artillería. Los 21 cañonazos de estilo resonaron estruendosamente en todo el Aeropuerto, completando el emotivo cuadro. La temperatura era de 32 grados al declinar el sol imprimiendo un fuerte tinte rojizo al horizonte. Inmediatamente después,

no hacia su personal poco antes de las cinco y media de la tarde. Parado en la puerta del avión, agitó su mano derecha varias veces para despedirse de Centro América, en medio de una calurosa ovación. Ya desde su aparición en el Aeropuerto había sido aclamado repetidamente.

Inmediatamente después se cerró la puerta del avión, y pocos segundos después el inmenso aparato de reacción emprendió pesadamente el camino para ubicarse en el extremo este de la pista. Hasta allí fueron unos mil quinientos costarricenses a despedirlo. Todos quedaron rítmicamente bañados en polvo cuando los cuatro motores de reacción, acelerados a fondo, levantaron una densa e inmensa nube de polvo para echar a rodar sobre la pista el inmenso jet de diez millones de dólares. El aparato despegó a las cinco y treinta y cinco de la tarde con rumbo al norte, en viaje directo a la base Andrews.

En sección aparte, ofrecemos los textos completos de los discursos del Presidente Kennedy y del Primer Mandatario de Panamá Sr. Roberto F. Chiari.

## Condecoraciones a costarricenses

Anoche en la Embajada de Guatemala, a las siete de la noche, el Presidente de la República de Guatemala, General e Ingeniero don Miguel Ydígoras Fuentes y su distinguida esposa Doña María Teresa Laparra de Ydígoras Fuentes, honraron con su presencia dicha Misión Diplomática, con el objeto de festejar a los Miembros de la Asamblea Legislativa y a la celta Delegación de Diputados que concurren al Primer Congreso de Congresos de Guatemala, en diciembre último.

El Presidente Ydígoras hará entrega de las condecoraciones a las personas siguientes quienes han sido honradas con la ORDEN DEL QUETZAL, por sus altos merecimientos,

1 — Doña Berta de Gerll, Presidenta de la UMA, Patronadora de la Campana de la Libertad y por su valiosa obra social con el Grado de Oficial.

2 — Profesora Marta Alfaro Z., Maestra de Educación Primaria, Profesora de Estado, Especializada en Economía Doméstica y Cocina, con Becas en Universidades de Boston y Michigan. Con el grado de Oficial.

3 — Doctor Roberto Ortiz Brañas, destacado Pediatra por su relevante labor en favor del Hospital de Niños. Cirujano de grandes méritos con el Grado de Comendador.

4 — Doctor Humberto Araya Rojas, Pediatra especializado en rehabilitación de Niños, con el Grado de Comendador, y

5 — Doctor Walter Adamson, ciudadano norteamericano que prestó importantes servicios a Guatemala, como Jefe del Servicio Cooperativo Interamericano de Educación, en reconocimiento a su magnífica labor, con el Grado de Comendador.

San José, marzo 20 de 1963.—



Llanta PIRELLI para vehículos livianos

**PIRELLI PIRELLI PIRELLI PIRELLI PIRELLI PIRELLI**  
**PARA MOTOCICLETAS, MOTONETAS, TRICICLOS Y BICICLETAS**



Las excepcionales características de construcción de las llantas PIRELLI, están incorporadas al amplio surtido que mantenemos en existencia para esta clase de vehículos. Cuidadosamente hemos escogido los diseños de tacos que lucen la mayor estabilidad y comodidad en nuestras carreteras y calles.

AGENTES EN TODO EL PAIS

- |                                   |                                   |  |
|-----------------------------------|-----------------------------------|--|
| ALAJUELA<br>Servicio La Trapiçana | FILADELFIA<br>José Pineda Heredia | SAN ISIDRO DEL GENERAL<br>Rafael Mora    |
| ATENAS<br>Eduardo Castro Luján    | NICOYA<br>Ing. Santos Herrera     | SAN RAMON<br>Roberto Aljara              |
| CARTAGO<br>Alfredo Cortés         | SANTA CRUZ<br>Ing. Orlan Solís    | LIBERIA<br>Bautista La Bell - Guanacaste |
| ESPARTA<br>Sistema Serrano        |                                   | PUNTARENAS<br>Cruces Serrano - Sanjo 2nd |

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS



**PIRELLI PIRELLI PIRELLI PIRELLI PIRELLI PIRELLI**

AMPLIO SURTIDO DE

# SOLDADURA

ELECTRICA  
 PARA HIERRO DULCE Y HIERRO FUNDIDO  
 ADEMÁS

## EQUIPOS para SOLDAR

varios modelos y tamaños, para corriente eléctrica o con motor a gasolina

MARCA

# ESAB

Alta calidad sueca respaldada y garantizada por sus distribuidores exclusivos:

EDIFICIO INTERNACIONAL

**MIGUEL MACAYA & CIA.** Teléfonos: 5830 y 5831  
 MAQUINARIA AGRICOLA E INDUSTRIAL LTDA. Apartado LETRA A  
 175 varas al Norte de la Iglesia del Carmen

# ●● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●●

## Choques callejeros en Corea del Sur

### Confirma La Habana ataque anticastrista

LA HABANA, 20 (AP) — El ministerio de las fuerzas armadas confirmó que elementos anticastristas el domingo bombardearon y dañaron un carguero ruso en un puerto cubano.

Acusó a los Estados Unidos de no poner en práctica "siquiera una medida seria para impedir la continuación de tales actos vandálicos."

El comunicado dijo que "una lancha pirata armada de las que operan desde territorio de Estados Unidos y Puerto Rico, disparó contra el barco soviético "Lgov" en Isabela de Sagua, puerto azucarero a unos 330 kilómetros al este de La Habana, en la provincia de Las Villas.

El ministerio no mencionó bajas, pero dijo que las vidas de los marinos rusos peligraron ante el fuego del barco. Los anticastristas abrieron el fuego a las 23.45 Est. del domingo y registraron "varios impactos con canones de 20 milímetros sobre la chimenea y un ventilador.

Añadió que también hubo varias ráfagas de ametralladoras de calibre 30 sobre la nave, que descargaba productos de la Unión Soviética.

"El gobierno revolucionario no es responsable al gobierno de los Estados Unidos de estos hechos, y previene que ese gobierno será responsable de los incidentes de rivados de ellos" dijo el comunicado.

El Ministerio afirmó que el ataque "es parte de las constantes y sistemáticas provocaciones y agresiones organizadas y promovidas en territorio norteamericano contra nuestra patria, y muestra una vez más el carácter infame y agresivo de la política imperialista contra Cuba."

### Incendio en La Habana

LA HABANA, 20 (AP) — El diario "El Mundo" informó sobre un incendio en el garage del Ministerio de Transportes que destruyó 9 autos y dañó a 10, causando daños por valor de .... 25.000 dólares.

Dijo que el siniestro tuvo por origen un fósforo que un sereno dejó caer en un pequeño charco de gasolina.

### 24 mil kilómetros en busca de asilo

MADRID, 20 (AP) — Cuatro franco-argelinos retornaron a Madrid hoy después de un infructuoso viaje de 24.000 kilómetros en busca de asilo político en la América del Sur.

Los cuatro, Jean Claude Pérez, Jean Casals, Pierre Sánchez y Henri Sleviođa, bajaron de un avión de la línea española Iberia que los había llevado a Buenos Aires y después a Santiago de Chile. Fueron retornados a España —y a la policía española— después que las autoridades argentinas y chilenas rehusaron acordarles asilo político.

Las autoridades dijeron que los cuatro se encontraban entre un número de activistas de la organización del ejército Secreto que fueron expulsados de España de acuerdo al reciente convenio entre los ministerios del Interior de España y Francia.

La semana anterior Pérez, Casals y Sánchez volaron a Caracas, regresando en el avión español que los llevó después que las autoridades venezolanas se negaron a concederle residencia o derechos de tránsito.

### Ayuda a víctimas de la inundación

WASHINGTON, 20 (AP) — La Cruz Roja de los Estados Unidos anunció hoy que donará 5.000 dólares para comprar abastecimientos que se necesitan con urgencia para aliviar la situación de las víctimas de la inundación en Ica, Perú, 240 kilómetros al sur de Lima.

Al pedir ayuda, la Cruz Roja del Perú informó que unas 15.000 personas han quedado sin hogar con motivo de las inundaciones. Las necesidades más perentorias son de alimentos, ropas y medicinas.

### Arrestan custodios de fortuna

LA HABANA, 20 (AP) — La policía anunció el arresto de dos hombres por tener en su poder más de 10.000 dólares en billetes, joyas por valor de 30.000, más de 83.000 pesos en billetes fuera de circulación, y más de 5.000 de los pesos actuales.

Manuel Besis Grego, de 46 años, y Alfredo Menéndez García de 72 años, habrían confesado según la policía, que guardaban la fortuna para devolver a exilados "cuando la revolución sea vencida."

### 150 muertos por erupción del volcán Agung

JAKARTA, 20 (AP) — El número de muertos a raíz de la erupción del volcán Agung en la Isla de Bali llegó a 150 personas, según informó hoy el jefe de la Cruz Roja indonesia.

Sumarno Sosroatmodjo dijo que según las últimas noticias de la paradisíaca isla, unas 100 personas quedaron lesionadas a raíz de la erupción del domingo.

Sumarno indicó que grupos de rescate y alimentos y medicinas han sido enviados a Bali. Un funcionario indonesio indicó que tal vez tengan que ser evacuadas 250.000 personas de la zona asolada en la parte noreste de la isla.

El funcionario dijo según la mayoría de los que murieron quedaron atrapados por la lava que descendía por las laderas sueste y noreste del volcán de más de 3500 metros de altura.

La mitología de Bali considera al volcán como el centro del universo y la morada de los dioses. El Agung volvió a la actividad el último 19 de febrero luego de más de 100 años de silencio. Las autoridades indicaron que 17 personas murieron en esa erupción.

La erupción del domingo fue acompañada por un terremoto, de acuerdo a la agencia noticiosa oficial Antara. La erupción difundió espesas nubes de ceniza volcánica sobre la isla, que volaron hacia el oeste.

El aeropuerto de Surabaya, en Java Oriental fue cerrado el martes y el miércoles debido a que la ceniza redujo la visibilidad. Los funcionarios indicaron que una cantidad de poblaciones en las costas noreste y sudeste de Bali han sido o aisladas por la lava o anegadas por la misma. Parte de la lava ardiente llega al mar, levantando cortinas de vapor, dijeron.

por Conrad FINK

SEUL, 20 (AP) — Los jerarcas militares que gobiernan a Corea del Sur y sus adversarios civiles, se prepararon hoy para lo que podría ser una lucha en las calles, habiéndose impuesto el gobierno en el primer pequeño choque entre ambos rivales.

Los líderes civiles no parecían desanimados por la facilidad con que la policía, que usa sin vacilar sus bastones, disolvió dos pequeñas manifestaciones que tuvieron lugar en el corazón de la capital. Los partidos se reunieron en la residencia del ex presidente Yun Po-Sun y acordaron según se informó, nuevamente estimular su campaña contra el dictatorial general Chung Hee Park.

La policía patrulló las calles al conferenciar el comandante militar de Seul con el jefe de la organización de inteligencia y otros miembros de la junta militar, en una reunión de más de cinco horas.

Ambas partes emitieron rígidas declaraciones. Los líderes civiles se comprometieron a continuar la pugna hasta alcanzar su objetivo —el fin del régimen militar que Chung ha sugerido sea extendido por cuatro años.

El gobierno ha advertido que no serán toleradas más manifestaciones y repitió sus advertencias de que la agitación política acarreará severos castigos.

El interrogante se saber si los políticos recibirán el apoyo público de intentar manifestaciones frente a la municipalidad de Seul.

### Norteamérica contra el apaciguamiento

NUEVA YORK, 20 (AP) — Lord Avon, ex Sir Anthony Eden, dijo hoy que la acción de los Estados Unidos en la crisis cubana "fue firme y a tiempo y muy hábilmente ejecutada."

El ex primer ministro de Gran Bretaña dijo en el aeropuerto de Idlewild antes de partir hacia Londres, que "me parece que existe un vívido conocimiento en la opinión norteamericana de los peligros de apaciguamiento, con lo cual quiero decir adquirir un poco de tranquilidad al presente a expensas de apuros futuros."

"Esto es muy saludable y se debe tal vez a la pesada responsabilidad que pesa sobre la jefatura norteamericana del mundo libre."

### Recibe el Papa ministro turco

CIUDAD DEL VATICANO, 20 — AP—El Papa Juan XXIII recibió al ministro de Relaciones Exteriores de Turquía, Feridun Cemal Erkin, y expresó la confianza que Turquía hará todo lo posible por la paz mundial.

El Sumo Pontífice dirigió algunas palabras de bienvenida en francés al recibir a Erkin en su biblioteca privada en el Palacio Apostólico.

"Deseamos que (Turquía) contribuya en el presente y en el futuro mundo a la consolidación de la paz", dijo el Papa.

Erkin ha estado en Italia en visita de tres días. Ha mantenido conversaciones con el primer ministro Amintore Fanfani y otros ministros.

### Anúnciese en "LA REPUBLICA"

### Dispuesta Rusia a reanudar conversaciones

Por Endre Marton

WASHINGTON, (AP) — La Unión Soviética ha declarado tácitamente que está dispuesta a reanudar en el futuro cercano las conversaciones encaminadas a extender las posibilidades de llegar a un acuerdo con Estados Unidos. Dichas conversaciones se suspendieron hace casi un año.

Los soviéticos no indicaron si tienen ideas nuevas sobre la forma de resolver el problema de Berlín. Tampoco surgieron cuándo ni dónde se podrían reiniciar las conversaciones.

La disposición soviética a reanudar las conversaciones fue anunciada por el Ministerio de Relaciones Exteriores Soviético cuando el Ministro adjunto V.S. Semenov, funcionario de mucha experiencia en los asuntos alemanes, visitó ayer al Ministro consejero John M. Mcsweney en la Embajada de Norte americana en Moscú. Semenov informó a Mcsweney que Moscú aceptaría reanudar el diálogo soviético norteamericano sobre Berlín.

Al confirmar esta iniciativa soviética, los funcionarios norteamericanos recalcaron que Semenov no fue más allá de informar al diplomático de Estados Unidos que su gobierno estaba dispuesto a reiniciar las conversaciones. El soviético no indicó a qué nivel se deberían realizar las negociaciones.

### Sigue en erupción el Villarica

SANTIAGO DE CHILE, 20. AP—Un segundo cráter se ha abierto en un costado del volcán Villarica, que se encuentra en erupción desde hace 12 días. Autoridades militares informaron que un río de lava baja por el volcán desde el nuevo cráter, mientras su cráter principal continúa lanzando humo, lava y piedras a 300 metros de altura.

Se informó que no existe peligro inmediato para las poblaciones cercanas al volcán, situado a 850 kilómetros al sur de Santiago, pero que efectivos militares y policiales se encuentran alertados para evacuar residentes o tomar cualquier otra medida que pudiera ser necesaria.

### A las 11:04 p. m. llegó Kennedy a Washington. Le esperaba su esposa

WASHINGTON, 20 (AP) — El Presidente John F. Kennedy regresó esta noche a Washington después de haber conferenciado durante tres días con los Presidentes de los países Centroamericanos acerca de la forma de combatir la amenaza del comunismo en Cuba.

Kennedy rendirá informe a la nación, en una conferencia de prensa en las últimas horas

### Nuevos acuerdos pide Ben Bella



...protesta por pruebas nucleares francesas...

ARGEL, 20. AP—El primer ministro Ahmed Ben Bella hoy pidió conversaciones sobre nuevos acuerdos militares con Francia que pondrían fin a los ensayos nucleares franceses en el Sahara argelino.

Ben Bella hizo la declaración ante una sesión extraordinaria de la Asamblea Argelina, convocada luego del anuncio de un ensayo subterráneo francés en la zona Hoggar del Sahara.

Dijo que la revisión de la parte militar de los acuerdos de paz de Evian se pusieron fin a la guerra argelina, debiera ser compatible con la soberanía de Argelia.

"El gobierno pide la iniciación de negociaciones para de visar las cláusulas militares del acuerdo de Evian, y poner fin a los ensayos nucleares en territorio nacional", declaró Ben Bella.

Los 170 diputados recibieron este anuncio con aplausos. El primer ministro habló por un cuarto de hora ante la Asamblea, que incluye a 16 diputados que representan la decreciente población europea de Argelia.

Afirmó que la explosión francesa, que comparó en potencia a la de la bomba que destruyó Hiroshima, es una amenaza directa contra la población...

"Sería vano hacer una protesta de principios que sólo sería interpretada como un signo de impotencia", expresó.

Recordó que Argelia se enteró de la explosión en la víspera del primer aniversario de los pactos de Evian, que pusieron fin a la sangrienta lucha de 7 años y medio en pro de la independencia argelina.

### MURIO EL CARDENAL ARTEAGA

LA HABANA, 20 (AP) — El Cardenal Manuel Arteaga falleció hoy por causas naturales en un hogar para ancianos donde había estado durante el último año.

El purpurado nació en Camagüey, Cuba, el 28 de diciembre de 1878. El Papa Pío XII lo elevó al sacro colegio el 18 de febrero de 1946.

# ●● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●●

## CONTINUARAN ATAQUES EXILADOS CUBANOS

### Documentos secretos cubanos

LIMA, 20. AP—Las autoridades peruanas hoy examinaron documentos secretos cubanos y micropelícula descubierta entre los restos de un avión boliviano que se estrelló en el sur de Perú.

Dos correos diplomáticos cubanos estaban entre las 40 víctimas del accidente ocurrido el viernes pasado, cuando el cuatrímotor se estrelló contra una montaña en un vuelo entre Arica, Chile y La Paz.

Además de los papeles y la película cubanos, los funcionarios peruanos descubrieron una valija de estos que contenía armas automáticas. Según un informe también fue hallado dinero.

Los hallazgos fueron llevados a Lima por un avión militar norteamericano, que tomó parte en la búsqueda del aparato boliviano que desapareció dos días antes de ser descubierto.

Los papeles y armas fueron entregados al Ministerio de Gobierno, cuyos funcionarios se negaron a hacer comentarios al respecto. Tropas de asalto y la policía rodearon al avión norteamericano cuando aterrizó aquí ayer.

### Comercio Internacional

Por John McKee

#### BOLSA

NUEVA YORK, 20 (AP) — El Mercado de Valores terminó hoy en alza y puso fin a dos días de baja. Las actividades de las negociaciones aceleraron a medida que subieron los precios.

Los papeles comenzaron un poco más altos, avanzaron sustancialmente al mediodía y subieron decisivamente en la hora final. La mayoría de las acciones se mostraron sustancialmente en alza al entrar en la media hora final de operaciones, retrasándose cuatro minutos la cinta de cotizaciones.

Motivaron el alza las buenas noticias del sector de los negocios y la declaración de que el próximo informe de la Comisión de Seguros y lonjas del gobierno de los Estados Unidos no mostrará hostilidad hacia la industria del aseguramiento.

#### CAFE

NUEVA YORK, 20 (AP) — El café para entregas futuras cerró hoy en alza. Los tostadores compraron pequeñas cantidades de café verde.

El café Medellín cerró a 40 centavos la libra, nominal.

El café Santos número cuatro para entrega inmediata en muelle cerró a 33.50 nominal. Las ofertas que incluyeron el costo y el flete abarcaron al Santos Borton número tres a 33.50 pedido y el número cinco a 32.50 pedido.

El café "B" para entregas futuras cerró con 53 puntos de alza.

Ve vendieron 11 contratos.

Alza Baja Cierre

Mar 34.55 34.00 34.00 nominal.

El café "M" para entregas futuras cerró tranquilo y sin ventas.

#### ALGODON

NUEVA ORLEANS, 20 (AP) — El algodón para entregas futuras cerró inactivo aquí. Los precios cerraron estables, con alza de 1.35 dólar por bala a 15 centavos de baja.

El algodón para entrega inmediata cerró estable y sin cambio. No hubo ventas. Mediano bajó 30.65. Mediano 33.75. Mediano bueno 34.70.

### Postergado segunda conferencia Kennedy-Dantas

Por Ary MOLEON

WASHINGTON, 20 (AP) — El segundo encuentro entre el Presidente John F. Kennedy con el ministro de finanzas del Brasil Francisco San Tiago Dantas ha sido postergado para el viernes, se dijo hoy en fuentes informadas.

El ministro brasileño iniciará mañana aquí la etapa final de su gestión destinada a obtener una postergación en las obligaciones financieras de su país.

Se tiene entendido que esta podría culminar con la celebración de un acuerdo en principio con el fondo monetario internacional. Tal acción del fondo produce normalmente la adopción de una política simular por parte de las otras instituciones de crédito ante las cuales el Ministro San Tiago Dantas está buscando mayor plazo en el pago de las deudas.

El embajador brasileño Roberto Campos que estaba acompañado al Ministro San Tiago Dantas en Nueva York regresó temprano hoy a Washington para fijar los encuentros que se celebrarán mañana.

Kennedy conversó por primera vez al ministro brasileño hace 12 días, cuando este inició su gestión aquí. Se interpretó la postergación por un Aid del segundo encuentro como destinada a que se produzca cuando San Tiago Dantas haya concretado sus esfuerzos.

### Programa conjunto ruso-norteamericano

ROMA, 20 —AP— Estados Unidos y Rusia hoy acordaron un programa conjunto de satélites meteorológicos. Representantes de ambos países dijeron que esperaban que el acuerdo eventualmente condujera a la cooperación norteamericano-soviética en la Exploración interplanetaria.

Grupos de científicos norteamericanos y soviéticos han estado reuniéndose en Roma durante los últimos 10 días para convenir los detalles de un acuerdo para lanzamientos coordinados de satélites.

Los principales negociadores son Hugh L. Derden de la Administración nacional de aeronáutica y del espacio, y Anatoly A. Blagonravov de la Academia Soviética de Ciencias. Anunciaron en una conferencia de prensa conjunta que los términos para llevar a cabo el programa de satélites han sido convenidos.

Según el programa, cada país mantendrá un satélite en órbita sobre una base más o menos permanente para la recolección de datos meteorológicos.

La información será intercambiada entre Rusia y los Estados Unidos vía una red especial de comunicaciones que funcionaría continuamente. También será difundida al público.

Dryden y Blagonravov también anunciaron un acuerdo sobre el lanzamiento del satélite norteamericano Eco, dos para ensayos conjuntos sobre comunicaciones, de lo que participará Gran Bretaña.

### Anúnciese en "LA REPUBLICA"

NUEVA YORK, 20 (AP) — Antonio Veciana y Cecilio Vazquez, dirigentes de las organizaciones anticomunistas Alfa 66 y Segundo Frente Nacional del Escambray, anunciaron que "nuestros ataques continuarán hasta la liberación final de Cuba" a pesar de la declaración efectuada ayer por el Departamento de Estado diciendo que los Estados Unidos se oponen a ataques como el realizado recientemente por miembros de esos grupos contra la Cuba de Fidel Castro.

### Rechaza acusación el Departamento de Estado

WASHINGTON, 20, (AP). — Lincoln White, funcionario de prensa del Departamento de Estado, rechazó hoy la acusación hecha por el régimen de Cuba en el sentido de que los Estados Unidos son responsables por la incursión nocturna realizada el domingo por la noche en la costa norte de Cuba y que ocasionó averías a un barco mercante soviético.

White emitió la desmentida leyendo nuevamente a los periodistas la declaración hecha ayer por el Departamento de Estado en el sentido de que el gobierno norteamericano se opone vigorosamente a esas incursiones tipo comando.

White dijo que todavía se lleva a cabo la investigación de las autoridades norteamericanas para determinar si la incursión fue hecha desde territorio estadounidense o si violó alguna ley de este país. Añadió que no se ha recibido protesta alguna de parte de los soviéticos.

El vocero del Departamento de Estado rehusó decir si alguna ley ha sido violada por las actividades realizadas en este país por los grupos de cubanos exiliados que afirman haber llevado adelante la incursión. Los exiliados negaron que la incursión tuvo como base el territorio norteamericano.

No quiso White comentar las preguntas acerca de la situación legal de un exiliado cubano actualmente empleado en el Instituto Nacional de la Salud de los Estados Unidos, que sirvió de intérprete en la conferencia de prensa sostenida ayer en Washington por los dirigentes de grupos anticomunistas.

Dijo White que esas preguntas y otras relacionadas con el mismo tema incumben al Departamento de Justicia.

### Orden de arresto contra líder peronista

BUENOS AIRES, 20. AP— El Ministro del Interior Rodolfo Martínez hoy ordenó el arresto del fogoso líder peronista Andrés Framini por instigar a la revolución.

Martínez confirmó esto personalmente al dejar una breve conferencia con el presidente José María Guido en la Casa de Gobierno.

Dijo a los periodistas que la orden para el arresto ha sido emitida por el Ministerio bajo mi jurisdicción.

Framini pronunció anoche en La Plata, capital de la provincia de Buenos Aires, en el cual injurió al gobierno, al ejército y a la aeronáutica, e incitó a los peronistas a la revolución social.

Framini, jefe de la Unión de Trabajadores Textiles, encabezó el ala intransigente del movimiento peronista, que aboga por los medios violentos para devolver el poder al peronismo.

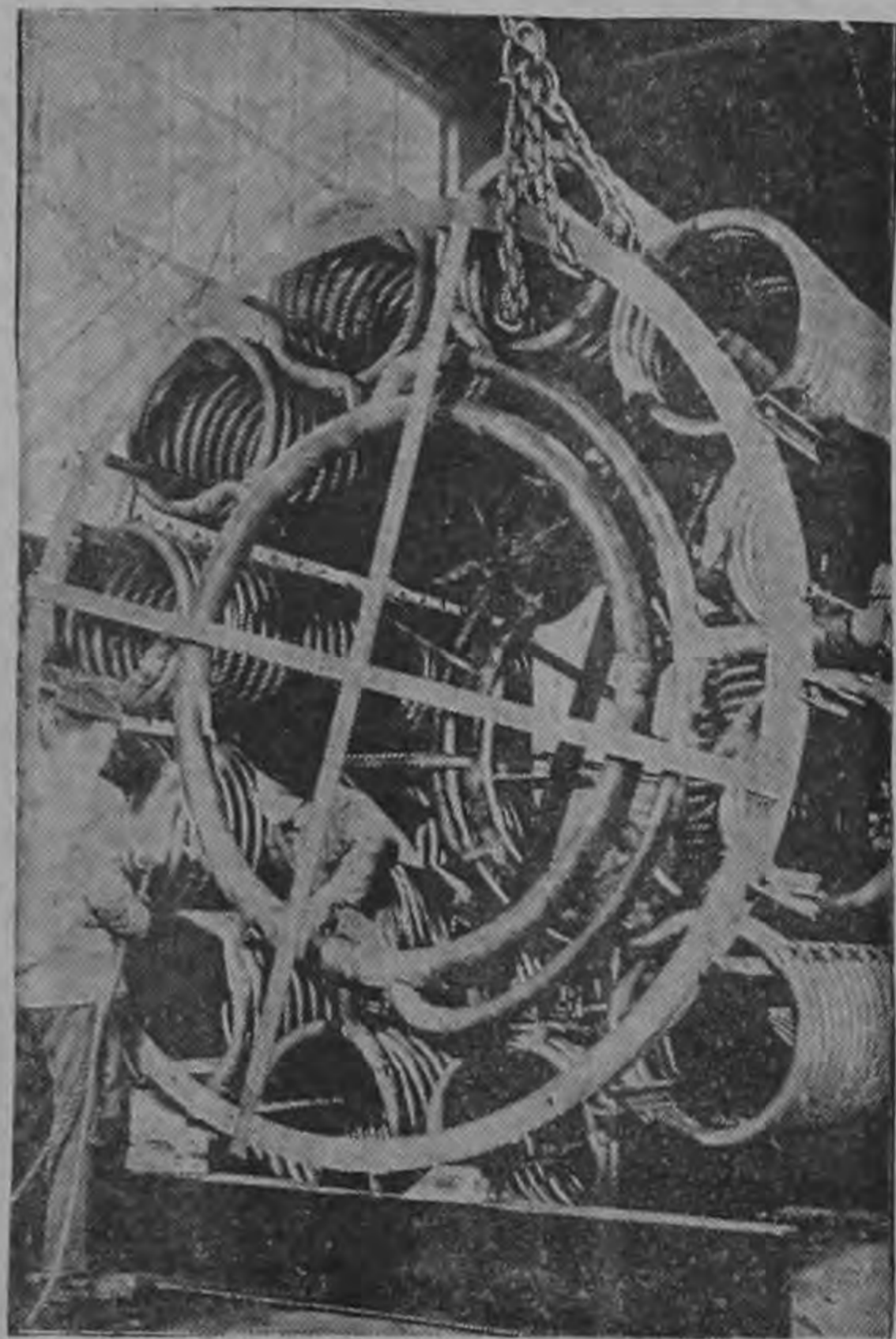
El y su sector no están en relaciones muy cordiales con el grupo mayor y más moderado encabezado por el Srío. Gral del Movimiento Peronista, Raúl Maza.

### Indios desvalijaron a las víctimas de un accidente aéreo

SANTIAGO DE CHILE, 20 (AP) — Los cadáveres de las 40 víctimas del avión boliviano que se estrelló el viernes pasado en territorio peruano fueron desvalijados por indios que viven en las zonas cercanas al lugar del accidente, según in-

formó hoy el diario "La Tercera de La Hora".

Dijo el diario en un reportaje desde el sitio del accidente, que los indígenas habían despojado de relojes, anillos y otros objetos de valor a los despedazados restos de las víctimas.



EL PRIMER CENTRO DE INVESTIGACIONES SOBRE EL CANCER DE LA AMEMANIA OCCIDENTAL está construyéndose en la antigua ciudad universitaria de Heidelberg. Están previstas, entre otras, secciones de patología de los tumores, farmacología, radiobiología y biostática. Dos pequeñas estaciones, con 22 camas en total, estará al servicio exclusivo de la investigación. En la República Federal de Alemania muere hoy el cáncer, una persona de cada cieno, y entre los hombres de más de 45 años una de cada tres. Hacia fines del siglo no fallecía de esta enfermedad más que una persona de cada 38. El cáncer, incluyendo la leucemia, a la que se califica de cáncer de la sangre, figura hoy, después de los trastornos circulatorios en el segundo lugar de las causas de muerte en Alemania Occidental. De 250.000 cancerosos sólo puede curarse hasta ahora el 68%. La foto muestra un llamado Betatron del hospital berlinés Rudolf Virchow. Las neoplasias malignas se tratan con radiaciones de partículas Beta de alta velocidad.

### Navegación atómica sin peligro

Kiel (Por Ursula Kramer) — Según hace poco fue anunciado se iniciará en la primavera de este año en los astilleros Howaldts-Werke en Kiel la construcción del primer navío de propulsión nuclear de Europa.

Con el fin de garantizar un servicio seguro y exento de todo riesgo, especialistas y técnicos alemanes vienen estudiando desde hace algunos años en Geesthacht, cerca de Hamburgo, donde se encuentra un reactor de investigación, las condiciones de seguridad afondo de un navío de propulsión nuclear, tomando en consideración no solo la tripulación, sino también la población y las instalaciones portuarias. En un "océano en miniatura" se imitan todas las solicitudes a bordo de tal barco, teniendo en cuenta el movimiento del mismo, las oscilaciones de las máquinas y muchos detalles más.

Tocante al peligro de que el reactor pudiese ser afectado a causa de una colisión, se calcula tal probabilidad en la proporción de 1:30.000, admitiendo que la cámara, protegida por mamparos estancos, tenga una duración de veinte años. Sólo un 0.7 por ciento de todos los buques de la flota mercante del mundo podrían originar un choque directo contra el recipiente de se-

guridad. El efecto de un choque sería atenuado por capas de acero y de madera de 2 y 3 centímetros de espesor. En el barco alemán en cuestión la protección será todavía considerablemente más fuerte que en los norteamericanos. Caso de hundirse el barco a consecuencia de una colisión, se llenará el recipiente y evitar que sustancias radioactivas entren en el mar.

Interrogado sobre las condiciones de servicio del navío de propulsión atómica bajo el punto de vista de su rentabilidad, el Profesor Kliefoth del Ministerio de Economía de Kiel declaró: "Se tratará de un barco de investigación. La industria alemana pretende adquirir experiencias en la construcción y en la reparación de semejantes buques. Además, el barco será una especie de banco de pruebas bajo condiciones en el mar. Es evidente que tal construcción jamás podrá alcanzar un alto grado de rentabilidad". El barco no será lanzado antes de 1967. La construcción del buque propiamente dicho costará 19 y el reactor unos 30 millones de marcos. Los gastos de explotación del primer barco atómico alemán se calculan que sean un 50 por ciento más altos que en navíos normales de esta clase.

# GOBERNAMOS CON LA OPINION PUBLICA SALVADOREÑA

A las diez y treinta horas de ayer, el Teniente Coronel Julio A. Rivera Presidente de la República de El Salvador, con pareció a la Conferencia de Prensa que fue convocada en las oficinas del local donde estaba instalado el Banco Anglo, que han venido siendo usadas como punto central de información de la conferencia de Presidentes de Centro América y Panamá con el Presidente de los Estados Unidos John F. Kennedy.

Sr. Presidente de El Salvador, abrió la conferencia presentando a la comitiva que lo acompañó, entre los cuales se

encontraban el señor Ministro de Relaciones Exteriores y el señor Ministro de Hacienda de esa hermana República. Manifiestó que "la libertad de expresión y pensamiento están garantizadas ampliamente por su gobierno y que la estricta libertad de prensa es un hecho que viene siendo cumplido en toda la extensión de la palabra". Expresó enfáticamente que a su pueblo se está gobernando con la beligerancia de la opinión pública, como baluarte principal.

Respondiendo a preguntas de los periodistas de que si El Salvador tiene firmado algún

pacto militar con los demás países Centro Americanos, contestó que no existe ningún pacto de esa naturaleza, pero que estaba recibiendo asistencia técnica de los Estados Unidos de Norte América, en cuanto a los sistemas de comunicaciones, equipo móvil, instrucción de personal técnico en comandos contra guerrillas.

Con respecto al problema comunista reafirmó la posición de El Salvador de combatirlo superando con reformas sociales y económicas que vayan causando mejoramientos, paulatinamente, entre las clases trabajadoras, con amplio criterio de justicia sin llegar al extremo de represión. "No existe determinado hecho de persona alguna detenida por actividades comunistas, en la actualidad..."

Contestando a una pregunta de un colega extranjero relacionada sobre si los trabajadores cuentan con suficientes garantías y mejoras en sus condiciones de vida el Coronel Rivera manifestó que por Decreto de la Asamblea Legislativa, fecha del día 22 de enero de este año, se dió a conocer el texto del Código de Trabajo que ya entró en vigencia y contempla plenamente todas las aspiraciones de la clase trabajadora. Dicho texto nos fue suministrado momentos después por un funcionario del Ministerio de Trabajo de El Salvador y aun que lo leímos a la ligera, hemos comprobado que trae interesantísimas disposiciones de las cuales nos ocuparemos ampliamente en otra oportunidad.

Respondiendo a otra pregunta sobre el caso de Belice, formulada por un periodista nicaragüense, el Presidente Rive-

ra ratificó la posición de su gobierno de apoyar toda gestión tendiente a devolver a Guatemala esa porción de territorio que está en poder de Inglaterra.

No obstante la facilidad con que siempre supo responder a las preguntas que le formularon los periodistas, el Teniente Coronel Rivera cedió la palabra a varios de los colaboradores de su gobierno, para que estos detallaran la labor que se está realizando en su país, lo cual sin duda alguna habrá de traerle mejores beneficios y prosperidad, en estos momentos que la Integración Económica Centro Americana, está recibiendo un gran impulso de la Alianza para el Progreso.

Observamos la gran satisfacción del mandatario salvadoreño, en que haya sido Costa Rica el país escogido para esta Conferencia de Presidentes y abogó porque también lo sea en las próximas que se realicen. Se mostró agradecido por las atenciones recibidas durante su estadía en esta capital, no solamente de parte de las

autoridades, sino también por las simpatías que demostró el pueblo que lo aclamó e hizo especial énfasis de que la "Declaración de San José", que se firmó en esta capital, contiene varios puntos de vista que se habían planteado en El Salvador, y se hicieron efectivos a partir de la firma de la Carta.

Este redactor, que en dos oportunidades fue expulsado y encarcelado, 1961-1962 en la República de El Salvador, sin causas que lo justificaran, violándose flagrantemente la libertad de Prensa y los Derechos Humanos, motivando un artículo intitulado "FARSA Y TRAGEDIA EN EL SALVADOR", publicado en "LA REPUBLICA" y reproducido en diarios y revistas extranjeras, visitará nuevamente El Salvador, esta vez invitado públicamente por el Coronel Rivera, para informar a sus lectores sobre la verdad actual de esa República hermana.

Escribió:  
MANUEL ROJO DEL RIO

## Dispensario del S. S. en Zarcero

La Caja Costarricense del Seguro Social, desde hace dos meses opera en Zarcero. En tan poco tiempo las evidencias son muchas y desbaratan comentarios pesimistas que antes se hacían no sólo en nuestro cantón, también en otros.

El pueblo está asimilando a calalidad lo útil que resulta, por lo que en forma notoria se ve el aumento en cuanto a movimiento se refiere.

Directores de la Caja, han acertado en el movimiento del activo e inteligente doctor don Mariano Ramírez Carvajal; también se nombró a su distinguida y culta señora la doctora doña Doria Vargas Barrantes. Tan acertados nombramientos han recaído en personas muy queridas por su manera de ser y por su abnegación en el puesto que se les ha asignado.

Congratulaciones a los señores Directores de la Caja Costarricense del S. S. y nuestra gratitud por habernos favorecido con los nombramientos ya conocidos.

Es oportuno elogiar al Personal de esa Institución, porque han demostrado su celo y cultura para atender solicitudes, sirviendo al público en forma eficiente que inspira confianza.

De modo pues, que la comunidad está muy satisfecha por los grandes beneficios que se derivan y por la capacidad del Personal, que lo integran las siguientes personas:

Don Miguel Ramírez Quesada, don Rafael Mendiola P. don Walter Rojas V. y la señorita Isabel Barboza M.

Crisanto González Rodríguez

## FOMENTO DE LA CIENCIA

LONDRES (RADIO PRESS) El doctor Norman G. Right director general adjunto de la FAO, va a pasar a ser secretario de la Asociación Británica para el Fomento de la Ciencia, cargo en el que seguirá a Sir George Allen, quien se jubilará después de la reunión anual de la Asociación, que tendrá en Aberdeen del 24 de agosto al 4 de septiembre. Los planes para tal reunión comprenden quince se-

siones, que van desde la cristalografía a la bioquímica de los peces, pasando por la psicofarmacología, las migraciones animales, el sistema nervioso y los efectos de la radiación en la industria del whisky. La Asociación Británica para el Fomento de la Ciencia fue fundada en 1931 con objeto de promover el interés general por las ciencias y sus aplicaciones.

# CENSOS NACIONALES

## POBLACION - VIVIENDA - AGROPECUARIO

— To. DE ABRIL DE 1963 —

## INSTRUCCIONES PARA LA ENUMERACION

### CONTENIDO DE LA BOLETA DE POBLACION

A todas las personas, nacionales o extranjeras, residentes en el país la noche del 31 de marzo de 1963, les serán hechas las siguientes preguntas:

- 1) Nombre y apellidos (no olvide los recién nacidos al 31 de marzo de 1963).
- 2) Relación con el jefe (padre, madre, hijo, tío, alojado, etc.)
- 3) Sexo
- 4) Edad
- 5) Estado civil (soltero, casado, viudo, divorciado, unión libre, casado, separado).
- 6) ¿Cuántos años hace que residen en ese cantón?
- 7) ¿En qué cantón residía antes?
- 8) Lugar de nacimiento (cantón o país).
- 9) Nacionalidad.
- 10) Seguro Social (si está protegido o no, directa o indirectamente por el Seguro Social).
- 11) Asiste actualmente a la escuela, colegio, universidad u otros centros de enseñanza.
- 12) Último grado o año aprobado.
- 13) Sabe leer y escribir.
- 14) ¿Es un ocupado, desocupado, estudiante, se dedica a oficios domésticos?
- 15) Ocupación principal en marzo de 1963. (Si es desocupado, la última ocupación que tuvo).
- 16) Rama de actividad (orquesta, consultorio médico, finca agrícola, construcción, etc.)
- 17) Categoría de ocupación: Patrono, trabajador familiar, trabajador con remuneración, trabajador por cuenta propia.
- 18) Sueldo o salario, devengado durante marzo de 1963.
- 19) Duración de la ocupación.

RECORTE ESTE AVISO Y PREPARE TODOS ESTOS DATOS CON SUFICIENTE ANTICIPACION, PARA FACILITAR LA ENTREVISTA CON EL ENUMERADOR

Los propietarios de Hoteles, Pensiones, Asilos, Internados, etc., deben recoger de previo estos datos para aquellas personas que el 1º de abril de 1963, no pueden estar presentes, para ser entrevistadas directamente por el Enumerador.

## RECUERDE QUE SUS DATOS SON SECRETOS

DIRECCION GENERAL DE ESTADISTICA Y CENSOS



Juan Censo Discreto

**Señora de Somoza sembró ayer rosales en el Parque de la Virgen de los Angeles**

Ayer a las diez y media visitaron la Basílica de Nuestra Señora de los Angeles, en Cartago, el Sr. Presidente de Nicaragua don Luis Somoza y su señora esposa, así como el Embajador de Nicaragua don Juan Bautista Lacayo y su señora y un grupo de elementos diplomáticos, de prensa, etc.

La señora de Somoza, como se había convenido con anterioridad, sembró un precioso rosal "Marquiza de Urquiza" en amarillo cobre, y otro a nombre de su esposo el Sr. Presidente de Nicaragua, quien no pudo acercarse al parque tal era la cantidad de gente que lo rodeada en el atrio de la Iglesia; la señora de Lacayo también sembró un precioso rosal. Las acompañó la señorita Myriam Francis, Redactora Social de LA REPUBLICA, quien es Presidenta Honoraria del Garden Club de Cartago, y a quien se debe esa actividad de adornar con rosas el mencionado parque.

Se está haciendo ya una bella tradición sentimental esta siembra de rosas para la Virgen, y han sembrado rosas, entre otras la señora Marita de Orlich, la señora Olga de Echandi, las señoras de Telles, de Mérida, de Boutet, esposas respectivamente de los Embajadores de Estados Unidos, Guatemala y Panamá, otras damas diplomáticas ahora ausentes de Costa Rica, y también diversas asociaciones, las filiales del Garden Club, etc. así como personas devotas de la Virgen.

El público cartaginés comentó favorablemente este gesto gentil de la Primera Dama de Nicaragua.

**Plantas y Flores para el Kiosco del Garden Club**

Se recuerda por este medio que las plantas y bulbos para el Kiosco de la Feria de las Flores deben enviarse durante el día de hoy al Museo Nacional, y las flores directamente al Kiosco mañana viernes.

Oportunamente el Garden Club solicitó a las socias que preparen matitas para la Feria, y ahora se les avisa que hoy es el día de mandarlas al Museo, cooperando así al mejor éxito del Kiosco del Garden Club.

**De gala el hogar CHOCANO - GALLEGOS**

El distinguido hogar del Arquitecto don Jorge Santos Chocano y su gentil señora doña Lucía Gallegos de Chocano, ha sido engalanado con la feliz llegada de su primogénita, una preciosa muñeca, a la que deseamos una vida muy larga y muy feliz, en unión de sus distinguidos padres a quienes congratulamos muy sinceramente.

**Recepción en la Embajada de Bélgica**

El próximo lunes el Hon. Sr. Claude Rouelle, Encargado de Negocios a.i. de S. M. el Rey de los Belgas, ofrecerá una recepción en honor de los señores Monfils y Lejour, quienes llegarán al país en misión económica especial del Gobierno Belga.

Este acto será en la residencia de la Embajada, Barrio Jiménez de Guadalupe, de las seis a las ocho p.m.

# Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

**MISA DE PRIMER ANIVERSARIO**

por el eterno descanso del alma de

## MARGARITA MARTINEZ ARRIAGA

Su familia se permite comunicar a sus amistades que ese acto piadoso se oficiará mañana 22 de marzo a las 7 a. m. en la iglesia de Nuestra Señora del Carmen.

**Doña Viela Cristina de Echeverría**

Nos complace felicitar a la distinguida señora doña Viela Cristina Zeledón de Echeverría, quien el día de hoy festeja la llegada de un año más de vida.

**Don Fernán Peralta Volio**

Congratulamos al caballero don Fernán Peralta Volio, quien hoy está celebrando su fecha de natalicio, y le deseamos toda clase de felicidades.

**Srta. Ana Isabel Beeche Ortiz**

Celebra hoy su fecha de natalicio la encantadora damita Ana Isabel Beeche Ortiz, a quien deseamos toda clase de felicidades.

**Doña Liliana de Vives**

En forma cordial felicitamos a la apreciable señora doña Liliana Luque de Vives, quien hoy recibe la llegada de un año más de vida.

**Saludo de cumpleaños**

Hoy festeja su cumpleaños la distinguida señora doña Flora Videche de Cartín, a quien saludamos en unión de su esposo don Roger Cartín Sánchez y de sus hijos Roger Alexander y Luis Eduardo.

**Para la República Argentina**

Saluda para la República Argentina la gentil dama doña Erayda R. de Cuhillo, a quien por este medio despedimos deseándole muy feliz viaje.

**Jóvenes chinas enfermeras**

Doce jóvenes chinas, entre 19 y 23 años de edad, practican en enfermería en hospitales de Wuppertal (Alemania Occidental.) Son mozas que huyeron de la China comunista y cuyos padres fueron asesinados por motivos políticos. La experiencia fué coronada del mejor éxito: en el Hospital San Pedro trabajan 12 coreanas desde hace un año. Son esperadas 12 en Colonia, 11 en Andernach, 6 en Oelde y 2 en Wuppertal. (NOVA)

### "BELLAS SON LAS TICAS": DIJO JOHN F. KENNEDY

Después de su discurso en la Universidad, el Presidente Kennedy caminó hacia el helicóptero metido entre un mar humano. Entre empujones y codazos el reportero AZOFEIFA de "LA REPUBLICA" llegó hasta el Presidente de los Estados Unidos para una única pregunta, planeada de antemano.

—Presidente, what says about Costa Rica's women? Gritó el periodista agotando el máximo de su inglés. Y Kennedy entre el "molote" de gente aumentó su clásica sonrisa para responder: "Pretty and nices" (bellas y simpáticas). Eso fue todo lo que el reportero logró exclusivo del Presidente Kennedy, pero creemos que algo es algo; y que para nuestras mujeres es muchísimo.

**Charles Schroder Associates Ltda.**

y

**SERIGRAFIA ARTEX**

quienes tuvieron el privilegio de confeccionar la primera bandera de la ALIANZA PARA EL PROGRESO, adoptada oficialmente para uso nacional en todos los países cubiertos por este magnífico plan de desarrollo, despiden con respeto y cariño al

**Presidente JOHN F. KENNEDY**

y a los señores

**Presidentes de Centroamérica y Panamá**

**DEPORTIVO JOHN F. KENNEDY**

(BARRIO LUJAN)

presenta su más atento saludo al Presidente de los Estados Unidos, señor John F. Kennedy y a los señores Presidentes de Centro América y Panamá.

**San José, 21 de marzo de 1963.**

Costa Rica necesita un sanatorio donde atender debidamente a las personas que padecen de alcoholismo.

**COMISIÓN SOBRE ALCOHOLISMO**

SE SIRVE

*Champagne*

A BORDO



Hay un algo especial en cada copa de champagne—y nuestra aeromoza tendrá lista su copa para darle la bienvenida cuando usted sea nuestro huésped. Bienvenida a bordo—brinde con champagne—otra vez el servicio de TACA

Consulte su agente de viajes o

**TACA International AIRLINES**

TRANSPORTES AEROS CENTRO AMERICANOS

Avenida 2ª — Calles AV-1

Teléfonos 6808 y 2656

# Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

## PRESIDENTE RIVERA VISITO COLEGIO DON BOSCO

El Sr. Presidente de El Salvador José A. Rivera visitó el Colegio Don Bosco y escuchó devotamente el Santo Oficio de La Misa, el día martes. El Presidente Rivera cursó sus primeros estudios en una Escuela Salesiana y desde entonces siempre tiene presente a esa Congregación. Funcionarios de su Gobierno que lo acompañan, también se hicieron presentes.

La visita del Sr. Presidente fue recibida con gran complacencia por los estudiantes y rectores del Colegio.

## Cumpleaños de doña Carmen López de Pinto

Por este medio hacemos presente nuestras mejores felicitaciones a la distinguida dama doña Carmen López de Pinto, en ocasión de festejar el día de hoy la llegada de un año más de vida que deseamos le traiga constante dicha y ventura.

## Myrta María Robles

Hoy está cumpliendo años la encantadora niña Myrta María Robles Ross, a quien nos es grato hacer presente nuestra mejor enhorabuena.

## Doña Gladys Giralt de Pervin

Nos es grato enviar por este medio nuestras mejores felicitaciones a la gentil dama doña Gladys Giralt de Pervin, quien hoy celebra rodeada de las mayores simpatías, la grata fecha de su natalicio.

## REINA DE MATA REDONDA



Señorita DONAY VARGAS CERDAS

Esta noche en Rancho Luna se celebrará un lucido baile en honor de la Reina de las Flores, por Mata Redonda, señorita Donay Vargas Cerdas, cuya fotografía adorna esta página.

La cuota será de cinco colones por persona y amenizará una magnífica orquesta.

LA REPUBLICA rinde su homenaje a la encantadora Reina Donay, dechado de gracia y simpatía.

## EN HONOR DEL DR. VILLEDA MORALES LA SESION ROTARIA DE HOY

Hoy a las once y media, en el Club Unión, será la sesión rotaria, que será de gala, con la asistencia del compañero rotario Dr. don Ramón Villeda Morales, Presidente de Honduras, y de su bella esposa doña Alejandrina Bermúdez de Villeda Morales.

Los señores rotarios asistirán con sus distinguidas esposas, y se quiere que la asistencia de los miembros del Club de San José y de provincias sea lo más nutrida posible, para presentar a los esposos Villeda Morales - Bermúdez, un afectuoso saludo.

## La ciencia reduce las almorranas. Nuevo sistema sin operarlas. Quita la picazón. Alivia el dolor

Nueva York N. Y. (Especial). El producto Sperti Preparation H\* en su forma de ungüento y de supositorios se emplea para reducir las hemorroides, quitar la molesta picazón y aliviar los dolores causados por las mismas sin necesidad de cirugía. En muchísimos casos se han obtenido reducciones de las hemorroides y se ha aliviado el dolor con rapidez por bastante período de tiempo pudiendo llegarse a decir que las almorranas han dejado de ser un problema. Los pacientes que sufrían de diferentes tipos de hemorroides por espacio de mu-

chos años han conseguido un restablecimiento apreciable con el empleo del producto Sperti Preparation H sin necesidad de usar narcóticos, anestésicos o astringentes de ninguna clase. Los supositorios y la pomada Sperti Preparation H contienen en su fórmula una sustancia cicatrizante buena para restaurar los tejidos dañados y producir mejorías. Compre en cualquier farmacia los supositorios Sperti Preparation H que son fáciles de llevar consigo y el ungüento con su aplicador especial para administrarlo.

\* Marca Registrada



## LOS CHOCOLATES NESTLE

## INVITAN A LA GRAN FERIA

# DE LAS FLORES

los días 22, 23 y 24 de marzo

EN EL PARQUE NACIONAL

A BENEFICIO DEL HOSPITAL NACIONAL DE NIÑOS



Sumándose a esta magna obra benéfica, los CHOCOLATES NESTLE invitan a su kiosco en la Feria de las Flores, que será atendido personalmente por las distinguidas damas, señoras Cecilia de Cartín y Lueña de Salazar.



VISITE EL KIOSCO  
CHOCOLATES NESTLE...  
ASI USTED COLABORA  
Y SE BENEFICIA!



**BRILLANTE SUCESO SOCIAL: EL TE DE AYER EN HONOR DE LAS ESPOSAS DE LOS PRESIDENTES**



Tuvo lugar ayer en horas de la tarde, uno de los más lucidos sucesos sociales en ocasión de la visita de los Presidentes de Estados Unidos y Centro América y Panamá. Nos referimos al té que dieron las señoras esposas de los Embajadores de Nicaragua, Honduras y Guatemala en honor de las señoras esposas de los Presidentes de esas naciones hermanas. Dicho acto se celebró en el Tennis Club y congregó a gran número de damas del Cuerpo Diplomático y de nuestra sociedad.

La señora doña Isabelita de Somoza Debayle asistió con un bellissimo traje en tono de celeste y lila, sombrero celeste de tul, zapatos celestes de gro, lucía exquisitamente bella; la señora doña María Teresa de Ydígoras Fuentes lucía traje de seda negra con estampado en morado y sombrero y demás accesorios en negro; doña Alejandrina de Villeda Morales estaba muy bella y elegante en traje azul claro, sombrero de grandes alas en negro y demás accesorios negros; doña Marita de Orlich vestía traje de lamé en dos piezas en tono oscuro y sombrero de flores color fruesia; doña Karen de Figueres en traje de dos piezas de color negro y beige claro, con un original sombrero de piel rojo oscuro y negro; también recordamos a Leonor de Franco Ortega en traje oscuro floreado, doña Amalia de Meltzer en traje negro y un original sombrero amarillo que daba la impresión de un bello cesto de flores, volcado sobre la cabeza, del que salían ramitos de margaritas amarillas; doña Carmen de Silva en traje negro y un precioso sombrero alón con flores de colores, todo en tonos de canela, beige oscuro, rosa viejo, lucía lindísima. Su hermana doña Do-

rita de Castro Cervantes en traje negro drapado y sombrero de flores blancas; doña Luz Montealegre de Lacayo en traje azul y sombrero de flores blancas, doña María Elena de Terán realmente encantadora lucía traje en tono canela y sombrero de flores y de pétalos en gris, los guantes semilargos en el mismo tono del sombrero; doña Gilda de Madriz bonita como siempre, con traje rojo y accesorios negros; doña Carmen de Raventós con un bello vestido verde esmeralda con flejas, y en negro los accesorios; doña Malula de Gamboa muy elegante en rojo claro.

También estaban presentes doña Ela Alfaro de Castillo luciendo una enorme joya indígena, un águila de oro, sobre su traje verde claro, la señorita Carmen Rosa Mérida, la señorita Luz Marina Vargas, doña Daisy de Garrón, doña Daisy de Yamuní, doña Aida de Hess, doña Louise de Velez, señorita Cecilia Rodríguez, doña Virginia Facio de Fournier, doña Alicia de Derby, doña Adilia París de Sobrado, doña Julieta Capriles de Loaiza, doña Carmen Montealegre de Madrigal, doña Virginia Alpizar de Castro Odio, doña Emma Isabel Callejas, doña Rosa María de Villalobos Arce, doña Dolly de Urbina, doña Grace de Aguilar, doña Delfina Collado, doña Anita de Palau, señorita María de los Angeles Palau, doña Ofelia de Lara, señorita Myriam Francis, doña Aurora de Borge, doña Flory de Cordero, doña Cecilia Mora de Cañas, doña Maruca Gómez de Sánchez, doña Rosita Musmanni de Pacheco, doña Ofelia de Madrigal, doña Alicia Valenzuela de Agüero, doña Marta de Martínez, doña Odilie de Molina Menocal y otras más cuyos nombres sentimos no recordar.

**Recepción ofrecieron ayer Presidente de Guatemala y Sra. de Ydígoras**

Anoche en la sede de la Embajada de Guatemala, el Sr. Presidente de Guatemala General don Miguel Ydígoras Fuentes y su distinguida esposa doña María Teresa de Ydígoras Fuentes, ofrecieron una recepción en honor de la Delegación de Diputados Costarricenses y de sus señoras, que concurrieron al Primer Congreso de Congresos recién efectuado en la ciudad de Guatemala.

Fue un suceso social particularmente grato, durante el cual los distinguidos invitados fueron objeto de toda clase de atenciones por parte de los cultos anfitriones así como del Sr. Embajador de Guatemala y señora de Mérida y de su hija la señorita Carmen Rosa y demás miembros de esa representación diplomática.

**Sociales**

Por MYRIAM FRANCIS

**LA MUNICIPALIDAD DE TURRIALBA**

pasa por la pena de comunicar la muerte de la señora doña

**AUREA VEGA DE GONZALEZ**

madre del señor Agente Fiscal en Turrialba, don José González Vega y madre política de la señora diputada doña Nora Murillo de González, y presenta a sus familiares su más sentida condolencia.

Turrialba, 21 de marzo de 1963.

**Bodas de Plata en Cartago**

Hasta la ciudad de Cartago enviamos nuestras mejores félicitaciones a los apreciables esposos don Glade Piedra y doña Celia Madriz de Piedra, quienes han sido muy congratulados con motivo de sus bodas de plata, les deseamos constante dicha y ventura en su apreciable hogar.

**Doña María Ester V. de Fernández**

La apreciable señora doña M<sup>te</sup> Ester Vanni de Hernández festeja hoy su cumpleaños, motivo por el cual la saludamos formalmente a la vez sinceros votos por su felicidad.

**Doña Flora C. de Fernández**

Está celebrando hoy su cumpleaños la distinguida señora doña Flora Carrillo de Fernández, a quien deseamos toda clase de felicidades.

**Lic. don Alejandro Aguilar M.**

En forma atenta felicitamos al Lic. don Alejandro Aguilar Machado, quien hoy está celebrando la llegada de un año más de vida.

**EL POEMA DE HOY.—**

**SOL y LUNA**

Entre las manos de mi madre anciana la cabellera de su nieto brilla; es puñado de trigo, áurea gavilla, oro de sol robado a la mañana...

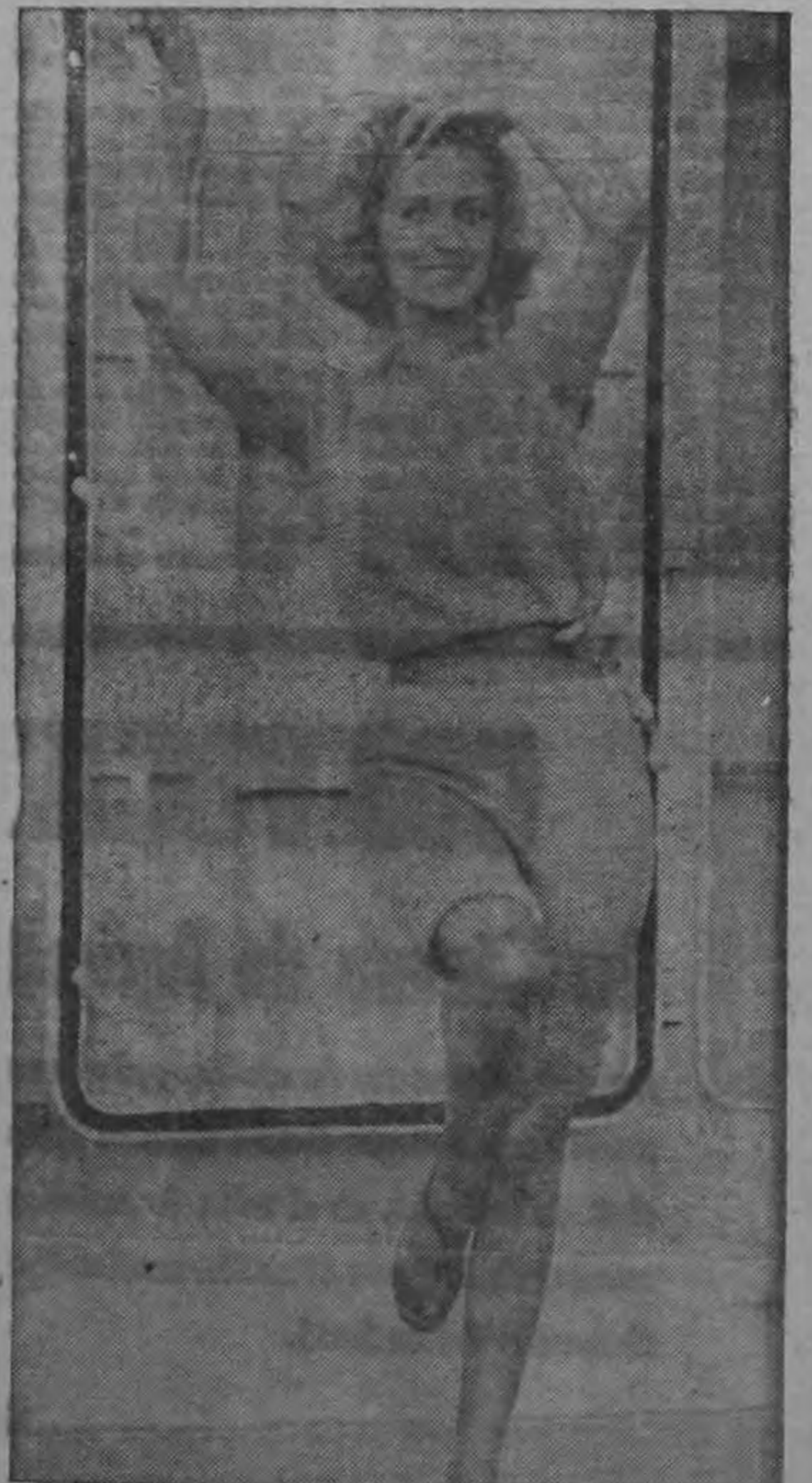
Luce mi madre en tanto — espuma vana que la ola del tiempo echó a la orilla — a modo de una hostia sin mancilla su deslumbrante cabellera cana...

Grupo de plata y otro, que en derroches colmas mi corazón de regocijo, no importa nada que el rencor me ladre;

porque para mis días y mis noches ¡tengo el sol en los bucles de mi hijo y la luna en las canas de mi madre!

José Santos Chocano

**AVOLIO**



**YA!**



**Mayonesa NOVA**

con la magia de sus especias orientales. En tres tamaños. En todo establecimiento de prestigio — Teléfono 5353 —

El interesante tejido rizado así como el fino hilo de una mezcla de fibra acrílica bicomponente "Orlon Seyelle" con alpaca, imparten a este conjunto color de rosa para la playa, un tacto suave y cálido. Una cinta acanalada de tejido de punto termina el escote y la cintura que va recogida con un cordón. La misma cinta va aplicada sobre las costuras laterales y el ruedo de los pantalones bermuda, que llevan adorno de botones a los lados.

# TARDE TRIUNFAL TUVO KENNEDY EN LA UNIVERSIDAD

— (VIENE de la Pág. 8) —  
la humanidad como a muy pocas generaciones de hombres. Y os puedo decir ahora aquí lo que Franklin Roosevelt dijo al pueblo de los Estados Unidos: "Esta generación de americanos, vuestra generación de americanos, tiene una cita con el destino".

Estoy seguro de que vosotros llegaréis a esta cita. Porque recuerdo a mi propio país cuando era muy distinto al que conocemos hoy. No han transcurrido tantos años desde que yo era estudiante universitario, como lo sois vosotros. Y en aquel entonces solamente una de cada diez pequeñas fincas americanas tenía electricidad; la mitad de los campesinos en el sur de nuestro país eran arrendatarios y aparceros; miles de familias del Valle del Río Tennessee contaban con ingresos de menos de cien dólares al año. Y además de todo esto, atravesábamos una gran depresión económica que había dejado desempleados a doce millones de personas, el equivalente a diez veces la población de nuestro país y casi igual a la población total de toda Centro América. Así, eran los Estados Unidos durante mis días universitarios.

Fue entonces cuando llevamos a cabo la dirección de Franklin Roosevelt un gran programa, el New Deal. Con un programa tras otro pusimos fin a la aparcería y ayudamos a los campesinos a conseguir sus títulos de propiedad de sus tierras, llevamos la electricidad a los medios rurales, transformamos el paupérrimo Valle del Tennessee en una floreciente zona agrícola e industrial, y demostramos que beneficio de todos, el poder inmenso que tiene un gobierno libre con planteamientos positivos, el poder incorporado al concepto de libertad individual y al de responsabilidad social.

No os cuento esta historia porque estemos satisfechos o complacidos de que todo esté resuelto en mi país. Porque a nosotros, en los Estados Unidos, nos queda mucho por hacer; hemos de mejorar la vivienda, las ciudades, nuestra economía, nuestro sistema de educación y conseguir oportunidades iguales para todos nuestros ciudadanos. Y esta lucha continúa adelante.

Pero la política del New Deal nos ofrece un ejemplo de la transformación en la vida de un país que puede llevar a cabo una sola generación llena de vitalidad. También constituye una demostración de la capacidad de los hombres libres para realizar una revolución profunda y pacífica en pro del progreso económico y de la justicia social.

Posiblemente sea difícil para vosotros pensar en los Estados Unidos como país revolucionario, país que ha llevado a cabo muchos cambios sociales básicos y absolutos durante su breve historia.

Pero mi país, como todos los países de las Américas, posee una profunda tradición revolucionaria que ha contribuido a darle forma al mundo moderno.

Porque fue precisamente en Filadelfia en 1776 y en Guatemala en 1851 donde las naciones americanas por primera vez se opusieron al régimen colonial. Y hoy en África, Asia y en el Oriente Medio las nuevas y nacientes naciones todavía luchan para perfeccionar su libertad e independencia nacional de la dominación extranjera, que nosotros fuimos los primeros en conseguir.

Esta historia constituye una respuesta para aquellos que pretenden que a los pueblos libres les faltan el impulso y la flexibilidad para dar nueva forma a las sociedades en las que viven. La historia de las Américas, la historia de vuestro propio país en los últimos veinte años, constituye un tributo a la capacidad que tienen los hombres libres para recurrir a las más profundas fuentes del espíritu y de la mente humanas. Y si la tarea de lograr un progreso con libertad es más compleja, sutil, y difícil que la de prometer un progreso sin libertad, no nos asusta este desafío. Estamos dispuestos a seguir el camino que nos lleva a conseguir el bienestar para el hombre sin destruir su dignidad. Y sabemos que las lecciones de nuestro pasado encierran una promesa de éxito para el futuro.

Nuestros objetivos para el futuro de este hemisferio, el reto que se os ha lanzado a vosotros y a vuestros compatriotas en toda América, está contenido en la Alianza para el Progreso. Dentro de la estructura de esta Alianza figuran los cuatro principios básicos de la sociedad americana que es responsabilidad vuestra construir.

El primero de ellos es el derecho que toda nación tiene a gobernarse a sí misma, a verse libre de los dictados y de la coerción del exterior, a moldear su propia economía y sociedad en conformidad con la voluntad de su pueblo. Dentro de nuestro sistema interamericano no aceptaremos nuevos imperios, ni la dominación de una nación por otra.

El segundo es el derecho de cada ciudadano a la libertad política y a la libertad individual; el derecho a exponer sus opiniones; al ejercicio de su propio culto; a elegir el gobierno que le ha de gobernar, y a rechazarlo en cuanto deje de servir al bienestar nacional. Hemos realizado grandes adelantos hacia la consecución de este derecho en los últimos dos decenios, pero la tarea no está concluida, ni lo estará hasta que todo americano viva bajo un régimen de libertad.

El tercero es el derecho a la

justicia social, el derecho de todo ciudadano a participar en el progreso de su nación. Esto quiere decir: tierra para aquellos que no la poseen, educación para aquellos que hoy se ven privados del derecho a aprender. Esto a menudo significará que las antiguas instituciones que sirven solamente para perpetuar los privilegios de unos pocos afortunados tendrán que llegar a su fin. Quiere decir que tanto los ricos como los pobres tendrán que compartir equitativamente las cargas que impone el desarrollo nacional. No será fácil alcanzar la justicia social, pero la experiencia vivida de nuestra propia nación nos dice, que una vez alcanzada lleva inevitablemente a una vida mejor y más cabal para todos.

El cuarto principio de la Alianza consiste en el derecho de toda nación a seguir el curso del progreso económico rápido que los conocimientos modernos y la tecnología han hecho posible. Nosotros, en los Estados Unidos donde hemos sido afortunados en nuestro propio desarrollo, hemos dedicado vastos recursos a fin de ayudar a aquellos que han sido menos afortunados. Y las mismas naciones latinoamericanas se han comprometido a movilizar sus propios recursos y energías a fin de llevar a buen término la tarea del desarrollo. Tampoco es esta una tarea fácil. Romper las viejas cadenas del hambre, de la pobreza y de la ignorancia que han perdurado durante siglos exigirá sacrificios y esfuerzos sin fin. Pero estamos decididos a seguir este camino.

Estos son los principios de nuestra Alianza para el Progreso, cuya consecución final está en vuestras manos. No se alcanzarán ni con discursos ni documentos, sino por medio del trabajo y del sacrificio, de la valentía y del tesón de millones de individuos de este hemisferio. Me doy perfectamente cuenta de que los Estados Unidos no siempre han observado fielmente estos principios en sus relaciones con vuestros países. Hemos cometido errores. En algunas ocasiones pudo parecer que nosotros consideramos la libertad como una institución interna y el progreso como privilegio nacional. Pero creo que también ha habido otro aspecto más duradero en los asuntos internacionales. Desde los primeros días de vuestra lucha por la independencia, cuando se utilizaron los puertos de los Estados Unidos para equipar a expediciones contra los españoles y cuando uno de los héroes de la liberación venezolana recibió "un préstamo" de pólvora del Ejército de los Estados Unidos, hasta los días en que el Presidente Adams reconoció por vez primera a las nuevas Repúblicas, a la política del Buen Vecino de Franklin Roosevelt y a nuestro esfuerzo con-

junto por derrotar la agresión del fascismo, siempre se ha reconocido que nosotros que compartimos un continente también compartimos problemas comunes, así como aspiraciones comunes y una responsabilidad conjunta por el bienestar del Nuevo Mundo.

Son estos lazos los que han perdurado a través de todos los avatares de la historia, a través de todos los conflictos y crisis y los que ahora nos unen en un esfuerzo por hacer de las Américas un ejemplo inspirador para los hombres libres de todo el mundo. Constituye éste un alto llamamiento. Pero es para el que os llama la historia.

Quiero terminar con unas breves palabras sobre Cuba. Compartimos un gran sentimiento de pesar por cuanto ha ocurrido a nuestros conciudadanos americanos en esa infortunada isla. La promesa brillante de una era nueva de libertad y progreso para el pueblo cubano se ha visto transformada en las horribles realidades de la dominación soviética, del estado-policía y de la creciente pobreza. Deseamos para el pueblo cubano los mismos cuatro principios que inspiran nuestra Alianza para el Progreso en el resto del Hemisferio. Nos damos cuenta de que la reforma agraria, los cambios sociales y la liberación política debían haberse realizado hace mucho tiempo. No nos oponemos, sino más bien apoyamos los elevados principios proclamados desde la Sierra Maestra y traicionados en La Habana. Deseamos que el pueblo de Cuba se vea libre para decidir qué clase de sistema le conviene más.

Lo que no podemos aceptar en Cuba es la cesión de su soberanía a la Unión Soviética y la transformación de esa isla en una base a partir de la cual Rusia pretende extender su imperio a las costas de este continen-

te. Se ha derramado demasiada sangre durante demasiados años para preservar nuestra independencia de la dominación extranjera y no podemos nunca estar tranquilos en nuestro hemisferio hasta que la Unión Soviética siga el mismo camino que Jorge III, que los conquistadores españoles, que Maximiliano y William Walker. Así tiene que ser y así será.

Os hablo como a hombres y a mujeres dedicados a la más alta vocación de una sociedad libre. Un distinguido dirigente de mi propio país, Tomás Jefferson, en cierta oportunidad nos advirtió que "Si una nación espera ser ignorante y libre... espera lo que nunca fue y nunca será"; "no podrá encontrarse ninguna otra base (salvo la de la educación) para preservar la libertad y la felicidad".

Esta es la razón por la cual vosotros que tenéis la suerte de asistir a esta universidad también habéis asumido la gran obligación que acompaña a esta oportunidad. Un distinguido rector de vuestra universidad, el hombre cuyo nombre lleva esta ciudad universitaria, el doctor Rodrigo Facio, escribió: "La Libertad no es una cosa sino una forma de vida... que requiere un crecimiento constante, una expansión, un fortalecimiento de lo que va a sobrevivir. Detenerse para ella es rendirse, su rigidez equivale a la pérdida de aliento vital". En sus manos, amigos, han sido colocados los medios de conocimiento y la habilidad que podrán hacer que crezca y florezca la libertad.

Vuelvo ahora a los Estados Unidos. Vuelvo con la confianza renovada de que he visto aquí en esta universidad, a aquellos cuyos esfuerzos garantizarán que las esperanzas y las obras de una generación de americanos no habrán sido en vano.

## CONGRESO DE ECONOMISTAS DE CENTROAMERICA

El Consejo Nacional de Producción había sido invitado a asistir al "Primer Congreso Centroamericano de Economistas, Contadores Públicos y Auditores", a celebrarse en la ciudad de Guatemala del 23 al 26 de abril del corriente año, invitación que formuló el Presidente del Colegio de Economistas y Contadores Públicos de Guatemala, Lic. René Arturo Orellana.

El asunto fue tratado en sesión reciente de la Junta Directiva del Consejo acordándose solicitar al Colegio de Contadores Públicos de Costa Rica que instruya al o a los Delegados de dicho Colegio que asistirán al Congreso de Guatemala, para que lleven la Representación del Consejo. De aceptarse la designación, el Consejo extenderá las credenciales correspondientes.

## NECESIDAD DE TRABAJADORES

La capital alemana o, más concretamente, los sectores occidentales, han compensado ya una gran parte de la pérdida de mano de obra que supuso la erección del muro el 13 de agosto de 1961. Estimuladas por las medidas del Senado berlinés y del Gobierno federal, 17.300 personas, jóvenes en su mayoría, se han resuelto hasta aquí a trasladarse a Berlín para ejercer allí una profesión u oficio, 13.000 de ellas llegaron a través de las Oficinas de Trabajo y otras 4.000 lo hicieron por su cuenta y razón. Esto no quiere decir, sin embargo, que se hayan agotado las reservas de trabajadores de Alemania Occiden-

tal dispuestos a trasladarse a Berlín, elevándose todavía a 13.000 el número de solicitantes que esperan la concesión de la autorización correspondiente. De esta manera se ha cubierto una buena parte del déficit de 56.000 trabajadores procedentes del sector oriental de la Zona soviética, que se produjo de improviso en Berlín-Oeste el 13 de agosto de 1961 al negarse los comunistas la autorización para trasladarse a los sectores occidentales. Berlín necesita en el futuro una "inyección" anual de 15.000 trabajadores occidentales, si quiere seguir siendo una ciudad viva.

## NUEVA PROFESION FEMENINA

Hace poco más de dos años, la importantísima fábrica de máquinas Sulzer Hermanos, de Winterthur, abrió una escuela especial para conductores de grúas, que es la primera de su clase en Suiza. En 1962, esta escuela organizó una clase para mujeres, clase que parece haber confirmado las buenas experiencias realizadas en otros países con personal femenino para esta profesión, hasta ahora exclusivamente reservada al sexo fuerte. Las alumnas conductoras han asistido a 30 horas de instrucción teóricas y a 60

horas de escuela de conducción, que consistían principalmente en desplazar cargas siguiendo un recorrido predeterminado. En cuanto a concentración mental y dominio de los nervios, las mujeres no han desmerecido en nada frente a sus colegas masculinos para un trabajo que requiere buen ojo, rapidez de reacción y decisión, y unos nervios a toda prueba. Este ensayo de emplear mujeres para la conducción de grúas es interesante en la época actual en que tanto escasean la mano de obra.

## CONVOCATORIA

### La Cámara de Agricultura de Cartago

convoca a todos sus asociados, agricultores y ganaderos de la Provincia, a una Asamblea que tendrá lugar el viernes próximo 22 de marzo a las siete de la noche, en el salón de sesiones municipales de Cartago, para conocer de la grave situación ocasionada por la catástrofe de las erupciones del Volcán Irazú.

Cartago, marzo de 1963.

JULIO MENESES M., Presidente

JORGE SOLANO CH., Srlo.

# PERIODISTAS DE ESTADOS UNIDOS GRATAMENTE IMPRESIONADOS

Las docenas de corresponsales norteamericanos que están en el país se encuentran enormemente sorprendidos con Costa Rica en tres aspectos: 1) La belleza natural del país y el comportamiento de la gente; 2) El grado de educación cívica y de-

mocrática de Costa Rica y 3) El tremendo recibimiento dado al Presidente Kennedy. Hemos conversado con varios reporteros de grandes noticieros y periódicos de Estados Unidos, "Magnífico, magnífico", ha sido la respuesta unánime.

"El recibimiento y atención dada al Presidente ha sido maravillosos, grandísimos. Como no se podría ser en ningún otro país centroamericano, y difícilmente en toda América Latina". Explicaban luego que, en pro-

porción a la población de Costa Rica, la multitud que recibió a Kennedy es la más grande concentración.

Agregando que Costa Rica ha dado una gran impresión: "Es un país de gran avance cívico y democrático".

## CONSTRUCCION DE LA CLINICA MORENO CAÑAS

Una fuente de la Caja Costarricense del Seguro Social declaró ayer que la ceremonia de colocación de la primera piedra en la Clínica "Dr. Ricardo Moreno Cañas" se efectuará mañana viernes a las 17 horas.

La fuente agregó que al acto han sido especialmente invitados familiares del ilustre galeno desaparecido, entre ellos su hija la señora Cecilia Moreno, a la sazón Profesora del Liceo Dobles Segreda.

La fuente siguió diciendo que el costo de la Clínica — que absorberá a 30 mil asegurados — asciende a dos y medio millones de colones completamente equipada. Los trabajos están siendo acelerados al máximo pues se espera tener en operación esta clínica para el mes de enero de 1964.

Se dijo que contará con to-

dos los servicios necesarios y que cubrirá un área sumamente populosa en los barrios del sur. En el acto de colocación de la primera piedra, estará presente la Junta Directiva de la Institución lo mismo que los Gerentes así como un numeroso grupo de los más destacados colaboradores.

## PRENSA INTERNACIONAL A OBRAS DE RIO MACHO Y CACHI

Una fuente del Instituto Costarricense informó ayer que ha sido cursada invitación a un numeroso grupo de corresponsales internacionales de los que se encuentran aún en el país después de cubrir las informaciones sobre la visita de los Presidentes, para que visiten obras del ICE.

El informante declaró que todos los invitados aceptaron y hoy a temprana hora, en convoyes de vehículos, serán transportados hasta las obras del Instituto en Río Macho y Cachi. La fuente concluyó agregando que la prensa nacional ha sido también invitada a esta gira de inspección.

## BOLSA DE TRABAJO

(Ministerio de Trabajo y Previsión Social)

Ministerio de Trabajo y Previsión Social, Servicio Nacional de Empleo, Bolsa de Trabajo.

Tel. 6598 Ap. 2041

Lucía Corrales Méndez — Desea colocación como oficinista. Conoce mecanografía y redacción comercial. Busca empleo por primera vez. Buenas recomendaciones. Desea colocación urgente para mantenerse.

Talalina Carazo Laurito — Busca colocación por primera vez, señorita de buena presencia y responsable. Desea colocarse como auxiliar de oficina. Mecanografía, redacción comercial, taquígrafía. Actualmente cursa Secretariado comercial.

Francisco Campos Venegas. — Se ofrece como oficinista con conocimientos de máquinas de escribir, sumar contabilidad y polígrafo. Se ofrece también como dependiente o ayudante de camarógrafo.

Carlos Eduardo Cascaete López. — Bachiller graduado, conoce de mecanografía y está actualmente estudiando teneduría. Conoce del manejo de oficinas. Se ofrece para trabajar en oficina como ayudante de contabilidad, o puesto de oficinista.

Pedro Alfonso Gil Acuña — Se ofrece como oficinista para trabajar tiempo completo. Desea colocación a fin de continuar sus estudios. Joven de buena presencia y buen trato.

Manuel Antonio Parra Artavia. — Amplia experiencia como tractorista. Trabajos de nivelación trochas, carrilero. Chofer de tractor liviano y pesado. Puede trabajar como niveladora. Dispuesto a salir de la ciudad de acuerdo a condiciones.

Fernando Chaverri Buso. — Se ofrece para trabajar en cualquier ocupación de acuerdo a sus capacidades. Cuarto año de bachillerato. Oficinista, empleado de almacén, tienda, comercio en general.

Fulvio López Lutz — Se ofrece como agente vendedor con amplia experiencia en el ramo de ferretería, aluminio, eléctricos uso doméstico. Tiene su propio vehículo y su licencia al día. Conocedor de la plaza para ventas de artículos diversos.

Pablo Gómez Miranda. — Ofrece sus servicios como continero en lo que tiene experiencia. Además puede trabajar como ayudante de carpintero en construcción. Urge colocarse ya que tiene familia grande que mantener.

Señores Patronos: El Servicio Nacional de Empleo al ofrecer los servicios de los trabajadores inscritos en su oficina, lo hace sabiendo que estos trabajadores están investigados profesionalmente dicen tener. Este servicio es gratuito tanto para ustedes como para los trabajadores. Señor Patrono use nuestros servicios en bien de los trabajadores desocupados.

## ELOGIOS PARA EL PROTOCOLO DE COSTA RICA

Tuvimos el placer de conversar con Camilo Levy Salcedo, Jefe del Protocolo de la República de Panamá. Preguntamos al funcionario su impresión sobre la conferencia y su opinión sobre la organización y protocolo que se había desarrollado. Como buen diplomático, don

Camilo dijo a LA REPUBLICA que los resultados de la conferencia estaban a la vista y ya habían sido suficientemente divulgados.

Luego añadió su felicitación para la Dirección de Protocolo de Costa Rica por la forma

exacta ordenada y brillante con que realizó la delicadísima tarea. Y su opinión es en verdad muy valiosa pues Levy Salcedo dirigió el protocolo durante la Reunión de Presidentes Americanos celebrada en Panamá en 1956.

# 2 x 10

# ?

## DOS VESTIDOS por \$ 10

### O EL EQUIVALENTE DE \$ 780 EN MERCADERIAS

Tome un contrato de \$ 10.00 y abra su cuenta por \$ 780.00 con sorteos todos los domingos.

Usted paga \$ 10.00 durante 78 semanas y retira cuando haya pagado 15 semanas, el valor de su cuenta o sean \$ 780.00 en dos vestidos de casimir de último modelo, con casimires y materiales de primera, por valor de \$ 390.00 c/u. o el equivalente de \$ 780.00 en JACKETS, PANTALONES, ABRIGOS PARA SEÑORA, GUAYABERAS, SACOS SPORT, etc.

Fíjese que lo que paga lo retira sin recargo de ninguna especie

2 x 10	78 semanas a \$ 10.00 .....	\$ 780.00
2 x 10	Usted retira en prendas para vestir .....	\$ 780.00
2 x 10	Usted puede salir favorecido en la primera y segunda, o correspondientes sorteos y obtiene un premio por .....	\$ 780.00
2 x 10	Lo que paga lo retira sin recargo adicional	
2 x 10	2 vestidos de \$ 390.00 c/u. ....	\$ 780.00

# Sastrería Melzi Feoli P. Ltda.

SAN JOSE: 75 varas Sur Iglesia Catedral  
TELEFONO 2294

CARTAGO: Frente al Consejo de Producción  
TELEFONO 321

# LA SELECCION NACIONAL DE FUTBOL PARTE HOY



Piedra



Nos representará en el I Campeonato Norte - Centroamericano y del Caribe a inaugurarse el próximo sábado en el

Estadio Olímpico de El Salvador

En el vuelo regular de la Compañía LACSA parte hoy a las nueve y media de la mañana nuestra Selección Nacional de Fútbol.

Va a representarnos en el Primer Campeonato Norte Centroamericano y del Caribe de Fútbol a inaugurarse el próximo sábado.

La delegación oficial consta de treinta y una personas cuyos nombres y funciones damos a conocer seguidamente:

Delegado Jefe: Don Jorge Ulloa S.

Delegado al Congreso: Don Fernando Madrigal (ya se encuentra en El Salvador).

Delegado de Prensa: Don Oscar Montero A.

Arbitros: Don Juan Soto París y Don Carlos Luis Monge.

Director Técnico: Don Alfredo Piedra.

Asistentes: Profesores Ismael Quesada y Hector Bonilla.

Arqueros: Asdrúbal Meneses, Emilio Sagot y Mario Pérez.

Defensas: Giovanl Rodríguez, Mario (Catato) Cordero, Edgar Zúñiga, Alvaro McDonal y Alex Sánchez.

Medios: Edgar Quesada, Cayaca Marín, Rodolfo Madriz y Guillermo Hernández.

Delanteros: Walter Pearson, Guicho Vázquez, Edgar Marín, Juan José Gámez, Guillermo Elizondo, Héctor Coto, Juan (Tribilín González), Pelirrojo Córdoba, William Quirós, Rubén Jiménez y Leonel Hernández.

En este grupo de técnicos y de jugado-

res está depositada toda la fe y la esperanza de la afición costarricense.

Sabemos de su capacidad que ahora unida al fervor patriótico que sabrá imprimirle a todas sus actuaciones los convierte en los más auténticos representantes del fútbol costarricense.

Desde ya sabemos de los muchos obstáculos que tendrán que vencer para salir avante.

La conquista del título será esta vez más difícil todavía por la capacidad de los participantes.

Todo eso obligará a nuestra selección a superarse y estamos seguros de que sabrán hacerlo porque habrá pendientes de su labor miles y miles de costarricenses.

A partir del próximo sábado y durante dos semanas el país vivirá pendiente de lo que ocurra en los estadios salvadoreños.

Nuestros oídos y nuestro corazón estará pendiente del resultado de los seis partidos que tendrá que sostener nuestro equipo representativo.

Adelante muchachos de Alfredo Piedra. A darlo todo por el triunfo del fútbol tico.

Que así como regresaron victoriosos de Tegucigalpa y La Habana en los últimos torneos del circuito efectuados fuera de nuestras fronteras, repitan ahora aquellas hazañas inolvidables realizadas en la grama del Estadio Morazán y La Tropical.

Un pueblo entero estará pendiente y esperándolos como vencedores.

Despedimos a la muchachada diciéndoles: HASTA MUY PRONTO, NUEVAMENTE CAMPEONES.



Pérez



Cayaca



Vásquez



Meneses



## deportes

— Por LUIS CARTIN P. —



Catato



Hernández



Gámez



Rubén



Alex



Giovani

**BOLETIN DEL CENTROAMERICANO**

El Comité Organizador y el Instituto Salvadoreño de Turismo están colaborando estrechamente por brindar facilidades a los aficionados que visiten El Salvador con motivo del Campeonato, a continuación damos a conocer la primera lista de hospedajes disponibles para tal oportunidad.

- 1 — 7ª Avenida Norte 45 — Teléfono 2287. Precio \$ 17, \$ 15 y \$ 12 diarios por persona con alimentación; \$ 12 y \$ 10 sin alimentación. Propietaria: Pierre de Canessa.
- 2 — 11 Avenida Sur 238. Teléfono 4846. Precio: \$ 8 diarios por persona con alimentación y \$ 3 sin alimentación. Propietaria: Lidia V. de Luna.
- 3 — Avenida España 1313 N° 1. Teléfono 1277. Precio: \$ 10 diarios por persona con alimentación y \$ 5 sin alimentación. Propietaria: María Luz De León.
- 4 — 10ª Avenida Norte 213. Teléfono 6647. Precio \$ 6 diarios por persona con alimentación y \$ 3 sin alimentación. Propietaria: Elba Acevedo.
- 5 — 10ª Avenida Norte 219. Teléfono 7116. Precio \$ 6 diarios por persona con alimentación y \$ 3 sin alimentación. Propietario: Mario Morán.
- 6 — 29 Avenida Sur 1017. Teléfono: 7195. Precio: \$ 10 diarios por persona con alimentación y \$ 4 sin alimentación. Propietaria: Concha Pereira.
- 7 — 65 Avenida Norte 170. Teléfono 2945. Precio \$ 6 diarios por persona con alimentación y \$ 4 sin alimentación. Propietaria: Ana María Alfaro.
- 8 — 31 Calle Oriente 423. No hay teléfono. Precio \$ 6 diarios por persona con alimentación y 3 sin alimentación. Propietaria: María López Sifontes.
- 9 — 6ª 10ª Poniente 1527. Teléfono 6784. Precio \$ 8 diarios por persona con alimentación y 4 sin alimentación. Propietaria: Ángela Castro Peña.
- 10 — Calle Gerardo Barrios 941. No hay teléfono. Precio \$ 7 diarios por persona con alimentación. No se admite sin alimentación. Propietaria: Eholia de Nosiola.
- 11 — 9ª Calle Oriente 239. Teléfono 5574. Precio \$ 6.00 diarios por persona con alimentación y \$ 5 sin alimentación. Propietaria: Gladys de Lalnez.
- 12 — 6ª Calle Oriente 831. No hay teléfono. Precio \$ 6 diarios por persona con alimentación y \$ 3 sin alimentación. Propietario: José Roberto Cornejo.
- 13 — Colonia América N° 7. Teléfono 2646. Precio \$ 15 diarios por persona con alimentación y \$ 8 sin alimentación. Propietario: Hans G. Usko.
- 14 — 29 calle poniente 1034. No hay teléfono. Precio \$ 10, diarios por persona con alimentación. No alojan sin alimentación. Propietaria: Luz de Méndez.
- 15 — Colonia Bloom 102. Teléfono 4997. Precio \$ 8 diarios con alimentación. No alojan sin alimentación. Propietaria Mercedes E. vda. de Argüello.
- 16 — Colonia Ferrocarril N° 152. No hay teléfono. Precio \$ 2 por persona sin alimentación. Propietario: Salvador Jaime Sosa.
- 17 — 23 Calle Oriente 809. No hay teléfono. Precio \$ 15 diarios por persona con alimentación. No se admite sin alimentación. Propietaria: Laura de Pereira.
- 18 — Centro Urbano Libertad, Calle Washington 108. No hay teléfono. Precio: \$ 5 diarios por persona sin alimentación. Propietaria: Amanda Chavarría de Sol.
- 19 — Santa Tecla, 2ª Calle Poniente 16. Teléfono 107. Precio \$ 6 diarios por persona con alimentación. No se admite sin alimentación. Propietaria Rosa Araujo.
- 20 — 11 Calle Oriente 151. No hay teléfono. Precio \$ 10 diarios por persona con alimentación y \$ 4 sin alimentación. Propietaria: María C. Martínez.
- 21 — 13 Avenida Norte 227. No hay teléfono. Precios \$ 6 diarios por persona con alimentación y 4 sin alimentación. Propietaria: María Concepción.
- 22 — Calle Gerardo Barrios 921. No hay teléfono. Precios: \$ 5 diarios sin alimentación. Propietaria: Elena Cienfuegos.
- 23 — 6ª Avenida Norte 233. Teléfono 6893. Precio \$ 10 diarios por persona con alimentación. No se alojan sin alimentación. Propietaria: Delia Flores Campos.
- 24 — 2ª Calle Oriente 524. Teléfono 6480. Precio: \$ 7 diarios por persona con alimentación y \$ 3 sin alimentación. Propietaria: Graciela Cortez de Rivera.
- 25 — Centro Urbano Monserrat, Pasaje Cádiz N° 1. No hay teléfono. Precio: \$ 6 diarios por persona con alimentación y \$ 4 sin alimentación. Propietaria: Angélica vda. de Jiménez.
- 26 — 1ª Calle Poniente y 35 Avenida Norte. Teléfono 1903. Precio \$ 15 diarios por persona con alimentación y \$ 8 sin alimentación. Propietaria: Laura Amanda Calderón.
- 27 — 11ª Calle Oriente, Pasaje Guirola N° 2. Casa N° 10 Teléfono 4339. Precio \$ 8 diarios por persona con alimentación y \$ 4 sin alimentación. Propietaria: Antonieta Guandique.
- 28 — 45 Avenida Sur 622. Teléfono 2232. Precios: \$ 8 diarios con alimentación y \$ 3.50 sin alimentación. Propietaria: Martha de Palacios.
- 29 — 1ª Calle Poniente Bis N° 925. Teléfono 3578. Precio \$ 5 diarios por persona con alimentación. No admite sin alimentación. Cupo 8 personas. Propietaria: Luz Granadino.
- 30 — Avenida España 502. No hay teléfono. Precio \$ 10, diarios por persona con alimentación. No admiten sin alimentación. Cupo: 3 personas. Propietaria: Teresa Llori de Vilá.
- 31 — 29 Calle Oriente 950. No hay teléfono. Precio \$ 10 diarios por persona con alimentación. No se acepta sin alimentación. Cupo: 2 personas. Propietaria: Emérita Galindo de Lima.
- 32 — 31 Calle Poniente 1110, Colonia Layco. No hay teléfono. Precio: \$ 10 diarios por persona con alimentación y \$ 5 sin alimentación. Cupo: 4 personas. Propietaria: Herminia de Pineda.
- 33 — 6ª 10ª Calle Poniente 1419. No hay teléfono. Precio: \$ 10 diarios por persona con alimentación. No se aceptan sin alimentación. Cupo: 4 personas. Propietaria: Dolores de Huevo.
- 34 — 47 Avenida Norte 220. No hay teléfono. Precio \$ 10 diarios por persona con alimentación. No se admite sin alimentación. Cupo 2 personas. Propietaria: Leonor Chávez de Engenhadt.

**TRIUNFARON VETERANOS DE SAN RAFAEL DE HEREDIA**

El equipo de veteranos del Real Deportivo Rafaelino, enfrentándose al Deportivo Claret en cancha de San Rafael hizo su primer partido. El juego estuvo bastante bonito y como en sus mejores tiempos, jugaron ambos equipos. El triunfo correspondió al Deportivo Rafaelino por categoría marcador de 7 a 2. Anotaron 3 Alcides Camacho, 2 Virgilio Muñoz, 1 Andrés Romilla y el restante E. Lobo. Por los perdedores anotaron

Salvador Mesén y José A. Castillo. El próximo domingo jugará la primera del Real Deportivo Rafaelino a las 10 a. m. frente al Club Sport Jiménez, de San Rafael de Desamparados y los veteranos se medirán frente al equipo de Barba en su categoría, a las 8 p. m. Para concertar encuentros con alguno de estos equipos, pueden dirigirse los interesados al señor Virgilio Muñoz A., en San Rafael de Heredia.

**deportes**

— Por LUIS CARTIN P. —

**ELABORADO EL CALENDARIO DE JUEGOS DEL PRIMER CAMPEONATO NORTE-CENTROAMERICANO Y DEL CARIBE DE FUTBOL EN EL SALVADOR**

Los delegados al Congreso Técnico de la Confederación Norte Centroamericana y del Caribe de Fútbol, reunidos en la capital salvadoreña, aprobaron el calendario de juegos del torneo de las tres zonas que comenzó el sábado próximo.

Empezaremos por confirmar que sólo participarán nueve países, habiendo defecionado de última hora algunos equipos que se tenía por seguros.

Los hijos son los siguientes: El Salvador; Guatemala; Honduras; Nicaragua, Panamá, Antillas Neerlandesas, México; Jamaica y Costa Rica.

Los dos grupos que actuarán uno en la capital y el otro en Santa Ana quedaron integrados así:

Grupo A: Jugando en el Estadio Olímpico La Flor Blanca.

- El Salvador
- Guatemala
- Honduras
- Panamá
- Nicaragua

Grupo B: Jugando en el Estadio "El Palmar" en Santa Ana.

- México
- Antillas Neerlandesas
- Jamaica
- Costa Rica

Antes de dar a conocer el calendario informaremos que se jugarán días alternos en la capital y la sub sede de Santa Ana para dar ocasión a los aficionados de ver todos los encuentros.

Seguidamente el fixture oficial aprobado antenoche.

Sábado 23: Estadio La Flor Blanca 18 horas: Guatemala vs. Pa-

namá. 20 horas. Salvador vs. Nicaragua.

Domingo 24: Estadio de Santa Ana

1.30 p. m. Costa Rica vs. Jamaica.  
3.30 p. m. México vs. Antillas.

Lunes 25: Estadio La Flor Blanca

6 p. m. Honduras vs. Nicaragua.  
8 p. m. El Salvador vs. Panamá.

Martes 26: Fecha de descanso.

Miércoles 27: Estadio La Flor Blanca 6 p. m. Guatemala vs. Nicaragua.  
8 p. m. El Salvador vs. Honduras.

Jueves 28: Estadio de Santa Ana 1.30 p. m. México vs. Jamaica.  
3.30 p. m. Costa Rica vs. Antillas.

Viernes 29: Estadio La Flor Blanca

6 p. m. Nicaragua vs. Panamá.  
8 p. m. Guatemala vs. Honduras.

Sábado 30: Fecha de descanso.

Domingo 31: Estadio El Palmar 1.30 p. m. Jamaica vs. Antillas.  
3.30 p. m. Costa Rica vs. México.

Estadio La Flor Blanca

2 p. m. Honduras vs. Panamá  
4 p. m. El Salvador vs. Guatemala.

Clasificarán para segunda vuelta dos equipos de cada grupo, que comenzarán a jugar el martes dos de abril, todos contra todos, campeonizando el cuadro que acumule la mayor puntuación.

En caso de que dos equipos hicieran iguales puntos tendrían que jugar cuarenta y ocho horas después del último día de juegos de la segunda vuelta.

Si al término de los noventa minutos de ese juego extra todavía hubiera empate entonces se jugarán dos tiempos extra de 15 minutos cada uno.

Y si una vez agotados estos tiempos todavía estuviera empatado el score campeonizará el equipo que tenga el mejor gol average.

Para mejor ilustración de los aficionados locales les damos por aparte el calendario de juegos de Costa Rica en la primera vuelta:

Domingo 24 a la una y treinta de la tarde frente a Jamaica, en el Estadio El Palmar de Santa Ana.

Jueves 28 a las tres y media de la tarde frente a las Antillas Neerlandesas (Curazao), en el mismo campo.

Domingo 31, a las tres y media de la tarde, frente a México, en el mismo campo.

Juzgando las posibilidades de los equipos de acuerdo con su potencialidad a menos que se giestren sorpresas, creemos que en el grupo A, tiene segura su clasificación el equipo del país sede, El Salvador y el otro es tará muy disputado entre Guatemala y Honduras, mientras que en el Grupo B, es un hecho que México y Costa Rica pasarán a la segunda ronda.

**PERU Y BOLIVIA JUEGAN HOY IMPORTANTE PARTIDO POR EL SURAMERICANO DE FUTBOL**

Por Jorge Canelas

LA PAZ, 20, (AP).— Las selecciones de Perú y Bolivia celebrarán mañana en esta capital uno de los más esperados encuentros del Vigésimo Primer Campeonato Sudamericano de Fútbol.

Después de su triunfo por 2-1 sobre Argentina, Perú es favorito para ocupar un buen puesto en el torneo, que ha entrado ya en su segunda semana.

No obstante, el equipo boliviano no ha ganado confianza, después que el domingo pasado venció a Colombia por dos goles a uno.

El partido comenzará en el Estadio Hernando Siles a las 14:30 Est. y se espera que habrá nutrida concurrencia y buen tiempo.

Los aficionados están divididos en sus pronósticos en relación con el resultado del encuentro. Indudablemente el seleccionado peruano es más fuerte y armónico que el boliviano. Lógico es pensar que ganará. Sin embargo, la selección boliviana contará a su favor con el factor psicológico de un público favorable que constantemente la alentará obligándola a un rendimiento superior al que pudiera esperarse.

Después de su triunfo del domingo pasado 2-1 sobre Ecuador en un partido de regular calidad, Perú pasó a compartir con

Paraguay el primer puesto en la tabla de posiciones con cuatro puntos en tres partidos celebrados. Su única derrota ha sido frente a Brasil, por 1-0, en un encuentro de bajo nivel técnico.

El equipo boliviano debutó Ecuador en la fecha inaugural del campeonato empatando a cuatro goles. Aquel partido fue pobre y Ecuador estuvo a punto de ganarlo.

**Luis Cartín hoy para El Salvador**

A cubrir la información total del Primer Campeonato Norte, Centroamericano y del Caribe de Fútbol, sale hoy nuestro cronista deportivo Luis Cartín P.

Lo hará en el mismo avión LACSA que transportará a la Selección Nacional hasta la sede del esperado torneo y cuyo vuelo está señalado para las 9 y 30 minutos.

Será una experiencia más dentro de sus 15 años de venir siguiendo la marcha de estos torneos y tantos otros en que nuestro fútbol ha participado.

Su último torneo cubierto fue el Campeonato Mundial celebrado en Chile, de cuyos partidos y derivaciones tuvo constantemente informada a nuestra afición.

LA REPUBLICA publicará todos los días sus comentarios y crónicas, así como material gráfico que remitirá por medio de los servicios tanto de TACA como de LACSA que han puesto sus servicios aéreos a la orden de los periodistas y locutores deportivos.

En su programa DEPORTLANDIA ofrecerá también to-



dos los días grabaciones magnetofónicas con crónicas, detalles, entrevistas y estadísticas del gran torneo del circuito.

Buen viaje deseamos a nuestro compañero y muchos éxitos en sus informaciones.

En su ausencia estará a cargo de esta sección nuestro compañero Luis Alberto García, que ya con toda eficiencia ha cumplido estas funciones en ausencia de Luis Cartín.

# sección policíaca

## CAPTURAN A AUDAZ MUJER DELINCUENTE

Tras varios meses de intensa búsqueda fue detenida por fin una mujer llamada L. Ortega G. contra quien existían varias denuncias de robo de alhajas, hechos que cometió en las casas en donde se empleó como sirvienta. La mujer indefectiblemente escogió residencias cuyos dueños las dejaban ocasionalmente solas debido a sus obligaciones particulares.

Fue así que —entre otros—

saqueó las casas del señor Fernando Montes de Oca y de la señora Emma Ramírez Prado. Es importante hacer notar que en los lugares que robó solamente se apoderó de joyas, dejando siempre objetos que, aunque más valiosos, eran de mayor tamaño. Ello demostró que se trataba de una especialista.

La detención a la mujer estuvo a cargo de los agentes Francisco Rodríguez y Bernardo Ar-

quín, a quienes declaró que efectivamente cometió los delitos. En cuanto a lo sustraído dijo que es lo había dado a guardar a una amiga que reside en Desamparados, persona que a la sazón es intensamente buscada por las autoridades. Dado que los robos ascienden a casi mil colones, ha correspondido iniciar los trámites sumariales, el Alcalde Primero Penal.

## En la Universidad apalearon a un comunista.-

Un estudiante comunista de nuestra Universidad, sujeto no identificado, fue internado de emergencia en el Hospital San Juan de Dios. Estaba herido de consideración en la cabeza.

Fuentes enteradas informaron posteriormente que el individuo estaba tratando de reparar propaganda subversiva mientras el Presidente de los Estados Unidos señor John F. Ken-

edy hablaba a los estudiantes reunidos frente a él.

La fuente agregó que los estudiantes se dieron cuenta de que ese comunista y otros andaban —aunque muy atemorizados— tratando de "llenar su cometido". Alguno de los estudiantes anticomunistas, que estaban en el secreto de la artimaña, dio un tremendo garrotazo al rojo, quien tuvo que ser tras-

ladado al Hospital San Juan de Dios. Los otros comunistas que se movilizaban con el mismo fin, entre éstos un jovencito de apellido Cerdas, se escabulleron más que rápidamente.

La fuente que informó dijo que la acción había sido instantánea y que nadie se dio cuenta. No se conoce la identidad del comunista herido.

## MURIO CARBONIZADO CIUDADANO EN GRECIA

Dolorosa tragedia produjo ayer a las 11 horas en Grecia Centro. Informó nuestro corresponsal que la casa del señor Rafael Jiménez se incendió por causa no establecida. Lamentablemente no había otras personas allí en esos instantes, y el

señor Jiménez se encontraba postrado en cama, enfermo. A pesar de esta fatal circunstancia, el señor Jiménez bajó del lecho y se arrastró hasta la puerta de la casa, pero el camino le fue cerrado por las llamas y, momentos después pe-

recia carbonizado.

Nuestro corresponsal agregó en su información, que se abrió una indagatoria para establecer las causas de esta tragedia que ha enlutado a un estimable hogar de la localidad.

## GIRA DE CACERIA TERMINA EN TRAGEDIA

Alfred Montequé Lawson, de 38 años de edad, murió trágicamente en accidente de cacería, ocurrido en las cercanías de Matina de Limón.

El Gobernador de la provincia señor Esna informó telegrá-

ficamente que Lawson y Jorge Barret se habían internado en las montañas de Matina. Cerca de esta población, a Barret se le escapó un tiro de la escopeta, el cual penetró en un costado a su compañero, causán-

dole la muerte casi en el acto.

En el sitio del fatal accidente se personaron las autoridades de la jurisdicción. Levantaron el acta de ley y comunicaron lo actuado a la superioridad.

## CUATRO HERIDOS A MACHETE EN PUERTO CORTÉS

El Jefe Político de Puerto Cortés don Juan Bautista Sosa in-

formó que en esa jurisdicción en el lugar llamado Guacará,

por razones ignoradas riñeron a machete los señores Misael Rojas, Manuel Sánchez, Aureliano y Lorenzo González, todos los cuales recibieron heridas de gravedad por lo que fueron trasladados e internados en el Hospital de Golfito.

Cuando las autoridades locales fueron informadas del grave suceso, los cuatro mencionados ya estaban heridos y la riña había terminado. De inmediato se le dio aviso al Alcalde Penal de Puerto Cortés, quien inició la instrucción de la sumaria corres-

## Accidentes de choferes embriagados

La Radio Patrulla 143, a cargo del Teniente Salazar, se movió en la Cuesta Las Bermúdez donde se volcó y se destruyó el camión placa SJC-253, que conducía L. Mora.

Se informó que el conductor resultó gravemente herido. Se hizo constar además que el informe elviado a la superioridad que Mora conducía su máquina en estado de ebriedad.

El Sargento Jiménez, a cargo de la Radio Patrulla 141, formó parte contra C. Mora, quien guiaba el automóvil placa SJ-8504 en estado de ebriedad. El chofer fue sorprendido en La Nubes de Coronado y su máquina fue conducida hasta la Dirección de Tránsito.

PATRULLERO HERIDO POR

CHOFER ENBRIAGADO.

El Teniente Luis Segundo León, adscrito al servicio de Radio Patrulla, fue ingresado de emergencia en el Hospital San Juan de Dios con heridas de consideración que le produjo el automóvil placa 2591, guiado por C. Carballo, el cual se estrelló contra la Radio Patrulla del Teniente León por irrespetar un alto en Avenida Tercera Calle Cuarta. Las autoridades levantaron una información del hecho advirtiéndose que el conductor del auto estaba embriagado.

## Hampones atacan a detective

Formal denuncia contra los delincuentes R. Araya T. y P. Masís C. efectuaron autoridades de investigación, por ataque y tentativa de lesiones. El hecho se produjo recientemente en las inmediaciones de la terminal del Ferrocarril al Atlántico en esta capital.

Se informó que los agredidos fueron el Sub Director General de Investigación Capitán Chávez Cortés y el Jefe de Personal de la misma Oficina Teniente Carlos Rosés.

Los individuos fueron reducidos a la impotencia por estas mismas autoridades y se les condujo detenidos. En registro que se les practicó les fueron ocupadas herramientas especiales para "asalto": barras de acero, destornilladores y ganzúas. Los sujetos la emprendieron contra la policía cuando se dirigían sospechosamente a un vagón ferroviario. El caso fue enviado a conocimiento de las autoridades judiciales.

## ROBO EN IGLESIA EPISCOPAL

Las autoridades de la Investigación informaron la captura de A. Castro (a) "Camarón", fichado en los registros bajo el número 6001 y de G. Hernández B.

Contra estos sujetos se presentó denuncia por robo que cometieron en la Iglesia Episcopal, cuyo Sacristán, el señor Víctor Smith Hamilton, puso el hecho

en conocimiento de las autoridades.

Los tipos se metieron al templo y cargaron con objetos y valores cuantiosos, parte de los cuales les fueron ocupados. La denuncia fue enviada a la Alcaldía Segunda Penal. Los autores del hecho guardan arresto en la Penitenciaría Central.

## Menores heridos en accidente

Los jóvenes Alvaro V. Muñoz y Rodrigo Alvarado, de 14 años de edad ambos, resultaron heridos de consideración al caer de una bicicleta que conducía el primero.

El accidente se produjo en las inmediaciones de La Uruca. Al lugar de los hechos se personó la Radio Patrulla 138, cuyo Jefe

informó que los niños escaparon al ver el carro de la policía, temiendo quizá que les iban a detener. Precisamente al escapar fue que cayeron. Muñoz tiene conmoción cerebral y heridas de importancia que ameritaron se le dejase —al igual que su compañero— en el Hospital San Juan de Dios.

## Extraviado en las montañas de La Suiza de Turrialba

El Agente Principal de Policía de la Suiza de Turrialba informó al Ministerio de Gobernación y Policía que desde el día 2 de los corrientes se había internado en las montañas de la Suiza el ciudadano Juan Valderramos Ramírez y que no se sabía nada de su paradero.

Las autoridades de la Suiza, familiares del desaparecido y vecinos han estado organizando patrullas de rescate, pero hasta en horas de la tarde del miércoles no habían encontrado el menor rastro de su paradero, temiéndose que algo grave le hubiera sucedido.

## NIÑO SUFRIO QUEBRADURAS

El niño Manuel Miller S., de siete años de edad tuvo que ser hospitalizado urgentemente después de que fue auxiliado por el cabo Hernández, quien mandaba la Radio Patrulla 75.

El militar informó posteriormente que recogió al niño a las 19.35. Estaba fracturado en una pierna y sufrió otras lesiones serias al caerse en forma que no fue aclarada. Permanece en el Hospital.

## AUTO SAQUEADO

El automóvil propiedad de Guillermo Aguilar Madrigal fue saqueado y dañado por cacos no identificados. La máquina no se encontraba en una carretera desolada; estaba a cien varas al norte del edificio de Correos de esta capital.

Aguilar denunció ante las autoridades que los desconocidos robaron cantidad apreciable de objetos valiosos. Poco después de haber sido hecha esta denuncia se personó en la Investigación un ciudadano, quien entregó una jacket que el ofendido reconoció como suya. La jacket había sido comprada en la Compra Venta "El Osito" cuyos dueños dijeron, que la empeñó allí un desconocido. Allí "muere" el caso.

## IDENTIFICADA AUTORA DE ANONIMOS

Una mujer identificada como M. Loaiza M., vecina de Pavas, detenida por miembros de la Investigación, admitió que era autora de anónimos con insultos y amenazas graves que había estado recibiendo la señorita Duccelina Jiménez cuya madre, la señora Elisa Jiménez, puso el hecho en conocimiento de las mencionadas autoridades.

La mujer dijo que había enviado los anónimos con un sujeto llamado A. Guevara, a quien hicieron comparecer en su despacho los detectives. El dijo que se había limitado a llevar a la ofendida cartas cerradas que remitía personalmente la acusada. El móvil del feo asunto —según dijo la mujer detenida— son los celos. No entró en más detalles.

## TENTATIVA DE ROBO

Las autoridades de Guadalupe efectuaron la detención de dos sujetos identificados como J. Carvajal y G. Morales, quienes intentaban penetrar en casa de la señora Betty Fonseca Rodríguez mediante violencia en la puerta de entrada a la residencia.

La señora dió aviso a la policía inmediatamente, ocurriendo la detención de los dos individuos. Posteriormente en la Investigación declararon los individuos que "solamente pasábamos por el frente de la casa, pero está visto que en este país ya ni eso se puede hacer". Han sido enfrentados al señor Jefe Político de Goicoechea.

## CARTERISTA APRESADO

J. Venegas P. fue detenido por la policía y por el señor José Méndez Ortega, este último víctima de carterazo que el sujeto cometió en la parada de Buses Sabana - Cementerio. Méndez declaró que el tipo le aligeró de su billetera que contenía dólares y colones en apreciable suma.

El sujeto, quien se encuentra fichado bajo el número 38, y quien casualmente ha cometido 38 robos, ha negado los cargos según costumbre. Pero han sido presentados testimonios y evidencias que le hunden. Caso en manos del Alcalde Primero Penal.

## HABIL ESTAFA

M. Brenes O. fue aprehendido por miembros de la Investigación a raíz de la denuncia que hizo el señor J. Nassar F., propietario de un comercio en esta capital.

Nassar declaró que en su negocio se presentó el individuo para comprar una cantidad de prendas que según él, deseaba otro cliente. Uno de los empleados fue con la mercancía acompañando al sujeto, quien en cierto momento desapareció con todo.

El individuo admitió los hechos. Declaró que gastó el dinero en francachelas. El caso es tramitado en la Alcaldía Primero Penal porque la cuantía de la estafa ha sido fijada en suma considerable.



21 MARZO

- 5.13 Presentación del Programa
- 5.15 Panorama Panamericano
- 5.30 Ministerio de Educación
- 6.00 SOR JUANA INES DE LA CRUZ
- 6.25 Fábula
- 6.30 Actualidades William Barrantes
- 7.00 Skippy y las primeras letras
- 7.30 VARIEDADES ORANGE CRUSH
- 8.00 Mariachi Estrella de América
- 8.30 México Linda. Ramón Pereda - Adriana Lamar
- 10.00 Fin de Transmisión

# REX 8o. DIA TRIUNFAL

3 - \$ 3.00 Sólo 7.30 - \$ 4.00

¡La película que ha CONMOCIONADO a todo San José! La historia verídica de Eric Erickson, el más famoso espía de la última guerra! ¡Un film APASIONANTE y bello!

WILLIAM HOLDEN LILLI PALMER

EN LA PRODUCCION PERLBERG-SEATON

ESPÍA POR MANDATO (THE COUNTERFEIT TRAITOR)



TECHNICOLOR  
ESTRELLA HUGH GRIFFITH  
Producida por WILLIAM PERLBERG  
Escrita para la pantalla y dirigida por GEORGE SEATON  
Basada en un libro de ALEXANDER KLEIN  
Distribuida por PARAMOUNT

TECHNICOLOR

# ARANJUEZ

A las 8 ————— \$ 2.00  
Clark Gable y Burt Lancaster en el titán de los océanos! ¡Un gran film que regresal! ¡Véalo!  
**COLOSOS DEL MAR**

LUX 7 y 9 ———— \$ 2.00

Panavisión y colores con Chuck Connors. El apache que luchó por el indio de América!

JERONIMO, Sangre Apache

# CAPITOLIO

7 y 9 ————— \$ 1.50  
Hardy Kruger y Sylvia Syms en la divertida comedia inglesa en colores. ¡Un alemán en Cambridge!

8.000 SOLTEROS

ADELA 7 y 9 — \$ 1.50

¡Los reyes del celuloide rancio! Chaplin — Laurel y Hardy — Fatty — Buster Keaton — ¡Todos a gozarla!  
**RISAS Y MAS RISAS**

CID ————— 8 — \$ 1.25  
¡El equipo Inglés de la "risa"! CUIDADO, PROFESORA

¡MUY PRONTO! ¡Alegre y divertida! "LUNA DE VERANO" Burt Lancaster en "LA CELDA OLVIDADA" ¡Grandell y comience a decir... "SODOMA Y GOMORRA" ¡Titán!

# RAVENTOS

A las 3, 7 y 9 ———— \$ 2.00  
SOLO MAYORES DE 21 AÑOS

¡Sensacional estreno!

¡Muchachas indómitas con sus historias de AMOR...! ¡ELLAS SABEN LO QUE QUIEREN! Gran reparto con CHRISTIAN PEZEY, COLETTE DESCOMBES, CLAUDE ARNOLD, MARIO PILAR y JACQUES PERRINI ¡Crudo y real!

¡Una historia plena de juventud!



un film de henry zaphiratos  
**Las Ninfas**  
(Les Nymphettes)  
Distribuida por 20th Century-Fox

REINA ————— 8 — \$ 1.50

Cinemascope y colores  
Sólo mayores de 21 años

VERANO Y HUMO  
Geraldine Page — Laurence Harvey

De 1ª Categoría a 5 minutos de San José. En San Francisco de Dos Ríos. Amplia zona de Parqueo.

# Cine HISPANO

Hoy 21 de marzo de 1963  
8 p.m. \$ 1.50  
James Stewart, en:  
**Música y Lágrimas**  
en Colores.

# CINE GUADALUPE

Jueves 21 de Marzo.  
A las 8 p.m. \$ 1.50  
"La Sombra" de nuevo en el pelliculón:  
LA SOMBRA EN DEFENSA DE LA JUVENTUD  
Con Alejandro Changuero Jr. Maricruz Olivier y German R.

Anúnciese en "LA REPUBLICA"



HOY JUEVES 21 DE MARZO DE 1963  
3.57 pm. Patrón Canal 7 Himno Nacional, saludo y lectura del programa del día.  
4.00 Academia de Cocina (vivo)  
4.30 CHUNGALANDIA. Programa especial para niños con Chungaleta y Barandas. (Vivo)  
5.43 Aprendamos Inglés  
6.00 Telenoticias Canal 7 (vivo)  
6.30 LA HERENCIA  
7.00 26 HOMBRES  
7.30 UN PASO AL MAS ALLA  
8.00 EL DOCTOR KILDARE  
9.00 MANTOVANI  
9.30 EL BUEN PASTOR  
10.30 Patrón Canal 7 Himno Nacional, Despedida.

# EMPRESA TEATRAL URBINI S. A. HOY Jueves 21 de Marzo de 1963 HOY

**PALACE**  
3, 7 y 9 ————— \$ 2.00

**IDEAL**  
6.30 y 8.30 ————— \$ 1.50  
La divertidísima comedia que sigue metiendo ruido!!

M-G-M presenta Una Producción EUTERPE  
¡ESA GRACIOSA PAREJA ESTÁ AQUÍ DE NUEVO!  
JIM HUTTON PAULA PRENTISS  
**EL TENIENTE HORIZONTAL**  
en CinemaScope y METROCOLOR  
JACK CARTER

**BANO**  
3 ————— \$ 1.25  
7 y 9 ————— \$ 1.50  
Lex Barker,  
TARZAN Y LA FUENTE DE LA JUVENTUD

**CASTRO**  
7.30 ————— \$ 1.00  
(SOLO MAYORES 21)  
SANGRE EN LA CARRETERA

**VARIEDADES**  
8 y 7.30 ————— \$ 1.50  
Gregory Peck,  
LOS CAÑONES DE NAVARONE  
Technicolor.

**CALIFORNIA**  
4, 6 y 8 ————— \$ 2.00  
Rod Steiger,  
EL MUNDO EN MI MANO

**MODERNO**  
8, 7 y 9 ————— \$ 1.50  
(INCONV. MENORES 18)  
Susan Strasberg,  
HOMICIDA COLON  
6.30 y 8.30 ————— \$ 1.50  
Cornel Wilde,

MAS ALLA DE MOMBASA  
**ROXY**  
8 ————— \$ 1.25  
7 y 9 ————— \$ 1.50  
Edmon O'Brien,  
AL FILO DE LA VIDA

**RIO**  
8 ————— \$ 1.50  
EL TERROR DE LA MAFIA CHINA

# ALQUILERES ROVIRA



- LOZA y CRISTALERIA
  - SILLAS y MESAS plegables
  - MESAS REGALOS
  - SILLITAS PARA NIÑO
- Estación Ferrocarril Eléctrico al Pacífico 75 varas Este — Teléfono 5469 —

EMPLEADAS DOMESTICAS aceptanse solicitudes. Agencia Lawrence para trabajo Estados Unidos, (Debidamente autorizada por Ministerio de Trabajo). Frente Embajada Americana, segundo piso. Apartado 4605. Limón. Apartado 219.



SE MERECE UNA mención especial el editoria- lista del "Diario" en su comentario de ayer... Como otras veces lo hemos estado punzando, no somos remisos en dedicarle un comentario elogioso... Ese guante de hoy, que le cae perfectamente, es de seda...  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

EL GENERAL YDIGORAS, de visita en nuestra Redacción, dijo que él creía que habían dado órdenes en Costa Rica, los organizadores de la Conferencia, tocante a que ninguna mujer fea estuviera en la calle, pues todas las que vio le parecieron bonitas (sigue)  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

AZOFEIFA LE ATAJO diciéndole: "No Sr. Presidente. Al contrario, a las bonitas de verdad les ordenamos que no salieran... Así que ya puede imaginárselas Usted..."  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

EL PRESIDENTE DE HONDURAS... estuvo de visita en la Redacción... Recordando sus afinidades con "La República"... Y sus días de exilado... Todo amabilidad y corrección... Es indudablemente que donde hay talento, todo lo bueno se puede esperar! Y el Presidente Villeda Morales, es un hombre talentoso...  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

NOTICIAS RESERVADAS: Ya los periodistas "de garra", están especulando con lo que pasó en las Conferencias a puertas cerradas... Hay quien dice que, con respecto a Cuba, hubo posiciones sorprendidas... Otros que habian unanimidad en pronunciamientos fuertes... Ya irán saliendo a la superficie las posiciones "submarinas"...  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

ESTA MAÑANA cuando veníamos rumbo a la Redacción nos encontramos con algunos exilados cubanos... que tomaban su clásico "express"... Indagamos opiniones sobre la Conferencia... Uno de ellos nos sintetizó el estado de ánimo: "Hay que aprender a hablar en ruso"... Pero un joven le atajó: "Hay que aprender a manejar una calibre 50"...  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

PREGUNTA TONTA número diez mil: ¿Se enteraron los comunistas del recibimiento que hizo el pueblo costarricense al Presidente Kennedy?  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

LOS ESTUDIANTES hicieron una tirada especial de 10 mil ejemplares de un número extraordinario de "El Universitario"... Con la carta que ellos le entregaron al Presidente Kennedy... Se vendió como pan caliente...  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

UN BOMBETA hace poco nos hacía un minucioso bosquejo de lo que haría la seguridad para proteger a Kennedy... Le dijimos que en cualquier momento el Presidente se reiría de ello, y se abrazaría con el pueblo... Lo puso en duda... Ahí están las fotos que nos dan la razón!  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

DON GONZALO SOLORZANO... es de los que nosotros llamamos "de la casa"... Y de los que nos visita diariamente, y se preocupa por este periódico... Y, así son las cosas, por eso lo olvidamos a la hora de la justicia en los elogios... Pero esta vez no; porque todos notamos su actividad, en el desempeño de su cargo de Coordinador de los Secretarios de Prensa que nos visitaron...  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

CUANDO DON JOSE FIGUERES, especialmente invitado para la Conferencia de Presidentes, hizo su entrada en el Teatro Nacional, una larga ovación se escuchó en la sala... Pero nos dicen que los que en su casa seguían los incidentes de la inauguración, por el Canal 7 de Televisión, nada de eso vieron ni oyeron... O sea que hubo un error o una voluntaria omisión...  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

CURIOSIDADES... en una tienda de la Avenida Central, un maniquí, puesto allí para el "saludo a Kennedy", viste un "smoking"... Cuando seguimos viendo nos quedamos en una pieza: ¡el maniquí del "smoking" calza zapatillas de andar en casa!  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

LA GENTE QUE LABORA en los predios de Borrásé, ignora que Alaska y Hawaii han ingresado en la constelación de estrellas de la bandera norteamericana... Siguen poniendo en sus anuncios banderas USA con 48 estrellas... en lugar de 50...  
0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

DE LA ZONA BANANERA nos comunican que los que atacan a los sindicalistas libres y democráticos, usan referencias y citas de libelos comunistas, para desprestigiar a honestos líderes... ¿Que, hay que creer en los calificativos rojos sobre dirigentes democráticos?

# Ultimo día del Presidente Kennedy en Costa Rica



La Sra. Marta De Montis de Martínez, en nombre del Hospital de Niños hizo entrega al Presidente Kennedy de una valiosa pulsera, con el encargo de que se sirviera entregarla a su señora Esposa. En la foto en el orden acostum-

brado el Dr. Sáenz Herrera, don Francisco Orlich, Sr. Kennedy y la Sra. de Martínez. También aparece el hijo del Sr. Presidente, Francisco José Orlich Camacho.



Kennedy durante el uso de la palabra en la Universidad. A su derecha el traductor personal.



La J.C.D.C., se hizo presente ayer ante el Sr. Kennedy, durante la reunión de la mañana en su

residencia. El Sr. Kennedy agradeció los testimonios de solidaridad que le fueron presentados.



Los señores Presidentes de los Estados Unidos y El Salvador, reunidos ayer al terminar su entrevista personal en la residencia del Sr. Embajador norteamericano.



Don Francisco Orlich cuando llegaba a la residencia del Embajador norteamericano, donde se hospedaba el Sr. Kennedy, fue abordado dentro

de su automóvil personal, por reporteros del país y extranjeros. A la derecha su hijo Francisco.



El Dr. Villeda Morales, Presidente de Honduras, en un aparte con el Sr. Kennedy ayer en la mañana en la embajada norteamericana, durante la conferencia que sostuvo personalmente con los Mandatarios centroamericanos y de Panamá.